

WAVE 2005

139\$/mois Détails chez le concessionnaire

Louiseville Automobile

871, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville
(819) 228-2711

NOUVEAU!

Dépositaire
BBQ NAPOLEON
avec
garantie
à vie
limitée

QUINCAILLERIE PAUL LACOURSE & FILS Inc.
97, Saint-Laurent, Maskinongé
723026 - EB 2404 (819) 227-4555

84^e année, no 30 - Dimanche 15 mai 2005 • www.lechoam.com • (819) 228-5532 • 26 400 exemplaires - 40 pages

INVITATION À FÊTER AVEC L'ESCALE



Page 3

Actualités

L'OR POUR LE BALUCHON



Page 6

Actualités

PLAISIR ET COMPÉTITION À LOUISEVILLE



Page 7

Actualités

LUMIÈRE AU BOUT DU TUNNEL À SAINT-ALEXIS

Page 8

Québec cl@ssées.com

Le PLUS GRAND réseau d'annonces classées au Québec avec 102 017 annonces classées

www.quebecclassees.com

767170 - EB 1505

NOUVEAU concessionnaire **SUZUKI**

VENTE • SERVICE • PIÈCES ET ACCESSOIRES

Clément Motos

630, Grande-Carrière, Louiseville

SANS FRAIS

(819) 228-5267 1-866-948-5267

Laissez-vous emporter!

KINGQUAD

Les 2005 sont arrivées!

BURGMAN AN650 **SUZUKI** **KINGQUAD 700 4X4**



Patrick Morin

LE CENTRE DE LA RÉNOVATION

Des gens constructifs

Section de clôture en PVC sans entretien

- 6 pi X 6 pi
- Pré-assemblée
- Blanche



«MOUNT VERNON»

0902711

«BON VOISIN»

0902700

POTEAU

0902704

4" X 4" X 100"

25⁹⁸

0902702

4,75" X 4,75" X 100"

31⁹⁸

135^{\$}

ch. Au choix

Poteaux et accessoires vendus séparément

SECTION DE CLÔTURE EN BOIS TRAITÉ

- 6 pi X 8 pi
- Déjà assemblée



Disponible teint cèdre

BTCL06/6C

INCLUANT :

- 3 mcx de traverse
- 17 mcx 1" X 6" X 6"

69⁹⁵

/ section

Aussi disponible en 5 pi

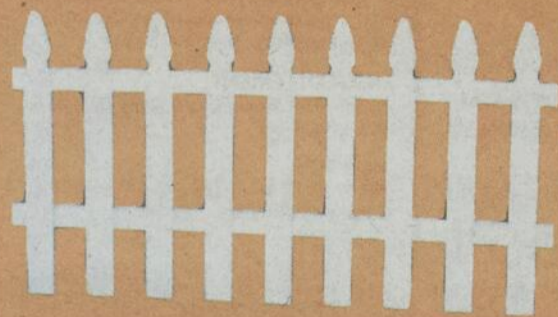
BTCL068

INCLUANT :

- 12 po de treillis dans le haut
- 2 mcx traverse
- 17 mcx 1" X 6" X 5"

81⁷⁵

/ section



SECTION DE CLÔTURE GOTHIC TEINT BLANC

BTCL03

- 3 pi X 8 pi
- Déjà assemblée

INCLUANT :

- 2 mcx de traverse
- 13 mcx 5/8" X 3 1/2" X 36"

31⁸⁸

/ section



SECTION DE CLÔTURE EN CÈDRE DE L'EST NATUREL

CECLO

- 6 pi X 8 pi
- Déjà assemblée

INCLUANT :

- 12 po de treillis dans le haut
- Planches de 3/4 po X 4 po embouvetées
- Cadrage de 2 po X 4 po

En cèdre 139^{\$}

• La disponibilité des produits peut varier d'une succursale à l'autre.
• Quantité limitée • Jusqu'à épuisement de la marchandise.

Voyez notre circulaire en cours

753550 EB 0805

Louiseville

730, boul. St-Laurent Est

Heures d'ouverture
Lundi, Mardi, Mercredi 8h30 à 17h30
Jeudi, Vendredi 8h30 à 21h
Samedi 8h30 à 17h
Dimanche 9h à 17h

Berthierville

1020, av. Gilles-Villeneuve
(450) 836-6288

Heures d'ouverture
Lundi, Mardi, Mercredi 8h à 18h
Jeudi, Vendredi 8h à 21h
Samedi 8h à 17h
Dimanche 9h à 16h

Lavaltrie

260, rue St-Antoine
(450) 586-2222

Heures d'ouverture
Lundi, Mardi 8h à 18h
Mercredi 8h à 18h
Jeudi, Vendredi 8h à 21h
Samedi 8h à 17h
Dimanche 9h à 17h



Actualités

RÉCOLTE DE 15 000 \$

Page 10



CPI MOTOR CO.



La nouvelle génération de SCOOTER



GTR 50

Spéciaux du printemps
Choix de couleur



761913 EB 1505

Votre concessionnaire
Bammar motos

783, Bayonne Sud, Berthierville • (450) 836-7673

LA POPULATION INVITÉE À FÊTER AVEC L'ESCALE

35^e anniversaire de l'école secondaire

Le samedi 18 juin s'annonce une date mémorable pour l'école secondaire L'escale de Louiseville. Ayant accueilli des milliers d'étudiants depuis 1969, l'institution scolaire célèbre son 35^e anniversaire et convie la population à célébrer avec elle.

Un volet retrouvailles est à l'horaire pour les enseignants et les élèves; volet doublé d'une exposition-photos, d'une visite guidée, etc. Un méchoui-spectacle est aussi à l'horaire; incluant une prestation de l'humoriste Laurent Paquin. Les billets pour le super-spectacle sont en vente (25\$). Il est aussi possible de s'en procurer uniquement pour le spectacle (12\$).

Hommage

Du même coup, l'événement permettra de rendre un vibrant hommage à Roger Matteau, qui a dirigé l'école de 1969 à 1986. Il est décédé dans les premiers jours de 2005.

L'auditorium de l'institution scolaire portera son nom à partir de ce moment.

Porte-parole de la famille, Michel Matteau s'est exprimé avec une vive émotion en soulignant le geste que L'escale s'apprête à poser.

«Ce n'est pas facile de prendre la parole dans l'école de mon frère...», a-t-il dit, avant de s'arrêter durant près d'une minute; incapable de continuer. «C'est peut-être ma manière à moi de lui rendre hommage...», a-t-il continué.

«Dans la famille, Roger était comme un phare. Mais il était aussi un phare pour la jeunesse...», a-t-il aussi mentionné avant d'affirmer, quelques instants plus tard, que son frère a choisi de donner sa vie à Louiseville. «Ce que je garde comme souvenir de lui, c'est que ce fut un homme qui a vécu heureux parmi vous», a-t-il dit.

La cérémonie marquant cette désignation s'effectuera à 17 heures.

Elle suivra l'activité «portes ouvertes» (15h30 à 17 heures).

Dès 18 heures, les gens seront invités au volet «Grandes retrouvailles» à la Place Canadel. Se suivront: un souper méchoui-spectacle (18h30), un «poly-show d'hier à aujourd'hui» (20h30), le spectacle de l'humoriste Laurent Paquin (21h30) et un tirage de prix de participation (22h30).

Tous ceux et celles qui ont étudié à L'escale sont invités à prendre part aux activités. Étant donné leur grand nombre, on n'enverra pas une lettre à chacun d'eux. De plus, on ne détient plus



L'AUDITORIUM DE L'ÉCOLE secondaire L'escale portera le nom de Roger-Matteau à compter du 18 juin. Sa sœur Marguerite et ses frères Michel et Jacques-André, à l'avant, sont en compagnie de Jean-Claude Sicard (membre du comité des fêtes), Pierre Laliberté (directeur de l'école) et Gilles Sicard (coordonnateur des activités).

(Photo Pierre Bellemare)

les adresses puisque certaines des archives ont été détruites lors de l'incendie du 1er avril 1991.

Les billets pour le souper-spectacle ou seulement la soirée sont disponibles au secrétariat de l'école secondaire louisevilloise ou sur son site web

(<http://www.csduroy.qc.ca/escale/index.htm>). On peut aussi s'adresser à la billetterie de la salle J.-A. Thompson (819-380-9797) ou dans trois commerces de Louiseville (Tabagie Grand-Père, Marché d'alimentation IGA Diane Rodrigue, Vallières vidéo-jeux); de même que dans les caisses populaires Desjardins du secteur Maskinongé.

CONSEIL HORTICOLE

LES CLÉMATITES

La clématite : Probablement la plante grimpanche la plus populaire en raison de sa floraison spectaculaire, sa vivacité et le fait qu'elle nécessite peu d'entretien. Elle est disponible en plusieurs couleurs et a des périodes de floraison qui s'étirent de juin à septembre. On en retrouve pour tous les goûts - à petites fleurs, à grandes fleurs - on peut même marier les deux variétés afin d'obtenir une floraison prolongée.

PLANTATION

La majorité des clématites préfère un sol riche et bien drainé avec un PH neutre (6,5 à 7). Percer un trou d'au moins deux fois la grosseur du pot, faire un mélange avec une partie de terre inexistante, une partie de compost ou fumier et une partie de bonne terre à jardin ou mousse de tourbe. Déposer votre plant dans le trou en l'inclinant vers le treillis et fertiliser avec un bon engrais transplanteur (du Mycorise ou de l'os moulu).

IMPORTANT

Elle aime avoir les pieds à l'ombre, alors lui planter une vivace ou un arbuste à la base.

La clématite est très gourmande en engrais. Un bon engrais 30-10-10, additionné d'un bon compost, tôt au printemps. Par la suite, alterner de 20-20-20 et 15-30-15.

ENSOLEILLEMENT

La clématite demande au moins six heures de soleil par jour.

SUPPORT

Utiliser un treillis de bois ou de métal; l'entretien sera beaucoup plus facile.

Informez-vous !



MEMBRE GROUPEX

Les Jardins André Carbonneau
Horticulteur, paysagiste
510, Grande-Carrière, Louiseville
Tél.: (819) 228-5471

Québec investit plus de 1 million \$ à Lanoraie

Travaux au centre Alphonse-Rondeau

Deux étages du centre Alphonse-Rondeau de Lanoraie sont sur le point d'être agrandis. Québec consacre plus de 1 million \$ pour y ajouter l'espace permettant l'installation de complexes sanitaires adaptés et le réaménagement des salons. Soixante-quinze bénéficiaires logent dans le centre d'hébergement et de soins de longue durée lanorois.

(P.B.) Les argents sont puisés dans l'enveloppe de 1,264,290\$ réservée à la région de Lanaudière dans le budget de 35 millions \$ que Québec a annoncé en juin dernier pour des rénovations fonc-

tionnelles mineures dans des CHSLD du Québec. Le CHSLD L'Assomption, de son côté, obtient 225,290\$ (accessibilité des installations, réaménagement de balcons pour les rendre plus sécuritaires).

Qualité de vie

«Ce que nous voulons faire par ce programme de rénovation, c'est assurer une meilleure qualité de vie aux personnes qui habitent dans nos centres d'hébergement et de soins de longue durée. Les travaux en question présenteront aussi l'avantage d'améliorer les conditions de travail du personnel, par un aménagement plus fonctionnel des lieux. Ce programme

est un autre exemple d'actions que notre gouvernement a entrepris concernant la santé», a précisé le ministre Thomas Mulcair.

Ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs, en plus d'être leader adjoint du gouvernement, il est le ministre responsable de la région de Lanaudière.

Il a annoncé la bonne nouvelle au nom de son collègue Philippe Couillard, titulaire du ministère de la Santé et des Services sociaux.

Les travaux vont être réalisés au cours de l'été.

CHEZ TELUS, OBTENEZ-EN PLUS !

FORFAIT TÉLÉPHONE À TÉLÉPHONE 20\$*

- Appels illimités entre abonnés Telus
- 1000 minutes le soir et le week-end
- 100 minutes en tout temps

*Certaines conditions s'appliquent. Frais de redevances d'utilisation et 911 en sus. Offre d'une durée limitée. Avec entente tarifaire de 36 mois. Détails en magasin.



205

199⁹⁹

Gratuit*



530

279⁹⁹

49⁹⁹*



265

299⁹⁹

49⁹⁹*



TECHNICOMM
communications Sans Fil

TELUS
mobilité
Détaillant autorisé

BERTHIERVILLE
760, rue Notre-Dame
(450) 836-5075
1-877-836-8889

SOMMAIRE



«AU-DELÀ DES NOTES»
MAINTENANT
DISPONIBLE

P. 12

Actualités

- L'Auberge Le Baluchon remporte l'or à Québec... 6
- Jeune femme assaillie en plein jour à Saint-Gabriel . 6
- Plaisir et compétition au rendez-vous à Louiseville . . 7
- Le bénévolat n'est pas mort chez les jeunes. 7
- Du bronze pour le Camping La Baie 8
- Lumière au bout du tunnel à Saint-Alexis-des-Monts . . 8
- Le rallye «Hummer» assure une récolte de 15 000\$. . 10
- Le super week-end en folie s'en vient à Louiseville . . 11



LAVALTRIE TOUT OREILLE
DE SA POPULATION

P. 30

Classées 33 à 38

Site Web
www.lechoam.com

Toutes les annonces classées
Les avis de décès quotidiens
Consultez l'appel à tous

LA QUESTION DU NET

À LA QUESTION DE LA SEMAINE DERNIÈRE :

Vos vacances estivales
sont-elles planifiées?
Les résultats sont les suivants :

61,5 % - OUI • 38,5 % - NON

LA QUESTION DE LA SEMAINE :

Utilisez-vous les services de
votre bibliothèque municipale?

OUI NON

Participez à ce sondage-maison
en visitant www.lechoam.com

Les statistiques en rapport à cette
question vous seront fournies dans
notre prochaine édition.
Ce sondage n'a pas de valeur scientifique

Passionnés DU MÉTIER 2

CENTRES DE FORMATION
PROFESSIONNELLE



KATHLEEN CARLE
DIPLÔMÉE EN FONDERIE
AUJOURD'HUI MOULEUSE/FONDEUSE



DOMINIQUE LAPORTE
DIPLÔMÉ EN CUISINE D'ÉTABLISSEMENT
AUJOURD'HUI CHEF À DOMICILE

DIPLÔME D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES

Conduite de
machines industrielles
(alternance travail/études,
enseignement individualisé)

Rembouillage industriel
(alternance travail/études,
enseignement individualisé)

Fonderie
(alternance travail/études)

Modelage
(alternance travail/études,
enseignement individualisé)

Vente de pièces
mécaniques et d'accessoires
(alternance travail/études,
enseignement individualisé)

Pose de systèmes intérieurs

ATTESTATION DE SPÉCIALISATION PROFESSIONNELLE

Gestion d'une entreprise
spécialisée de la construction

Il reste
ENCORE
des PLACES
Disponibles

DIPLÔME D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES

Boulangerie

Esthétique

Horlogerie/bijouterie
(enseignement individualisé)

Pâtisserie

Procédés infographiques

Photographie

Secrétariat/comptabilité
(enseignement individualisé)

Service de restauration

ATTESTATION DE SPÉCIALISATION PROFESSIONNELLE

Cuisine actualisée

Secrétariat médical

Sommellerie
(début janvier 2006)



www.csduroy.qc.ca/qualitech



www.csduroy.qc.ca/bel-avenir

Pour l'admission à une attestation de spécialisation professionnelle, certaines conditions s'appliquent.

Parce que la meilleure façon de réussir, c'est d'aimer son métier.

INSCRIPTION AVANT LE 24 MAI 2005

GARE-du-Roy, le guichet d'accueil et référence en éducation,
1075, rue Champflour, Trois-Rivières ou par téléphone
au 819.840.0448

www.csduroy.qc.ca


Commission scolaire
du Chemin-du-Roy

Réalise
des
PROJETS
d'AVENIR!

L'ECHO

Louiseville : 43, Saint-Louis JSV 2C7
(819) 228-5532 Téléc.: (819) 228-9379
Berthier : 691, rue Montcalm JOK 1A0
1-877-228-5532 Téléc.: (450) 836-8116
Saint-Gabriel-de-Brandon : 1-877-228-5532

Annonces classées : 1-866-666-3246 • www.lechoam.com

DIRECTEUR RÉGIONAL : Jean-Pierre Malo
ÉDITEUR : Louis Sauvageau
DIRECTRICE ADMINISTRATIVE : Lyne Baribeau
DIRECTEUR DES VENTES : Louis Sauvageau
AGENTE DE BUREAU : Christiane Gélinas

DIRECTEUR DE L'INFORMATION : Jean-Paul Plante
RÉDACTEUR : Pierre Bellemare
COLLABORATEUR : Jean-Guy Pinel
PUBLICITÉ : Jules Morin
Line Plante
François Robert
Julie Hébert
PUBLICITÉ INTERNE : Diane Béland
THÈMES ET PROMOTIONS: Martine Poulette

PRODUCTION : Atelier de préimpression de Lanaudière
Christian Germain, directeur
IMPRESSION : Imprimeries Transcontinental D.E. inc.
10807, rue Mirabeau, Anjou, QC H1J 1T7
Division TransMag
DISTRIBUTION : Distribution Transcontinental inc.
Publi-Sac Lanaudière
PUBLIÉ PAR : Média Transcontinental S.E.N.C.
Président : André Préfontaine

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes - Envoi de publications canadiennes. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie, de façon officielle ou déguisée, est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. L'Echo de D'Autray et de Maskinongé ne se font pas responsables des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal échu de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans L'Echo de D'Autray et de Maskinongé sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.


www.medias-transcontinental.com

LES HERCULES
SELECT


Deloitte



26 400
COPIES
IMPRIMÉES

Commentaire

par Jean-Paul Plante



À LA CHAMBRE : STABILITÉ = VIABILITÉ

La Chambre de Commerce de la MRC de Maskinongé a perdu, il y a deux semaines, son directeur général.

Cela peut faire partie de la vie de tous les jours, alors que chacun et chacune tendent à obtenir stabilité d'emploi, conditions salariales et avantages sociaux qui répondent à leurs attentes. Rien de plus normal. Le contraire serait surprenant, voire déplorable.

Comme l'indiquait le président de la Chambre, M. René-Paul Lessard, il y a quelque temps, la Chambre de la MRC maskinongéaise a besoin de stabilité pour attendre la viabilité. Aussi simple que cela! Si la direction générale offre un salaire de 25 000 \$ ou 30 000 \$ par an, jamais elle ne réussira à attirer une personne qui fera carrière dans ce poste. Si l'on doit constamment remplacer le directeur général ou la directrice générale, la stabilité n'est pas présente et elle n'apporte pas la viabilité souhaitée.

Lors de la dernière assemblée générale de l'organisme, on a fait état de la situation financière qui, bien que non catastrophique, ne représentait pas l'image escomptée, avec des revenus qui permettent d'envisager la mise sur pied de divers projets bénéfiques à la région.

De plus, il faut tenir compte des membres de la Chambre qui ont des attentes. Si on ne répond pas à celles-ci, les membres ne renouvelleront pas leur adhésion ou encore ne démontreront aucun intérêt envers l'organisme qui devrait, normalement, susciter leur implication régulière.

La Chambre de Commerce de la MRC de Maskinongé vise s'adjoindre un partenariat qui permettrait d'offrir de meilleures conditions aux candidats potentiels à la direction générale, permettant ainsi de compter sur une personne qui pourrait faire viser faire carrière dans le poste ce qui aurait comme résultante une stabilité qui pourrait engendrer la viabilité de l'organisme. La Chambre en est rendue à ce point.

Le rôle que doit tenir une Chambre de Commerce active dans son milieu est des plus importants. La vie économique, la vie commerciale, la vie communautaire, le développement de la région, à tous les niveaux, autant d'éléments que doivent faire partie du lot des prises de position de la Chambre, lorsque la nécessité les commande.

Pour en arriver à posséder tout le poids politique, commercial et industriel que peut et doit posséder une Chambre de Commerce, il est impératif de posséder des structures fortes et durables, avec une direction stable. C'est ce vers quoi la Chambre maskinongéaise doit tendre dans son processus de recherche d'un partenaire et de la personne qui occupera le poste laissé vacant suite au départ de M. Patrick Hamelin.

Stabilité et Viabilité vont de pair. La Chambre de Commerce de la MRC maskinongéaise entend bien prendre les mesures pour atteindre cette combinaison gagnante... et incontournable!

jean-paul.plante@transcontinental.ca

Soleil! Soleil!

+ RABAIS
3500\$

**Sebring
Cabriolet 2005**

+ RABAIS
2500\$

**P.T. Cruiser
2005**

Financement à l'achat

0%

d'intérêt
36 mois

T.J. 2005
+ RABAIS
3000\$

+ RABAIS
3000\$

**Crossfire
cabriolet 2005**

Brusette

Financement offert par
Services financiers Chrysler

1061, av. Gilles-Villeneuve, Berthierville
(450) 836-6231 • Sans frais 1-877-836-6232

Concours fête des Mères

Félicitations à notre gagnante

Mme Lyne Baribeau, (à gauche) directrice administrative à L'Écho remet le forfait de l'Auberge Le Baluchon à Mme France Leblanc (à droite) de Louiseville. Mme Leblanc était accompagnée de son fils Marc Antoine Milot.

Lors du tirage, de gauche à droite, Mme France Béland, directrice du Spa Santé, M. Louis Sauvageau, éditeur de L'Écho de D'Autray/Maskinongé et Mme Patricia Brouard directrice ventes et marketing Auberge Le Baluchon, commanditaire du Forfait Escala Santé.

Modèle MCR415BR

← LARGEURS DISPONIBLES →					
2A	B	D	2E	4E	6E

Tous les modèles ne sont pas disponibles dans toutes les largeurs.

Tellement confortable que vous ne voudrez peut-être jamais rebrousser chemin.

Des meilleurs matériaux et construction aux bonnes peintures et largeurs. Dunham enveloppe vos pieds dans un confort total. Un ajustement parfait.

dunhamfits.com

Chaussures Destrempes

711987 - EB 1704

821, av. Gilles-Villeneuve, Berthierville • (450) 836-2912

L'AUBERGE LE BALUCHON REMPORTE L'OR À QUÉBEC

Des honneurs aussi en bronze pour la région

**Collaboration spéciale
Véronique Lemire**

Le 6 mai dernier, l'Auberge Le Baluchon ainsi que l'Auberge du Lac-à-l'Eau Claire ont remporté respectivement l'or et le bronze lors du gala national des Grands Prix du tourisme québécois à Québec.

L'Auberge Le Baluchon et son théâtre en rivière ont obtenu l'or dans la catégorie attraction touristique - moins de 50 000 visiteurs. Cette attraction, qui en est à sa 3e année, s'est démarquée parmi 17 autres.

Dynamisme

Il s'agit pour l'Auberge de son deuxième Grand Prix du tourisme consécutif. En 2004, elle a été couronnée de l'or dans la catégorie Hébergement - 50 à 149 chambres.

Pour Mme Patricia Brouard, directrice des ventes pour Le Baluchon, cet honneur prestigieux, qu'elle compare aux Oscars, souligne les multiples efforts et ressources qu'a nécessités la mise sur pied d'un tel spectacle.

Pour Le Baluchon, recevoir un tel prix, c'est la reconnaissance de la qualité du spectacle offert, des progrès et des défis qui ont été relevés.

Le théâtre en rivière est le fruit d'une collaboration entre le Cégep de Trois-Rivières et de l'organisme Trois siècles d'aventure et de culture.

L'écriture de la pièce, sa mise en scène, les décors naturels qu'offrent le site de l'Auberge à Saint-Paulin et les différentes possibilités offertes aux visiteurs afin de répondre à leurs attentes sont des aspects qui ont valu un mérite en or.

Par son innovation, l'événement a déjà été primé lors des Grands Prix culturels de Trois-Rivières pour « Initiative éducation et culture » et a permis à l'Auberge Le Baluchon de s'illustrer dans le cadre du concours Les Mercuriades en juin 2004.

Pour l'Auberge du Lac-à-l'Eau Claire, située à Saint-Alexis-des-Monts, il s'agit d'une première participation au gala national des Grands Prix du tourisme. Ce qui lui a valu le bronze dans la catégorie hébergement - 50 à 149 chambres.

Éliane Vételé, coordonnatrice au Lac-à-l'Eau Claire, a représenté l'Auberge lors de cette soirée. Elle mentionne que douze nominés figuraient dans cette même catégorie.



L'ACTIVITÉ «THÉÂTRE en rivière» a valu l'or à L'Auberge Le Baluchon.

Cet honneur accordé au Lac-à-l'Eau Claire reflète l'excellence du service à la clientèle, de l'accueil et des différentes innovations et rénovations

apportées depuis ses débuts, en 1990.

Pour le Lac-à-l'Eau Claire, recevoir un tel honneur encourage à poursuivre en ce sens et de continuer à progresser.



Invitation

Les membres du conseil d'administration et le personnel de Ressources alternatives Maskinongé sont heureux d'inviter la population à venir assister à une séance publique d'information à 16 h, suivie de son assemblée générale annuelle à 16 h 30 qui se tiendra le mardi 31 mai 2005, au local de Ressources alternatives Maskinongé au 81, Ste-Élisabeth à Louiseville. Info.: (819) 228-8693.

Bienvenue à tous !

Jeune femme assaillie en plein jour Rue Saint-Georges à Saint-Gabriel

Jean-Guy Pinel

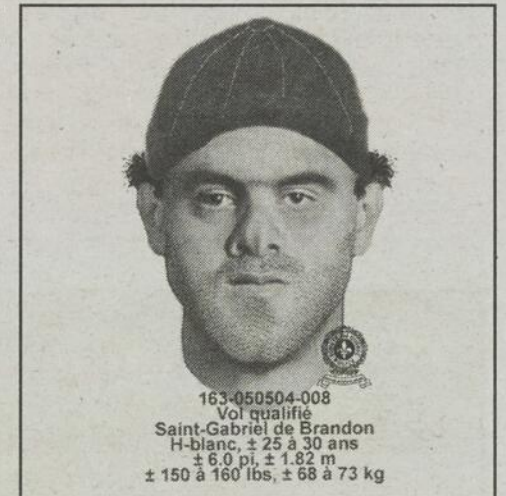
Une jeune femme de 23 ans a été agressée en plein jour, le 3 mai dernier, vers 17h30, rue Saint-Georges à Saint-Gabriel. Son agresseur, un homme d'une trentaine d'années, mesurant six pieds, l'a projetée au sol avant de la fouiller pour s'emparer de son portefeuille et prendre la fuite.

Il est disparu derrière le garage Esso, rue Saint-Gabriel. Un portrait robot a été réalisé.

Selon l'agente Isabelle Gendron de la SQ, la dame marchait seule sur le trottoir lorsqu'elle a été attaquée. L'homme l'a agrippée par l'arrière puis l'a projetée au sol.

Il a ensuite ordonné à la dame de lui remettre son argent. Il a fouillé les poches des vêtements de la dame et trouvé son porte-monnaie. Il a pris la fuite en courant en direction de la rue Saint-Gabriel, disparaissant dans la cour du garage Esso.

Toute information qui permettrait d'identifier l'individu doit être commu-



PORTRAIT-ROBOT de l'individu qui aurait assailli une jeune femme, rue Saint-Georges, au début du mois.

niquée au poste de Saint-Gabriel de la SQ, au 450-835-4768.

Il s'agit d'un individu de race blanche âgée de 25 à 30 ans, mesurant 6 pieds (1.82 m) et pesant de 150 à 160 livres (68 à 73 kg).

À égalité pour décider dans la MRC de Maskinongé!

Présentez-vous Mesdames aux élections municipales de novembre prochain ...



Actuellement, **3 hommes** pour
1 seule femme...

Graphitech (819) 296-3232

Pour changer les choses!
Pour faire une différence!
Pour une vision nouvelle!

Une initiative du Centre des femmes l'Héritage de Louiseville
Pour information : 228-8421

RENCONTRE D'INFORMATION

Je découvre le monde municipal :
un lieu d'engagement pour mes idées!

Mardi 24 mai à 19 h

au Centre des femmes l'Héritage
121, Petite-Rivière, local 9, Louiseville

CONFÉRENCE • ÉCHANGES • TÉMOIGNAGES

Pour celles et ceux qui comptent faire le grand saut, qui y songent,
ou qui veulent tout simplement s'informer sur la politique municipale.

Organisée avec la collaboration de :

Affaires municipales
et Régions
Québec

Table de concertation
du mouvement
des femmes
de la Mauricie

Forum
Jeunesse
Mauricie

Centre
des
Femmes

Confirmez votre présence
au (819) 228-8421

PLAISIR ET COMPÉTITION SERONT AU RENDEZ-VOUS À LOUISEVILLE

La 14^e édition des Jeux des Aînés de la Mauricie

Collaboration spéciale
Véronique Lemire

Les Jeux des Aînés de la Mauricie - édition 2005, se tiendront du 29 mai au 3 juin prochain à Louiseville. La programmation des activités de la 14^e édition a été présentée lundi dernier à l'Hôtel de Ville de Louiseville et s'annonce des plus variées.

Mme Denise Dupuis, présidente de la Corporation des Jeux des Aînés de la Mauricie, a rappelé lors de ce dévoilement qu'il s'agit d'une occasion pour les personnes de 50 ans et plus de se réunir, de demeurer en forme, tout en pratiquant une activité physique ou récréative.

Mme Francine Gaudet, députée de Maskinongé à l'Assemblée nationale, assurera la présidence d'honneur de cette 14^e édition des Jeux des Aînés de la Mauricie.

Louiseville sera la ville hôte des Jeux Régionaux pour une seconde fois (la dernière fois remonte à 1996). La mairesse Jocelyne Éliott-Leblanc a d'ailleurs mentionné qu'un arbre, emblème des Jeux, sera planté dans un parc pour l'occasion.

La FADOQ Région - Mauricie, et l'Unité Régionale de Loisir et de Sport de la Mauricie, sont deux

partenaires qui soutiennent l'événement. L'URLSM y a investi 10 000 \$ cette année. Selon l'organisme, le nombre de participants aux Jeux Régionaux croît à chaque année. Il se chiffre à 1 635 personnes pour 2004.

Les invités et commanditaires ont souligné, par leurs diverses implications, l'importance des Jeux des Aînés, des gens qui l'organisent, qui y participent et les nombreux bénévoles qui voient à sa réussite.

Les participants s'adonneront à diverses disciplines: petites quilles (exceptionnellement à Trois-Rivières), golf, pétanque, curlet, sacs de sable, dame de pique, scrabble, palet, dard, pétanque-atout, le 500, bridge, baseball-poche et curling.

Nouveautés cette année: la journée cycliste, l'initiation au curling, l'initiation au golf et la marche à prédiction. La traditionnelle parade des Jeux est prévue pour le 31 mai prochain.

La population pourra visiter gratuitement le Salon des Jeux des Aînés à la mezzanine du centre sportif (au 2^e étage). Une quarantaine d'exposants s'y trouveront. La plupart des activités se dérouleront à Louiseville, soit au centre sportif, au club de golf, au club de l'Âge d'Or et à Place Canadel. Informations et inscriptions: (819) 374-1980.



PARMI LES PRÉSENCES au dévoilement de la 14^e édition des Jeux des Aînés de la Mauricie, on comptait celles de Mme Jocelyne Éliott-Leblanc, mairesse de la Ville de Louiseville, hôtesse des Jeux; Mme la députée Francine Gaudet, Mme Denise Dupuis, présidente de l'événement. À l'arrière, Mme Josée Rivest, directrice des Loisirs à la Ville de Louiseville, et M. Jean-Paul Diamond, préfet de la MRC de Maskinongé.

Le bénévolat n'est pas mort chez les jeunes

Spectacle-bénéfice pour Anthony Hamel

(P.B.) Un groupe d'élèves de l'école secondaire L'escale de Louiseville s'impliquent grandement dans la communauté. Ils ont préparé un spectacle composé de plusieurs numéros qu'ils vont présenter pour venir en aide au jeune Anthony Hamel d'Yamachiche.

Intitulé «Pour toi», l'événement va être présenté à l'auditorium de l'école secondaire L'escale de Louiseville le mardi 24 mai (19h30). Les billets (5\$) sont disponibles à l'institution scolaire en composant le 840-4350 (poste 235).

Anthony Hamel est un jeune garçon de trois ans qui, en janvier dernier, a reçu un diagnostic de neuroblastome à la moelle épinière. Depuis, la vie familiale est chambardée. Il doit recevoir

des traitements de chimiothérapie à l'hôpital Sainte-Justine. Parfois, il doit y séjourner quelques jours.

Tout doit être stérilisé dans son environnement.

À leur façon, les élèves de L'escale veulent collaborer à alléger le fardeau des parents qui ont besoin de soutien moral et financier.

Rappelons que les billets sont disponibles en appelant au 840-4350 (poste 235). Faites vite afin d'être certains d'avoir une bonne place. Une partie des recettes sera versée à la famille d'Anthony Hamel. L'autre portion servira à aider l'organisme Leucan.

On compte sur vous.



CÉGEP TROIS-RIVIÈRES

Service de la formation continue

AUTOMNE 2005

PROGRAMMES DE FORMATION

AEC Actualisation en programmation Web
Actualisez vos compétences en programmation WEB.

AEC Gestion de commerces
Donnez-vous les connaissances pour gérer efficacement un commerce.

AEC Gestion financière informatisée
Donnez-vous les compétences pour exercer les tâches de comptabilité et de finance à l'aide des outils de gestion d'aujourd'hui.

AEC Multimédia des affaires
Apprenez à concevoir et à programmer des sites Internet d'affaires.

DEC - BAC en soins infirmiers
Exercez la profession d'infirmière et d'infirmier.

AEC Agent immobilier
Conseillez adéquatement la clientèle lors de transactions immobilières.

AEC Démarrage d'entreprise
Rédigez le plan d'affaires complet de votre projet d'entreprise.



INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

(819) 378-4911
www.formation-mauricie.ca

Le prix de l'essence vous fait sursauter ?

SOLUTION...

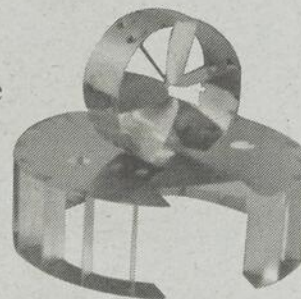
L'économiseur d'essence

TORNADO

✓ plus de pouvoir
plus de kilométrage

Comment ça fonctionne ?

La dynamique unique de cet appareil crée des particules plus fines, permettant une meilleure propagation de flamme et une combustion plus complète, ayant pour effet d'augmenter le kilométrage fait avec votre réservoir d'essence.



• N'exige aucun entretien et s'installe sur la plupart des véhicules.

Venez vous informer

89⁹⁵\$
+ tx
Installation incluse



Lebeau[®]
Vitres d'autos

Louiseville

VITRES PARE-BRISE
SERVICE MOBILE

48, Grande-Carrière, Louiseville
(819) 228-1888

Lundi au vendredi:
8h à 17h30
Samedi: 8h à midi

DU BRONZE POUR LE CAMPING LA BAIE

Grands Prix du tourisme

Les mérites du Camping La Baie de Mandeville sont doublement reconnus. L'établissement détient le volet bronze dans la catégorie Hébergement-Camping décerné lors des Grands Prix du tourisme, le vendredi 6 mai dernier, à Québec. L'honneur s'additionne au prix lanadois obtenu quelques semaines plus tôt.

(P.B.) - Propriétaire de l'entreprise qui doit notamment de nouveau accueillir les activités du Maski-Courons, Raymond Malette est heureux du prix décroché. Il a reçu la plaquette-hommage des mains de la ministre du Tourisme, Françoise Gauthier.

Le Camping La Baie a retenu l'attention du jury pour ses efforts et ses investissements considérables en développement du produit. Il s'agit en effet bien plus que d'un simple camping. Le propriétaire a su le transformer en véritable produit récréo-touristique avec ses multiples aménagements. Cela

comprend le nouveau parc La Baie, lieu de manifestations culturelles ou sportives.

Le jury a aussi souligné les retombées économiques locales pour le secteur de Mandeville: en visiteurs, en partenariats et en création d'emplois.

La volonté de protection de l'environnement et la valorisation du milieu naturel du site lui confèrent aussi le mérite de lauréat.

CanadAventure de Saint-Michel-des-Saints a obtenu le prix argent dans la catégorie Hébergement-Pourvoirie, lors du même événement.

Également, l'association des hôteliers du Québec a profité de l'occasion pour décerner le prix de l'hôtelier de l'année à un grand homme de Lanaudière: le regretté Réjean Gadoury de l'auberge de la Montagne Coupée de Saint-Jean-de-Matha. On a mis en lumière son leadership et son dévouement dans le développement et la promotion de l'industrie touristique au Québec.



RAYMON MALETTE (au centre) a reçu le prix des mains de la ministre Françoise Gauthier, sous les yeux de François Benjamin (maire de Mandeville et préfet de la MRC de D'Autray).

Lumière au bout du tunnel à Saint-Alexis-des-Monts

Dossier du Château Sacacomie

(P.B.) La partie n'est pas encore gagnée mais les choses augurent mieux à Saint-Alexis-des-Monts. Une entente de principe est intervenue entre la municipalité et l'homme d'affaires Yvon Plante au sujet des lisières de terrain bordant la route menant à son établissement: l'hôtel Sacacomie.

Les documents sont actuellement chez le notaire. Si le cheminement débouche sur un accord, cela pourra signifier un déblocage pour le projet que caresse l'homme d'affaires louisvillois Guy Deveault. Il veut construire un hôtel de grand calibre; un investissement de l'ordre de 22 millions \$.

Intensif

Les pourparlers cheminent entre les parties depuis environ un mois et demi.

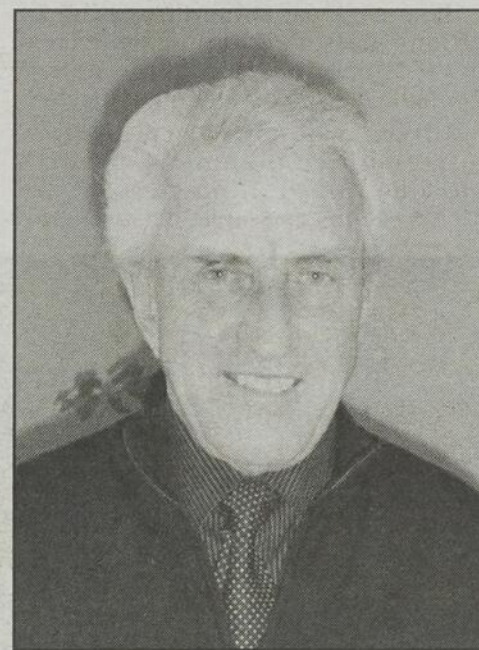
Le maire Jean-Paul Diamond note particulièrement le travail de la députée Francine Gaudet dans ce dossier. «La première porte, c'est elle qui l'a ouverte», affirme-t-il.

La municipalité a particulièrement travaillé avec Denis Vincent, un proche collaborateur d'Yvon Plante.

Au cours de la dernière quinzaine, les choses se sont intensifiées. M. Diamond et les autres membres du conseil municipal se sont réunis une dizaine de fois pour des rencontres pouvant durer de 19 à 23 heures. Il signale l'étroite collaboration obtenue de ses collègues. «Les élus ont toujours été disponibles. On voulait que ça se règle», souligne-t-il.

Si tout va bien, la lisière de terrain qui est requise pour le chemin d'accès au projet de M. Deveault n'occasionnera plus de problème.

Réfusant de révéler quoi que ce soit sur le contenu de l'entente de principe tant et aussi longtemps que les signatures ne seront pas au bas de l'accord final, M. Diamond demeure optimiste



LE MAIRE Jean-Paul Diamond

sur l'issue des échanges.

«D'ici une quinzaine de jours, c'est censé être réglé, si le Seigneur est de notre bord», évoque-t-il.

Un tel accord ramènera la paix dans cette affaire.



«Ce n'est pas seulement les fraises et le maïs.»

NOUVEAU

Terreau • Compost • Paillis
de marque Fafard

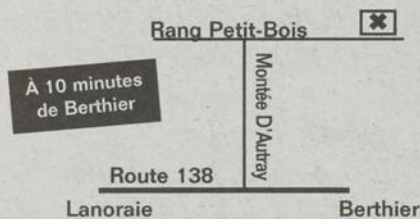
Tout un choix
vous y attend,
tel que :

Ouvert 7 jours sur 7
de 8 h à 20 h

563, 571, Petit-Bois-D'Autray
Lanoraie
Tél. : 836-7632 - 836-2577

Géranium
Million Bell
Surfinia
Bégonia
Impatient
Pétunia
Dalhia
Gazania

Tomate
Piment
Salade
Chou
Poireau
Oignon
Fines herbes
Et plus encore...



Le plus grand choix de fleurs
annuelles en Mauricie.

Venez voir !
Vous n'en croirez
pas vos yeux !

Les Jardins André Carbonneau Horticulteur, paysagiste
510, Grande-Carrière, Louiseville Tél.: (819) 228-5471

LES PRODUCTEURS DE LAIT RÉCLAMENT L'ACTION D'OTTAWA

Importation de substances laitières modifiées

La colère gronde toujours chez les producteurs laitiers de Lanaudière comme du reste du Québec et du Canada. Touchés par des pertes annuelles de l'ordre de 175 millions \$, ils exigent que le gouvernement canadien intervienne pour diminuer les importations de substances laitières modifiées.

Arrivant principalement d'Europe, ces ingrédients laitiers subventionnés coûtent moins cher aux transformateurs pour la fabrication de beurre, de crème glacée et d'autres produits. Ils remplacent le lait des producteurs canadiens, qui y perdent au change. Mais cela ne signifie pas que le consommateur économise. Le prix d'achat est le même.

Contexte

Les producteurs désirent que le Canada utilise les règles inscrites dans les accords commerciaux pour instituer de nouveaux contingents tarifaires pour plafonner les importations d'ingrédients laitiers comme les caséines, les caséinates et les mélanges d'huile de beurre et de sucre en invoquant l'article 28 du GATT.

Il ne s'agit pas d'interdire ces importations mais d'en limiter l'entrée au pays. Il est question d'une hausse annuelle de 10% du volume importé.

Un tel geste est susceptible d'apporter un changement de taille puisque l'importation de ces ingrédients est en croissance majeure entre

1998 et 2004: 145% pour l'huile de beurre, 1455% des caséines, 388% des caséinates.

Par la même occasion, le système de gestion de l'offre ne serait plus mis en péril.

Ce processus permet en effet aux producteurs laitiers de planifier leur travail selon les besoins des consommateurs.

Actuellement, le débalancement provoqué par l'importation d'ingrédients laitiers modifiés occasionne d'importants surplus de poudre de lait écrémé sur le marché canadien.

Outre l'intervention du gouvernement canadien, les producteurs de lait souhaitent l'appui des consommateurs. En plus de les inciter à bien lire l'étiquette des produits laitiers et à faire les bons choix en magasin, ils leur proposent de signer une pétition disponible au www.lait.org.



PRODUCTEUR LAITIER de Saint-Cuthbert, Éric Tranchemontagne a remis une poche de lait en poudre au député Guy André.

Des arbres gratuits à Louiseville

(J.-P. P.) - Mai annonce l'arrivée de la belle saison; c'est connu de tous. La Ville de Louiseville n'entend pas être en reste et souligne comme il se doit l'arrivée de la belle saison.

Ainsi, dans le cadre du «Mois de l'arbre et des forêts», la ville, en collaboration avec l'Association forestière de la Vallée du Saint-Maurice de même que

le ministère des Ressources naturelles, de la Faune et des Parcs, offre aux citoyens et citoyennes, la possibilité de se procurer de jeunes arbres et ce, tout à fait gratuitement: épinettes noires, pins, érables à sucre, frênes).

Le Comité d'embellissement vous invite donc à aller vous procurer votre plain d'arbre et à voir «La forêt sous

soutes ses couleurs», le 15 mai, à l'Hôtel de Ville louisevillois, de 11h à 13h.

Des experts et passionnés seront sur place pour vous donner de précieux conseils. C'est un rendez-vous à ne pas manquer.

Pour informations additionnelles, composez le 228-9437, poste 238.

ASSURANCE
MOTOS & V.T.T. BATEAUX
DE PLAISANCE

Profitez des avantages de nos
PROGRAMMES SPÉCIFIQUES D'ASSURANCE

1 877 355-MOTO (6686)

1 877 320-BATO (2286)

LUSSIER
 Cabinet d'assurances
 et services financiers inc.

depuis
 1915

St-Paulin
 2811, rue Laflèche
 (Québec) J0K 3G0
 (819) 268-2021

Louiseville
 31, rue St-Laurent
 (Québec) J5V 1J5
 (819) 228-4902

Berthierville
 750 A, rue Notre-Dame
 (Québec) J0K 1A0
 (450) 836-2635

www.lussierassurance.ca

LE RALLYE «HUMMER» ASSURE UNE RÉCOLTE DE 15 000 \$

Grande première dans Lanaudière



DIANE DESJARDINS, l'une des responsables de l'événement, est en compagnie de Jean-Claude Paillé et Guy Lafleur. (Photo Pierre Bellemare)

Ayant rassemblé une cinquantaine de véhicules «Hummer» en matinée, le samedi 7 mai dernier, à Berthierville, le premier rallye «Hummer» a remporté un vif succès. L'événement a permis de récolter quelque 15,000\$ pour la Fondation du club de hockey Le Canadien pour l'enfance.

(P.B.) Des artistes, tels les comédiens Raymond Bouchard et Claude Legault, ont pris part au départ qui s'est effectué du restaurant Mikes Signature Guy Lafleur. L'ensemble des imposants véhicules ont grandement retenu l'attention. Caméra à la main, plusieurs ont rapporté de beaux souvenirs.

Escortés par des policiers de la Sûreté du Québec, les véhicules ont pris le départ en direction du Lac Taureau, à Saint-Michel-des-Saints. Leurs conducteurs et occupants ont pris le repas du midi à l'auberge du même nom.

Au retour, le groupe s'est rassemblé au Sterling Pub de Joliette. Un encan d'articles du Canadien et de certains de ses joueurs a permis de recueillir la somme de 15,000\$.

L'un des organisateurs du rallye, Jean-Claude Paillé, de Automobiles Paillé de Berthierville, est heureux du résultat. Il est possible que l'événement soit repris l'an prochain.



Le barbecue,
on y prend
goût!

SAUCISSES
EUROPÉENNES
FRAÎCHES
PRODUIT MARQUE MAISON
Voir variété en magasin.

8,80 \$/kg
3,99 \$/lb

Chez Les Marchés Tradition,
le barbecue, on y prend goût.

Des viandes de qualité,
des saucisses aux saveurs variées
pour griller tout l'été.

Utilisez les bons ci-dessous
et allumez votre grill!



Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par Loyalty Management Group Canada Inc. et Sobeys Québec Inc.

756972 - EB 1505

Du 16 au 22 mai 2005

Avec tout achat de 60 \$* ou plus
et sur présentation de ce bon,

DOUBLEZ

vos milles de récompense
AIR MILES^{md}



Cette offre s'applique sur l'offre de base seulement.
* Avant taxes, excluant bière, vin, produits
du tabac et billets de loterie.

Échangeable chez Les Marchés Tradition
participants seulement. Limite d'un bon par achat.



CODE D'OFFRE
N° 81



5 MILLES DE RÉCOMPENSE
AIR MILES^{md} EN PRIME

Du 16 au 22 mai 2005

Obtenez 5 milles de récompense AIR MILES sur
présentation de ce bon et à l'achat de

SAUCISSES
EUROPÉENNES
FRAÎCHES
PRODUIT MARQUE MAISON
Voir variété en magasin.



8,80 \$/kg
3,99 \$/lb



Échangeable chez Les Marchés Tradition
participants seulement. Limite d'un bon par achat.
Jusqu'à épuisement de la marchandise.

CODE D'OFFRE
N° 40

Marché Croisetière inc.
2000, rue Bonin - St-Barthélemy
(450) 885-3585

Rumeurs
rest.o.club

Le bar le plus «hot» en Mauricie!



Samedi 21 mai

HUGO LAPOINTE

Artiste invité

Billets en vente au bar: 20 \$

Vendredi 20 mai

COLONEL MOUTARDE
Groupe rock

Vendredi 27 mai

G.C. BAND NOUVEAU!
Groupe rock

Soirée hommage

SCORPIONS

Samedi
28 mai

Par la trancé



CONCOURS DE KARAOKE
Auditions
les dimanches
Inscription: 20 \$ /personne
Toutes les inscriptions seront remises en bourse

la TERRASSE
est OUVERTE

«Il n'y a plus de prix d'entrée, sauf pour les événements hommage.»

414, St-Laurent • centre-ville, Louiseville (819) 228-2333

757165 - EB 1505

QUÉBEC ACCORDE 65,000\$ POUR L'AVENIR DE LA RIVIÈRE BAYONNE

L'élaboration d'un plan directeur de l'eau du bassin versant de la rivière Bayonne peut commencer dans la MRC de D'Autray. Une aide financière de 65,000\$ du ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs agit comme catalyseur.

(P.B.) Versé à l'organisme de bassin versant de la rivière Bayonne, l'argent vise aussi à permettre à cette entité de se doter d'une organisation de gestion par bassin versant. L'O.B.V.R.B. n'est vieux que de quelques mois.

Cheminement

Avec cet appui financier, l'O.B.V.R.B. sera en mesure de se conformer aux éléments du cadre de référence sur les organismes de bassins versants prioritaires, d'élaborer le plan directeur de l'eau en informant et en faisant participer la population à cet exercice.

«Ce soutien gouvernemental permettra à l'organisme de bassin versant de la rivière Bayonne, notamment préoccupé de concilier le développement de la production agricole à la restauration

de la qualité de l'eau des cours d'eau, de mettre sur pied une gestion participative à l'intérieur du bassin versant», a déclaré, en annonçant la bonne nouvelle, le ministre Thomas J. Mulcair, titulaire du ministère du Développement

durable et responsable de la région de Lanaudière.

Le bassin versant de la rivière Bayonne fait partie des 33 bassins versants prioritaires ciblés dans la Politique nationale de l'eau. La gestion

intégrée de l'eau permettra un équilibre durable entre les activités humaines et la protection de la qualité des plans d'eau, des milieux humides et des écosystèmes aquatiques du bassin.

Le Super week-end en folie s'en vient...

(J.-P. P.) Mine de rien, le premier Super week-end en folie, organisé par Michel Desaulniers, approche à grands pas. L'activité se tiendra du 10 au 12 juin, au centre sportif de Louiseville.

Toutes les activités seront présentées à l'intérieur. On y retrouvera des exposants des domaines du meuble, de l'habitation, du commerce, de la santé, des associations diverses et autres.

Entre autres exposants communautaires, on retrouvera la Maison de la Famille qui amusera les tout petits dans un espace de 700 pieds carrés, avec de nombreux amusements et ce, tout à fait gratuitement.

Le Festival de la truite mouchetée de Saint-Alexis-des-Monts, qui célèbre cette

année son 20e anniversaire, sera présent et fera connaître sa programmation en plus de vous offrir des billets de tirage pour les nombreux prix, dont un véhicule tout terrain (4 roues), lequel tirage est effectué lors de la journée de clôture du festival.

Des amuseurs et la mascotte Polix de la SQ seront aussi sur place. Il y aura du maquillage (temporaire) réalisé par des spécialistes.

L'entrée sur le site sera gratuite. Plus de 40 exposants dans tous les domaines vous attendront et vous feront voir des choses toutes aussi intéressantes les unes que les autres.

Si vous désirez exposer lors de ce Super week-end en folie et avoir votre

place dans les dépliants d'activités, appelez dès maintenant au 819 296-3047.

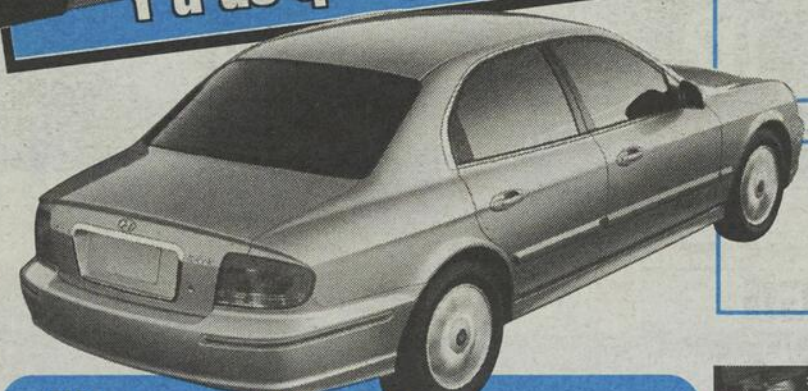
Si vous désirez parrainer un kiosque sans but lucratif, vous appelez au même numéro.

L'organisateur Michel Desaulniers vous invite à vous dorer l'image durant cette activité en rencontrant les exposants, en assistant aux spectacles à cachet régional et à voir des démonstrations sur place.

Donc, on vous rappelle les dates: du 10 au 12 juin, au centre sportif (arène) de Louiseville. Tout se passe à l'intérieur et l'entrée est GRATUITE ! Pas cher pour passer de bons moments de détente, assister à des spectacles et faire de bonnes affaires. C'est un rendez-vous !

SOLDE printanier

Y'a de quoi aimer !



Sonata 2005

Financement à l'achat

0%

jusqu'à 72 mois

OU

à compter de

215\$*

par mois/60 mois
Comptant de 3595 \$
0\$ de dépôt de sécurité


OU

Paiement comptant

à compter de

18 395\$***

***Transport, préparation en sus, rabais inclus.



Accent 3 portes


Louez à compter de

139\$

/ mois
60 mois

0\$ de dépôt de sécurité

Comptant 1595\$



Elantra 2005


Louez à compter de

159\$*

/ mois
60 mois

0\$ de dépôt de sécurité

Comptant 2295\$



Tucson 4 cylindres


Louez à compter de

189\$

/ mois
60 mois

0\$ de dépôt de sécurité

Comptant 2995\$



Santa FE V6 2005

Automatique, air climatisé, groupe électrique

Louez à compter de

239\$**

/ mois
60 mois


0\$ de dépôt de sécurité

Comptant 2295\$

Financement

0%

disponible sur tous les modèles 2005



Tuscani SI IRRÉSISTIBLE. SI PERFORMANTE. SIX CYLINDRES.

SPÉCIAL 22 995\$

(modèle 2004) Taxes, transport et préparation en sus

GARANTIE

5 - 5 - 5

5 ans / 100 000 km

Globale limitée • Assistance routière • Groupe motopropulseur



HYUNDAI

« va de l'avant »

* Programme de location de Les services financiers Hyundai. Première mensualité exigée. Kilométrage annuel de 20 000 km, 10¢ par kilomètre additionnel. Taxes, frais d'immatriculation et frais d'acquisition de location de 350 \$ en sus. Photos à titre indicatif seulement. **Taxes, transport, préparation en sus, pour Sonata, Tucson, Santa FE et XG350. Transport et préparation inclus, pour Accent, Elantra et Tiburon, aucun dépôt de sécurité sur tous les modèles. ***Rabais du fabricant inclus transport, préparation en sus.

2^e CHANCE AU CRÉDIT



PROGRAMME DE REMISE AUX DIPLOMÉS

HYUNDAI

Lanaudière

www.hyundai-lanaudiere.com

1165, de Lanaudière, Joliette • (450) 759-7669

759-7669

«AU-DELÀ DES NOTES 2» MAINTENANT DISPONIBLE

Réalisé par l'ensemble vocal de l'école secondaire L'escale de Louiseville

Jean-Paul Plante

Avec un tirage limité à 500 copies seulement, l'album «Au-delà des notes 2» (disque compact) a été lancé officiellement mercredi soir, 4 mai, à l'auditorium de l'école secondaire L'escale, en présence d'un public nombreux et ravi.

Cet album est le fruit du travail de l'ensemble vocal de L'escale. Il comprend 13 pièces vocales et / ou instru-

mentales. On y retrouve des pièces enregistrées en 1998 avec le stage band Escale-Accord, l'harmonie et l'ensemble vocal de L'escale. On y fait un clin d'oeil à M. Roger Matteau, ancien directeur de l'école, décédé il y a quelques mois, avec la pièce «Champ de fleurs» et à Ray Charles et son célèbre «Hit de road Jack».

Dans le répertoire de cette année, les fervents de musique pourront entendre «Bohemian Rhapsody» de Queen, avec la participation spéciale de François Cossette (le frère de Sylvain), à la guitare électrique et au vocal, «Imagine» de John Lennon. Les deux dernières pièces

de l'album permettent d'entendre chaque membre de l'ensemble vocal, chaque choriste chante, tour à tour, une phrase en solo. «Cursum Perficio» de Enya, «Voir un ami pleurer» de Jacques Brel, «Oh! Happy Day», un traditionnel du répertoire Gospel.

Ce produit de qualité du secteur musique constitue un joyau pour L'escale, a signalé l'enseignante et directrice musicale, Lise Bellemare. L'école a payé ses droits de reproduction pour réaliser le disque compact qui se vendra la modique somme de 10 \$, montant qui sert aux seules fins de financement pour les frais encourus à la réalisation du produit.

«Au-delà des notes 2» sera en vente auprès des participants de l'ensemble vocal de L'escale, au Garage Pétro-Canada André Sylvestre de

Louiseville, chez Flash Vidéo-Jeux de Louiseville et à la Boucherie Les 4 Saisons de Saint-Paulin.

Mentionnons que l'ensemble regroupe, pour une seconde année consécutive, des personnes dont des membres du personnel et des élèves de l'escale. Cette année, des conjoints et retraités de l'enseignement se sont joints aux membres de l'ensemble vocal.

M. Pierre Laliberté, directeur de L'escale, a vanté les mérites, la passion de la directrice musicale, Mme Lise Bellemare, «une passion qu'elle a transmise aux jeunes du secteur musique», a-t-il précisé.

Il n'a eu que de bons mots pour le produit qui a été lancé, félicitant tous ceux et celles qui ont participé à cette réalisation.



LA DÉPUTÉE FRANCINE GAUDET a participé financièrement au projet, de même que le ministère de la Culture et des Communications du Québec. Un chèque a été remis par l'attaché politique de Mme Gaudet, M. Marc Plante, troisième dans l'ordre. L'accompagnant sur la photo, M. Gilles Sicard, qui a animé une partie de la soirée et qui est le coordonnateur des fêtes du 35e de L'escale; Mme Lise Bellemare, directrice musicale de l'école; et M. Pierre Laliberté, directeur de L'escale.

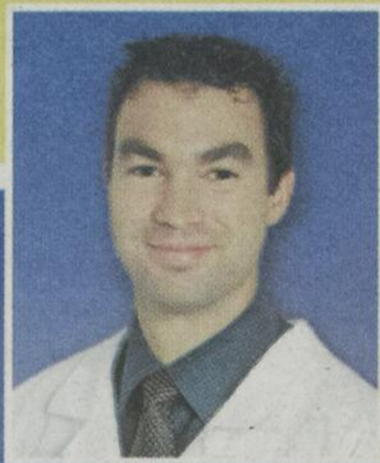
(Photo Jean-Paul Plante)



L'ENSEMBLE VOCAL de L'escale a interprété quelques chants très appréciés du public. On y retrouve, entre autres, des membres du personnel, des élèves, des conjoints et retraités de l'enseignement.

(Photo Jean-Paul Plante)

767110 - EB 1505



Sylvain H. Gélinas
Pharmacien propriétaire

Nous sommes à l'écoute de vos besoins!

Saviez-vous
que...

- Service rapide et professionnel
- Nous pouvons renouveler les prescriptions provenant d'autres pharmacies.
- Attente minime pour vos prescriptions.



PHARMACIE
SYLVAIN H. GÉLINAS

Affiliée à



290, rue St-Laurent, Louiseville • 228-5581

PUL050427L

MRC DE MASKINONGÉ EN BREF

Jean-Paul Plante

Concours de tir à l'arc des Chevaliers

(Saint-Alexis-des-Monts) Les Chevaliers de Colomb du conseil 9829 de Saint-Alexis-des-Monts tiendront un concours de tir à l'arc (pour amateurs seulement) le 21 mai, à compter de 14h, au local des Chevaliers, rue Francis. Les inscriptions se prennent à compter de midi 30. Les frais d'inscription sont minimes. Les bourses comprendront les commandites plus les frais d'inscription. Les organisateurs sont Jean Boucher (265-2714) et Yvon Pagé (265-2311). M. Claude Lacoursière agit comme conseiller. Alors, amateurs de tir à l'arc, c'est le temps de démontrer vos habiletés. On espère une bonne participation, non seulement d'Aleximontois(es) mais également de gens de la région.

Exposition des élèves de Francine Laurin

(Louiseville) Les élèves de l'artiste peintre Francine Laurin exposeront leurs oeuvres, le 21 mai, de 11h à 17h, à l'École de la Culture de Louiseville. À cette occasion, il y aura tirage d'une oeuvre de Mme Laurin. C'est un rendez-vous pour constater le talent qui existe dans la région et vous mériter une chance de remporter un prix très intéressant.

Tournoi de golf du député

C'est dans quelques jours, soit le 24 mai, que se tiendra le premier tournoi de golf du Bloc Québécois de Berthier-Maskinongé. Le député Guy André a choisi le député du Parti Québécois dans Berthier, M. Alexandre Bourdeau, comme président d'honneur de l'activité qui aura lieu au Club de golf de Berthier. Pour vous inscrire ou en savoir davantage sur cette activité, deux numéros à composer pour rejoindre Mme Caroline Vivier, attachée de presse du député Guy André: (819) 228-1210 ou 1-866-311-1210. Bon golf!

Biblio-Vente 2005

(Trois-Rivières) La Biblio-Vente 2005 aura lieu le 14 mai, de 9h à 17h, à la bâtisse industrielle du terrain de l'exposition de Trois-Rivières. Plus de 50 000 livres usagés seront offerts en vente au coût de 2,50 \$ le kilogramme. Les bibliothèques participantes sont celles de Mont-Carmel, Shawinigan, Trois-Rivières ainsi que le réseau BIBLIO (CRSBP) du Centre-du-Québec, de LANAUDIÈRE et de la MAURICIE, qui dessert les 137 bibliothèques qui y sont affiliées. Une occasion à ne pas rater. De bons volumes à petit prix: une paire gagnante! La présidence d'honneur de la Biblio-Vente 2005 a été confiée à M. René Beaudoin. Il s'agit de la 7e édition de cette vente.

Pour les retraités de la santé

(Louiseville) Le dernier déjeuner annuel mixte des retraités de la santé de la MRC de Maskinongé se tiendra le 7 juin, à 8h30, au restaurant Marco de Louiseville. M. Marcel Pagé, responsable de l'activité, invite cordialement tous les retraités à cette rencontre fraternelle qui précédera la saison estivale.

LE MAIRE RICHARD GIROUX RÉAGIT AUX PROPOS DE LUC TURCOTTE

Ayant vu son bilan en création d'emplois décrié comparativement à celui du Groupe EBI, le maire Richard Giroux de Sainte-Geneviève-de-Berthier retourne la balle dans le camp de Luc Turcotte (directeur de l'ingénierie du Groupe EBI), l'auteur de la déclaration.

(P.B.) - Sa réaction s'est effectuée le mercredi 6 avril, lendemain de la première soirée de la deuxième portion des audiences du B.A.P.E. sur le projet d'agrandissement du lieu d'enfouissement sanitaire de Dépôt Rive-Nord (filiale du Groupe EBI). À cette occasion, son collègue André Villeneuve de Lanoraie a demandé à M. Turcotte de faire des excuses publiques à M. Giroux.

Précisions

Le porte-parole du Groupe EBI a fait référence au peu d'emplois créés depuis l'élection de M. Giroux.

«À cela, je réponds que l'on donne au conseil municipal de Sainte-Geneviève-de-Berthier les mêmes ressources financières que l'entreprise et notre conseil municipal trouvera des solutions au développement durable et non à une destruction durable», précise-t-il.

Dans le même ordre d'idée, rappelant que sa municipalité est rurale et rési-

dentielle et qu'elle est située en grande partie en zone agricole, il signifie que l'un des seuls endroits où des emplois pourraient être créés est localisé dans le secteur industriel, près du site d'enfouissement.

Sous un autre angle, il se fait fort de signifier qu'il est loin d'être le seul à se plaindre des odeurs que dégage le lieu d'enfouissement sanitaire. Il rappelle ce que des intervenants de sa municipalité, de Berthierville et de Saint-Thomas-de-Joliette ont mentionné, lors de la soirée du 5 avril, par le biais de mémoires, au sujet de la présence d'odeurs nauséabondes qui les incommode et perturbent leur qualité de vie.

«Je voudrais également mentionner que plusieurs personnes me rencontrent pour s'en plaindre mais ne veulent pas être nécessairement identifiées vu l'omniprésence de l'entreprise et ses filiales dans beaucoup de domaines, de peur de pressions économiques qu'ils pourraient avoir à subir», ajoute-t-il.

Il fait référence, à ce titre, à la mention de M. Turcotte à l'effet que le Groupe EBI va abandonner la cueillette des déchets si le lieu d'enfouissement sanitaire doit fermer. «Pourrait-on assimiler cette déclaration à un chantage économique? À une façon d'effrayer les gens pour leur gagne-

ment? Je le crois», avance M. Giroux.

À un autre chapitre, signifiant avoir lui aussi pris connaissance des notes sténographiques des audiences publiques, il affirme y avoir dénoté un mal à l'aise du ministère de l'Environnement au sujet du volet de transfert de déchets du projet d'agrandissement, malgré ce que ses représentants ont pu mentionner par la suite.

Le maire Giroux termine en maintenant ne pas être contre l'entreprise mais bien contre le projet d'agrandissement, qu'il trouve démesuré.

C'est possible de réussir dans de D'Autray

(P.B.) Les perspectives d'avenir sont intéressantes pour les jeunes dans la MRC de D'Autray. Le message est transmis dans les écoles mais la meilleure façon de le démontrer reste un témoignage. Frédéric Lachance, président et co-fondateur de Triotech Amusement de Lavaltrie, est ainsi devenu professeur, récemment.

«Faire ce que l'on aime, vouloir réaliser ses rêves, ainsi que faire sa propre destinée, ont été mes trois grandes motivations lorsqu'est venu le temps de me partir en affaires», a-t-il dit à une quarantaine d'élèves de Sec. V de l'école secondaire De La Rive de Lavaltrie.

Du solide

M. Lachance leur a raconté son histoire, parfumée d'anecdotes, en leur expliquant les démarches de création d'entreprises, ainsi que le fonction-

nement actuel de son organisation.

Certains des étudiants ont été surpris par l'ampleur de la réussite de l'entreprise lavaltrioise qui exporte maintenant ses produits jusqu'en Australie.

Du même coup, il a évoqué certains des prérequis que doit posséder un entrepreneur pour réussir: leadership, amour des gens, sang-froid, détermination.

Mais tout n'est pas rose... Il leur a aussi montré l'envers de la médaille lorsqu'on démarre sa propre entreprise: périodes de stress, longues heures de travail, etc.

Une autre conférence sera donnée à un autre groupe d'ici la fin du mois.

Le tout est rendu possible grâce au projet Boomerang de la SADC de D'Autray-Joliette, avec la collaboration du Carrefour jeunesse-emploi de D'Autray-Joliette.

CHERCHONS CHANSONNIERS AMATEURS

POUR LE SAMEDI SOIR DEMANDEZ MARIE-CLAUDE (450) 836-4844

Apprenez l'anglais cet été!

Du 3 au 23 juillet

- 45 heures de cours
- Sorties culturelles et récréatives
- Sports et camping

1920 \$ tout inclus (certains rabais disponibles)

Séjour Linguistique de Stanstead College
www.stansteadcollege.com/scla
819-876-7891, poste 246

(Programme de français langue seconde aussi disponible)

Me Isabelle St-Yves

Notaire et conseillère juridique
Agent vérificateur d'identité
Cessionnaire du greffe de Me Yvon Milot.

200, ave Ste-Marie, Louiseville, (Québec) J5V 1E9

Bureau: (819) 228-8117 / 2915
Télécopieur: (819) 228-8684
Courriel: istyves@notarius.net

Réseau Notarial Plus
Le seul réseau de notaires recommandé CMA Habitation pour tout le Québec

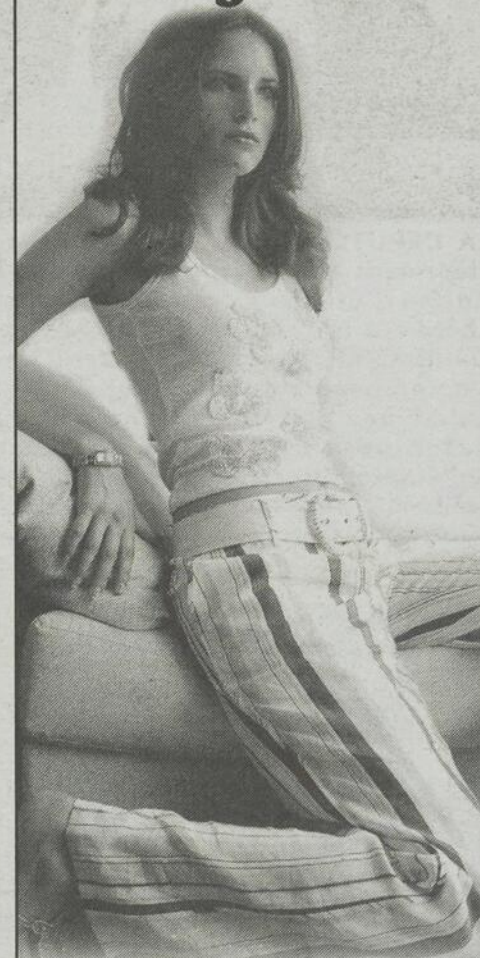
Services offerts:

- Assurance-voyage
- Circuits
- Billets d'avion/de train
- Croisières
- Forfaits tout-inclus

France Bellemare
Directrice

VOYAGES BELLE MER enr.
230, Pierre-Boucher
Yamachiche
(819) 296-3203

Fuyez le déjà vu!



BANDOLERA

Osez être unique!

Découvrez une sélection de vêtements uniques puisée auprès de la nouvelle collection de ce grand nom de la mode féminine, soigneusement harmonisée avec celle que vous êtes vraiment.

La Casa

836, av. Gilles-Villeneuve
Berthierville (Carr. Jean-Coutu)
Tél.: 836-1458

BRANDON EN BREF

Source du Chemin Saint-Damien

Depuis que ville de Saint-Gabriel connaît des ennuis avec son eau potable, de nombreux citoyens vont s'approvisionner aux différentes sources qui coulent dans la région. Une des plus populaires est celle du Chemin Saint-Damien. Elle est là depuis toujours. Certains se rappellent qu'on y faisait désaltérer les chevaux à l'époque pré automobile. Mais, depuis quelques années, le ministère de l'Environnement demande qu'on fasse des analyses régulières de l'eau comme le veut le règlement sur la qualité de l'eau potable adopté en 2001, une dépense annuelle d'environ 2,000\$. On s'est adressé au ministère du Transport qui l'a relégué à la municipalité de paroisse, qui, à son tour, a relégué l'obligation au propriétaire du terrain où coule la source, M. François Tassé. Le ministère vient d'ordonner à M. Tassé de commencer à faire analyser son eau dans le plus bref délai ou en interdire l'accès. Selon le ministère, il y a plusieurs lacunes au niveau des installations qui peuvent constituer un danger potentiel.

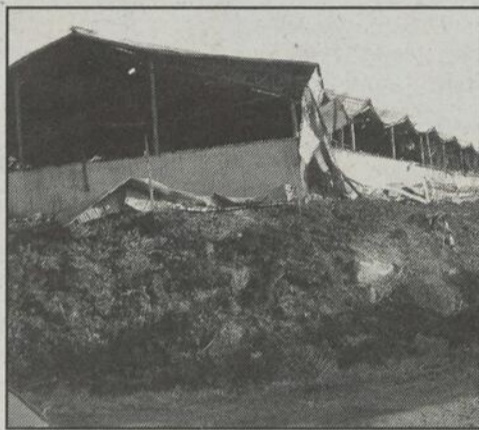
Incendie porcherie

À peine vient-il de régler un long litige judiciaire qui l'opposait à un ancien associé, Paul Allard a vu une des unités de sa

porcherie du rang Californie, à Saint-Didace, être détruit par un incendie. Un produit désinfectant, qui était utilisé pour désinfecter l'établissement, aurait pris feu. Heureusement, il ne se trouvait aucun animal dans cette bâtisse. L'employé, un Monsieur Douaire, a eu la peur de sa vie et s'en est sorti de justesse. La fumée était visible de loin, lundi après-midi. Les pompiers de la MRC de d'Autray, secteur Brandon, ont eu l'aide de leurs collègues de Saint-Gabriel, paroisse.

En bref...

Deux lauréats, cette semaine. Il y a tout d'abord le Camping La Baie qui s'est mérité



CE QUI RESTE de cette unité de la porcherie, propriété de Paul Allard, victime d'un incendie, lundi, à Saint-Didace.

(Photo Jean-Guy Pinel)

AÏDE AUDITIVE

Toute personne, sans limite d'âge, ayant un problème d'audition peut maintenant obtenir une prothèse auditive payée par la Régie de l'assurance-maladie du Québec. Pour connaître les conditions d'admissibilité et les modèles d'aide auditive remboursés, veuillez communiquer avec nous.

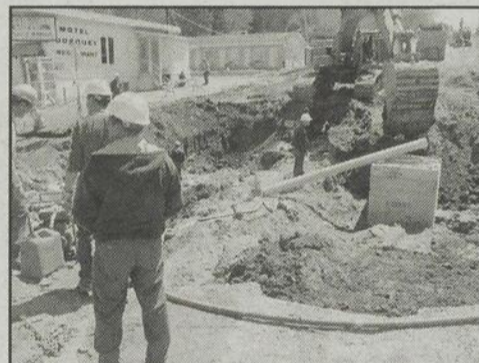


Modèle intra-auriculaire couvert par la RAMQ.

Mme E.H. RAINVILLE
Mme SUZANNE RAINVILLE
AUDIOPROTHÉSISTES

Prothèses auditives, examen audioprothétique.
835, des Ursulines, Trois-Rivières 378-2131
Appelez sans frais: 1-877-378-2131

la médaille de bronze, en fin de semaine, au Gala des Grands Prix du tourisme. Le Camping était lauréat de la région de Lanaudière dans la catégorie Hébergement/Camping. Également, des étudiants de l'École Secondaire Bermon ont été lauréats ex-aequo dans la catégorie Secondaire collectif, au concours québécois en entrepreneuriat, volet Entrepreneuriat étudiant. Le projet Bermanitou concerne la production et diffusion radiophonique et a permis la création d'un mini studio d'enregistrement à l'intérieur de l'école... Le véhicule de service du directeur des incendies de la municipalité de paroisse Saint-Gabriel a été endommagé quand une camionnette a tenté de passer entre le véhicule et un poteau. Il manquait de place... On termine la semaine québécoise des familles, aujourd'hui, dimanche, face aux locaux de Cible famille Brandon, rue Monday... Lors d'une réunion du comité, le projet pilote d'installer le Transport en commun dans la région, tenue lundi dernier à la Mairie de la paroisse, on s'est aperçu que le projet était voué à l'échec si on ne trouvait pas moyen d'augmenter le nombre d'usagers. « Parfois il n'y a qu'un passager dans l'autobus, » nous a fait remarquer un maire participant... Cyclonature organise une randonnée cycliste dans la région, le dimanche 29 mai prochain. Le départ est prévu pour 9h du stationnement du Centre sportif. Les cyclistes partiront de Saint-Gabriel pour se diriger vers Saint-Didace, Mandeville, Saint-Damien, Saint-Jean de Matha et revenir à Saint-Gabriel. On peut s'inscrire en communiquant avec Yves Turcot au 450-581-7479... C'est lundi, 16 mai, que l'on prend les inscriptions, au Centre sportif, pour ceux qui veulent participer au Volleyball de plage et au Deck hockey... La municipalité de ville de Saint-Gabriel a fait nettoyer les ruines du motel incendié, l'été dernier au Manoir du lac. On en a profité pour examiner la piscine afin de savoir si elle est récupérable... Suite aux activités tenue au Centre sportif, Lynda Cornélière pourra remettre un chèque de 1,500\$ à Opération Enfant Soleil. Bravo... Ville et



LES GIGANTESQUES travaux d'infrastructures réalisés par la firme Excavation Normand Majeau se sont poursuivis pour une seconde semaine, rue Provost.

(Photo Jean-Guy Pinel)

paroisse Saint-Gabriel verseront chacune 3,500\$ pour le Festival Fierté Passion qui se tiendra en fin de juillet... Grand succès d'ouverture de l'école de danse Sophie Montpetit, rue Saint-Cléophas... Denis Desroches, directeur-gérant de la Caisse populaire de Brandon a été élu président du Comité industriel de Brandon, succédant au regretté Claude Tremblay... Sur les panneaux publicitaires du gouvernement sur les travaux d'infrastructures, on mentionne : 2,492,753\$. Il s'agit du montant admissible à une subvention. La facture à payer approche les 5 millions \$...

Chemin Saint-Damien

C'est à compter du 30 mai que la firme Excavation Normand Majeau devrait terminer les travaux entrepris l'automne dernier, sur le Chemin Saint-Damien (route 348). Il s'agit de refaire le revêtement de la route qui a été consolidée. Seule la section où des travaux ont été effectués est comprise dans le projet. La municipalité de Saint-Gabriel-de-Brandon avait demandé d'étendre les travaux à toute la section comprise entre le 6e rang et le rang Lafrenière. La Voirie vient de répondre que ces travaux sont compris dans le plan quinquennal, ce qui devrait indiquer qu'ils pourraient être exécutés au cours des 5 prochaines années. Le conseil a décidé, lundi dernier, d'être insistant.

Agrandissement

Lors du projet d'agrandissement du Centre sportif afin d'y loger des services de la MRC ainsi que le kiosque d'information touristique, on avait fait valoir que ce dernier risquait de perdre son permis si on ne trouvait pas un local plus adéquat. L'agrandissement devait être terminé pour novembre dernier. Mais il semble qu'on rencontre des difficultés imprévues de financement qui met en péril le projet. Que va-t-il arriver du kiosque si le projet ne se réalise pas? Le local temporaire du Transport adapté semble sur le point de devenir permanent. Pour ce qui est de l'inspecteur municipal, on a annoncé qu'il passera deux jours dans la région, il devait en passer cinq, sans spécifier où il aura son bureau.



DES ÉTUDIANTS DE l'école secondaire Bermon sont lauréats du Concours en entrepreneuriat Étudiants, pour leur projet de radio et studio d'enregistrement.

AUTOMOBILES RENE MICHAUD ENR.

DÉBOSELAGE • PEINTURE • ESTIMATION POUR ASSURANCE

ACHAT ET VENTE DE VÉHICULES
non accidentés

PRIX PAR SEMAINE / 0\$ COMPTANT + TAXES

01 Nissan Sentra	42 \$/sem.	ou	8990 \$
01 Cavalier	30 \$/sem.	ou	6480 \$
01 Accent, 2p. ou 4 p.	27 \$/sem.	ou	5680 \$
01 Elantra	42 \$/sem.	ou	8990 \$
01 Toyota Echo	45 \$/sem.	ou	9450 \$

20 véhicules en stock

71, rue de la Fabrique, Saint-Léon (819) 228-2172
(voisin du cimetière) www.automichaud.com

Alain S.
DeCaryfel

Tu as maintenant

40 ans
Heureux
anniversaire!

De ta soeur Diane

CARAVANE Louiseville enr.



- Réparation, vente de pièces et accessoires
- Atelier mobile
- Installation d'attaches remorque
- Filage et frein control
- Installation d'AUVENT et GAZÉBO sur votre résidence et roulotte (grand choix de couleurs à prix compétitif)
- Taux horaire : 45 \$

NOUVEAU CONCEPT

Pour la **revente** de votre véhicule récréatif on s'occupe de vous représenter pour trouver votre acheteur. Donc, vous pourriez le **revendre** vous-même au prix que vous décidez. Le coût d'inscription est de 100 \$ pour la saison.

731, St-Laurent Est • Louiseville (819) 228-1144

(en face du Supercentre Patrick Morin)

Assemblée générale annuelle et séance publique d'information

Le centre des femmes l'Héritage vous invite à son assemblée générale annuelle qui se tiendra:

le mercredi 1er juin à 17 h
sur le site de Plein-Air Ville-Joie
au 2441, Notre-Dame, Pointe-du-Lac

L'équipe vous présentera sur grand écran et de façon dynamique le bilan des activités réalisées au cours de l'année, le rapport financier ainsi que les perspectives 2005-2006.

Un repas froid sera servi sur place. Le coût est de 4 \$ pour les membres et de 6 \$ pour les non-membres.

Le centre offre la possibilité de covoiturage ou de transport en autobus, selon le nombre d'inscriptions. Départ du centre à 16 h 30. **Vous devez vous inscrire avant le jeudi 26 mai au (819) 228-8421.**

SERGE LAFRENIÈRE SAUTE DANS L'ARÈNE

Candidat PLC dans Berthier-Maskinongé

N'ayant pas abandonné le navire suite au scrutin de juin 2004, Serge Lafrenière portera fort probablement les couleurs du Parti Libéral du Canada dans Berthier-Maskinongé pour la toute prochaine élection générale au pays. Il se prépare depuis quelques semaines. Il ne manque que la confirmation de la permanence du PLC pour que la chose devienne officielle.

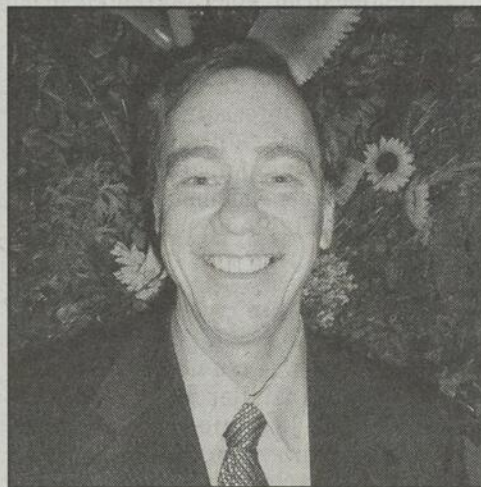
(P.B.) «Je sais que la game ne sera pas facile. Mais je ne veux pas faire le poteau. Je veux faire une vraie campagne électorale. Tant qu'à la faire, on va la faire pour vrai», a-t-il dit devant une trentaine de militants réunis pour une réunion stratégique, lundi soir dernier, à Louiseville.

Développement

Louisevillois d'origine, Serge Lafrenière y a grandi et y a été en affaires (restaurant Miss Louiseville). «La région, je la connais bien», affirme-t-il. Il est planificateur financier pour le Groupe Investors.

Il était l'une des trois candidats potentiels du PLC l'an passé. Les militants, on s'en souvient, ont retenu Laurier Thibault. Ce dernier a maintenant tourné le dos à la politique.

Travailler pour le développement du comté est ce que M. Lafrenière entend faire. Il ne cache pas qu'il se demande, depuis l'adolescence, comment est-ce qu'il se fait que la région ne se développe pas plus avec tous les avantages (intéressants sites touristiques, infrastructures routières, présence de grandes entreprises agricoles, etc.)



SERGE LAFRENIÈRE (Photo Pierre Bellemare)

qu'elle possède.

D'autant plus que des ministres ont représenté le comté, à Ottawa comme à Québec.

«Je veux jouer un rôle de facilitateur, d'accompagnateur des gens qui veulent s'impliquer dans la communauté», précise-t-il.

Sous le plan provincial, il se dit écoeuré d'entendre parler de souveraineté. «La souveraineté, ça va changer quoi, et pour qui. Ça ne fera pas apparaître des médecins comme par magie, ça ne fera pas disparaître les trous dans les rues», maintient-il.

Par ailleurs, M. Lafrenière déclare avoir beaucoup de respect pour le Premier Ministre Paul Martin qui a eu le courage de mettre sur pied la commission Gomery.

Il est d'avis que M. Martin va faire le ménage au PLC, que ça va amener du sang neuf.

Un déménagement profitable au développement économique

La SADC prend place à Berthierville

La MRC de D'Autray dispose maintenant d'un guichet unique en matière de développement économique. Depuis quelques semaines, la Société d'aide au développement des collectivités de D'Autray-Joliette loge dans le même immeuble que le Centre local de développement D'Autray. Ce qui facilite la synergie.

(P.B.) «C'est un déménagement qui va bénéficier à chacun des promoteurs. Les professionnels vont apprendre à se reconnaître et à découvrir les possibilités de succès», a affirmé le préfet François Benjamin lors de l'inauguration des nouveaux locaux de la SADC, dans l'édifice administratif de la MRC de D'Autray, à Berthierville.

Cadre

C'est un espace de développement,

tous ensemble. Ça va établir une belle synergie de développement dans notre communauté», a signifié, quelques instants plus tôt Pierre Marois, président de la SADC.

C'est suite à une importante évaluation de ses besoins et de ses impacts socio-économiques sur le milieu que le conseil d'administration de la SADC a choisi de déménager en terre berthelaise. L'organisme était installé à Lanoraie depuis plusieurs années.

La SADC dispose d'une superficie de 2,200 pieds carrés.

Sept professionnels en développement y oeuvrent à favoriser et soutenir le développement social et économique par la mise sur pied et la réalisation de projets améliorant l'emploi et la qualité de vie dans la MRC de D'Autray.

La SADC peut dorénavant être rejointe au (450) 836-0990.

UNE GROSSE JOB À FAIRE?



NOUS AVONS CE QU'IL VOUS FAUT!

RAM 4X4 2005
POUR AUSSI PEU QUE
332\$/MOIS
0\$ COMPTANT



DAKOTA 2005
POUR SEULEMENT
312\$/MOIS
0\$ COMPTANT

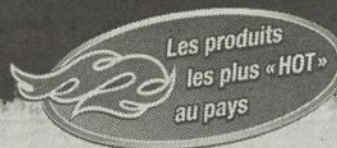


Photos à titre indicatif seulement.

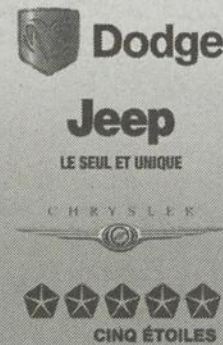
767173 - EB 1505

LE MOIS DU CAMION

Du 1^{er} au 31 mai inclusivement



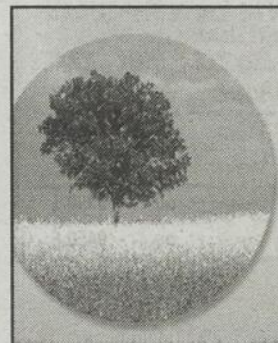
Bernier Crépeau



3100, Boul. Saint-Jean, Trois-Rivières
Ouvert tous les soirs jusqu'à 21h. (819) 377-3077
0\$ comptant. 0\$ dépôt de sécurité. Location 36 mois. T.P.P en sus.

www.berniercrepeau.com

LECHO • www.lechoam.com • Le dimanche 15 mai 2005 • Page 15



LUSSIER
Cabinet d'assurances
et services financiers inc.

depuis
1915

- AUTOMOBILE
- RÉSIDENCE
- VÉHICULE RÉCRÉATIF
- BATEAU DE PLAISANCE
- MOTOCYCLISTE
- COMMERCIALE
- MANUFACTURIER
- INDUSTRIEL
- ASSURANCE-VIE
- MODALITÉS DE PAIEMENTS FACILES

St-Paulin
2811, rue Laflèche
(Québec) J0K 3G0
(819) 268-2021

Berthierville
750 A, rue Notre-Dame
(Québec) J0K 1A0
(450) 836-2635

Louiseville
31, rue St-Laurent
(Québec) J5V 1J5
(819) 228-4902

www.lussierassurance.ca

768559 - EB 1505

L'ANNÉE SE TERMINE SUR UNE BONNE NOTE ET UN BILAN POSITIF

Au CLD de la MRC de Maskinongé

Jean-Paul Plante
Collaboration Martin Miron

L'année 2004 aura été marquée par des changements et des ajustements importants pour le CLD de la MRC de Maskinongé (comme les autres au Québec). Malgré tout, 2004 se termine sur une note positive et démontre un bilan, également positif des activités de l'organisme.

Le CLD maskinongeois a favorisé le développement local et soutenu l'entrepreneuriat sur le territoire en offrant, en partenariat avec les organismes locaux et municipaux, l'ensemble des services de première ligne.

Le CLD de la MRC de Maskinongé est la révérence en développement socioéconomique sur le territoire de la MRC, où il anime et mobilise le milieu autour de projets de développement.

En 2004, plus de 300 000 \$ ont été attribués à 11 entreprises du territoire. Soixante emplois ont été créés grâce à quatre fonds: fonds local d'investissement, fonds d'économie sociale, fonds jeunes entrepreneurs et fonds de diversification. Pour l'ensemble de ces fonds, les investissements générés ont atteint 2 284 450 \$.

En plus de gérer ces fonds, le CLD coordonne la mesure «Soutien au travail autonome» où, cette année (2004) 24 projets en suivi ou en démarrage s'ajoutent au bilan, en plus de la création de 28 emplois, le tout amenant des investissements dans le milieu de 138 180 \$.

Outre le volet d'intervention financière, les professionnels du CLD s'impliquent dans différents comités locaux et régionaux. Parmi ceux-ci, mentionnons la Corporation d'information touristique de la MRC de Maskinongé, l'Association touristique régionale de la Mauricie, le Réseau de développement agroalimentaire de la Mauricie, la Maison Familiale Rurale, le comité technique du Pacte Rural de la MRC de Maskinongé, le Comité Bois-Feuillus /

Carrefour de la négociation, le Comité local de développement social, le Comité Place aux Jeunes-MRC de Maskinongé, le Carrefour jeunesse-emploi de la MRC de Maskinongé, l'Organisme du Bassin Versant de la Rivière Du Loup, etc.

On note de nombreux projets auxquels les professionnels du CLD participent et qui une source de grande implication pour le CLD: la Foire des Village, la Rue des Sâveurs, le guide touristique de la Mauricie, le Salon Vacances Loisirs d'Été, la Réserve mondiale de la Biosphère du lac Saint-Pierre, la politique culturelle, le Centre de transformation agroalimentaire régionale (CTRA), le t à 7 de l'emploi, le cahier spécial sur le territoire de la MRC de Maskinongé, etc.

Le CLD oeuvre dans un territoire rural étendu où doivent être développées davantage les possibilités et les opportunités des secteurs «moteurs». C'est pourquoi l'organisme s'efforce d'être présent sur plusieurs comités locaux et régionaux, question d'être toujours à l'affût des nouvelles informations, des nouvelles tendances et de l'évolution concernant toutes les sphères du développement en général.

Finalement, le CLD fait preuve d'un apport précieux pour le développement du territoire de la MRC de Maskinongé. Il favorise un développement économique puisant son essence dans chacun des secteurs d'activités et de l'économie sociale avec comme objectif d'assurer un support au développement de la qualité de vie et de croissance de la MRC maskinongeoise.

DE D'AUTRAY EN BREF

Pierre Bellemare

Bazar à la bibliothèque

La bibliothèque municipale de Lavaltrie invite la population à son bazar annuel de livres usagés, le jeudi 26 mai (13 à 21 heures). Plusieurs livres usagés seront mis en vente à très bons prix. Entre autres, il y aura des romans, des biographies, des encyclopédies, des bandes dessinées ainsi que plusieurs autres livres pour les jeunes. Voici une excellente occasion de faire de belles découvertes et, peut-être même, de dénicher le livre que vous désiriez depuis longtemps et qui n'était plus disponible en librairie. Pour plus de renseignements, on communique avec Brigitte Richer (586-2441).

Hommages culturels

Des hommages culturels ont été remis à des créateurs de la région suite au résultat du vote tenu parmi les artistes ayant participé à la récente exposition Les Mains de nos Artistes, à la mairie de la paroisse de Saint-Gabriel-de-Brandon. Le prix «Coup de cœur» a été décerné à Louise Ruelland pour ses œuvres exceptionnelles peintes à la spatule. Le prix «Passion» a été accordé à Georges Monette pour ses sculptures sur bois. Ayant impressionné ses collègues par le mariage peinture-sculpture, Lise Grimard a obtenu le prix «Originalité».

Des élèves exposent à Berthierville

Les meilleurs travaux de création réalisés par les élèves de 1er à 5e secondaires de l'école Pierre-de-Lestage de Berthierville seront exposés à la chapelle des Cuthbert de l'endroit, du 21 au 23 mai inclusivement. La chapelle accueille les visiteurs de 10 à 18 heures. L'entrée est libre.

Exposition à Lavaltrie

La Galerie Archambault de Lavaltrie présente, du 15 au 29 mai, les toiles de Jean-Guy Desrosiers, Solange Falardeau et Pierre Girard. Paysages, natures mortes, portraits; tout se transforme, s'idéalise et se métamorphose sous le pinceau du premier. Représentant des musiciens et des danseurs, les compositions de la deuxième nous font entrer dans un monde merveilleux. Peintre animalier, le dernier est en train de se tailler une place enviable dans cette forme d'art si difficile. Le vernissage de l'exposition s'effectue aujourd'hui (15 mai), dès 13 heures.

De l'argent pour la Croix-Rouge

Dans le cadre de la campagne annuelle de financement, la récente levée de fonds effectuée à Lavaltrie a rapporté 2,058\$ à la Croix-Rouge de l'endroit. Le but de l'activité était de permettre le soutien d'urgence nécessaire aux victimes de sinistre. Et ce, toute l'année durant. Régent Martin, responsable du comité d'aide aux sinistrés, souligne le travail remarquable des pompiers du service de protection contre les incendies de la MRC de D'Autray lors de la collecte du 23 avril.

OSEZ ÊTRE
UNIQUE !



P. J. Nygård
PETER NYGÅRD

vous donne
rendez-vous
à Berthierville.

FUYEZ
LE DÉJÀ VU !

La Casa
La boutique modé des grands couturiers

836, avenue Gilles-Villeneuve (carr. Jean Coutu)
Berthierville • 836-1458

Gens d'affaires À vous la parole !

Invitation :
Venez donner votre opinion
sur l'achat local

Mercredi le 18 mai 2005

À 19h30, à l'hôtel de ville
de Berthierville
Durée maximum : 1h30

Objectif de la rencontre :

Présenter la démarche
Distribuer le sondage
Connaître vos besoins !

Organisé par :
le comité d'achat local
de la Chambre de commerce.

Ouvert aux membres
et non-membres

C'est gratuit !

Pour informations,
contactez Valérie au 836-4689



UN QUART DE SIÈCLE DE DYNAMISME

Une présence réconfortante

Tel un homme ou une femme qui continue sa vie d'adulte avec le même dynamisme et l'effervescence de son enfance et de son adolescence, le Centre d'action bénévole D'Autray (CABA) poursuit son implication dans le milieu. Il rend avec la même ferveur qu'à ses débuts des services qui permettent aux personnes âgées, handicapées, en convalescence ou en perte d'autonomie de continuer à demeurer à domicile.

(P.B.) Ce groupe compose la majeure partie de sa clientèle. Mais on apprécie aussi sa présence auprès d'autres portions de la population ainsi dans des dossiers à caractère social et communautaire. Il est une présence rassurante ainsi qu'une bougie d'allumage.

Impossible de s'en passer

En quelques mots comme en mille, en fait, si le Centre d'action bénévole D'Autray n'existait pas, il faudrait l'inventer.

Le Regroupement des services communautaires de Berthier (R.S.C.B.) est le nom qu'on lui donne à sa naissance, en 1980. Dès le départ, sa mission est d'offrir des services favorisant le maintien à domicile des personnes âgées et/ou handicapées. Jean Lacouture en est le premier président, aidé de son épouse Jeannine et de Mariette Sylvestre.

En 1982, l'organisme est en mesure d'assurer une permanence grâce à l'aide financière du Conseil régional de la santé et des services sociaux.

Les deux années suivantes se démarquent par la mise sur pied d'une formation adaptée au nombre croissant de bénévoles désireux d'offrir des services aux usagers. C'est au cours de la même période qu'on crée le service d'aide domestique «La

petite vadrouille». On répond à un besoin pressant de plusieurs bénéficiaires.

En 1985-86, le R.S.C.B. oriente son action vers toute la partie sud de la MRC de D'Autray. En 1987-88, on met sur pied le volet «centres communautaires des aînés» afin de briser l'isolement de cette clientèle.

En 1990, on adopte la nouvelle appellation: Centre d'action bénévole D'Autray. On obtient l'accréditation de la fédération des centres d'action bénévole du Québec. La même année se caractérise par la création d'une popote roulante («La bonne soupe»).

En 1992, un point de service ouvre à Lavaltrie. Ce qui permet de mieux desservir les usagers de l'ouest du territoire.

En 1995, le CABA modifie ses statuts et devient un organisme de services multientières.

En 1996, après plusieurs déménagements, il acquiert l'immeuble de l'ancien Conseil de comté, à Berthierville.

Douze mois plus tard, le CABA conclut une entente avec le Bureau d'entraide de Saint-Barthélemy pour le transport accompagnement et le suivi du programme Info-Stop/Point



ANDRÉ DUMONTIER (président) et Ronald Cormier (directeur général) dirigent le CABA depuis plusieurs années.

(Photo Pierre Bellemare)

Rouge.

Les années qui suivent l'amènent à prendre en charge les dossiers de prévention avec le groupe «Agir ensemble dans D'Autray», visant à prévenir et éviter la violence et les abus, de même qu'avec le programme d'animation «Cesser de fumer».

En 2002-2003, deux nouveaux services voient le jour. La réalisation de cliniques d'impôt pour les personnes âgées à faible revenu en est un. Sous un autre angle, suite à la dissolution de l'association des diabétiques du secteur Berthier, plusieurs de leurs membres rejoignent le CABA pour fournir un service d'accompagnement individuel et d'activités de prévention à l'intention des person-

nes atteintes de diabète ou d'hypoglycémie.

C'est durant la même période que le CABA connaît un tournant majeur au plan de l'augmentation des services offerts. De 1997 à 2004, tant le nombre de bénévoles et d'usagers, de même que la quantité de services de maintien à domicile, connaissent une augmentation dépassant 1,000%.

En outre, en 2004-2005, plus de 22,000 services-personne sont fournis.

Aujourd'hui, le Centre d'action bénévole D'Autray compte plus de 120 bénévoles et une douzaine d'employés au service de plus de 2,200 usagers, tant dans les services directs que dans des activités de prévention favorisant leur mieux-être.

762726 - EB 1505



Centre d'action bénévole D'Autray inc.

25e anniversaire du CABA • 15e anniversaire de la Popote roulante

« **JOURNÉE PORTE OUVERTE** »

le 25 mai 2005, de 11h à 19h
180, rue Champlain, Berthierville

Le CABA
avec vous
depuis 25 ans!

La POPOTE
avec vous
depuis 15 ans!

Venez vous informer... vous amuser...

Nourriture et breuvages servis gracieusement durant toute la journée

DIVERSES ACTIVITÉS DE 11H À 16H30

- Visite des lieux et informations sur les services du CABA et de la Popote roulante
- Photos relatant l'historique du CABA et de la Popote roulante
- Prises de pression artérielle et test de glycémie
- Massages et informations sur les différents types de massage
- Exercices de prévention des chutes (13 h)
- Exercices « Vie active » (15 h)
- Danse de ligne (en alternance durant l'après-midi)
- Jeux de société (toute la journée)

ACTIVITÉ OFFICIELLE DE RECONNAISSANCE (5 À 7)

- Accueil (17 h)
- Discours et reconnaissance aux individus, aux groupes (17 h 30)
- Visite des lieux et informations sur les services du CABA et de la Popote roulante (18 h 30)
- Partage avec un vin d'amitié

Remerciements à nos commanditaires

Municipalité de Lanoraie • Marché A. Manègre • IGA Extra Marché Croisetière • Emballage J.C. Ltée

Fier d'avoir été le président d'honneur de la levée de fonds de 2002.

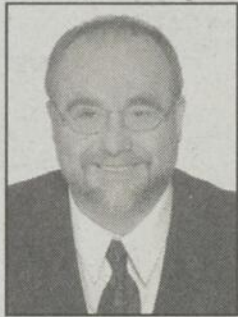
Félicitations à tous pour ce 25^e anniversaire !



CLINIQUE DENTAIRE JEAN FARLEY

- Clinique dentaire familiale
- Service de dentisterie cosmétique
- Service en implantologie
- Blanchiment des dents
- Fabrication de prothèses fixes et amovibles

505, rue Frontenac, Berthierville (450) 836-3903



Félicitations au Centre d'action bénévole d'Autray pour ses 25 ans au service de la communauté.



Guy André, député de Berthier-Maskinongé

343, AV. ST-LAURENT, LOUISEVILLE, (QUÉBEC) J5V 1K2
TÉLÉPHONE: (819) 228-1210 • SANS FRAIS: 1-866-311-1210
TÉLÉCOPIEUR.: (819) 228-1181 • COURRIEL: andreg1@parl.gc.ca



Centre d'action bénévole d'Autray 25 ans La Popote roulante 15 ans

LE CABA JOUE PARFOIS LE RÔLE DE PARENTS

Trois services sont aujourd'hui autonomes

Le Centre d'action bénévole d'Autray est un précurseur. Il détecte les besoins et tente d'y répondre de la façon la plus large possible. De l'embrun de services du début, l'éventail est aujourd'hui passablement large. De plus, trois organismes autonomes le remplacent maintenant dans autant de secteurs.

(P.B.) Les premiers pas de services en entretien de domicile, en alphabétisation ainsi qu'en transport-accompagnement médical se sont effectués dans son giron. Puis, après quelques mois ou quelques années, de nouveaux groupements se sont chargés de prendre la relève. L'initiative du milieu a fait son oeuvre.

Portrait

La Diligence est la première entité qui s'est détachée du CABA. Le 14 mai 1982 est la date inscrite sur son certificat de naissance.

Au départ, l'organisme fournissait du transport-accompagnement médical aux hommes et femmes âgés de 50 ans et plus, de même qu'aux personnes vivant de la sécurité du revenu.

Le service d'alphabétisation, lui, est autonome depuis 1996. Soit 14 ans après l'amorce d'ateliers d'alphabétisation consacrés aux adultes de Berthierville et des environs suite à l'accréditation obtenue du

ministère de l'Éducation.

Aujourd'hui, Déclit poursuit son développement et continue notamment à offrir aux adultes des ateliers d'alphabétisation populaire.

La coopérative de solidarité en soutien à domicile D'Autray est le troisième organisme ayant pris la relève du CABA. «La petite vadrouille» est le nom qu'il portait lors de la création par le centre, en 1983.

La coopérative existe depuis l'été 1998 grâce à la concertation du CABA, du Centre de bénévolat Brandon et du CLSC D'Autray. Elle fournit des services de maintien à domicile (entretien ménager léger et lourd, travaux extérieurs, préparation de repas sur place, services de courses et d'accompagnement) à quelque 400 personnes dans l'ensemble de la MRC de D'Autray.

Les personnes âgées, convalescentes ou handicapées composent la clientèle-cible. Par contre, toute personne habitant dans la MRC peut demander des services à la coopérative. La tarification varie selon le statut de la personne et ses revenus.

Elle fournit du travail à une quarantaine de personnes. Sa masse salariale est de 350,000\$. Elle réinvestit 30,000\$ en achats de toutes sortes en région.

On le constate, les trois rejetons du CABA sont en excellente santé et continuent dans la foulée du dynamisme.

754320 - EB 1505

Félicitations pour ces 25 ans !

BOUCHERIE
Jacques Forget
Depuis 3 générations



Stéphane Forget
propriétaire



861 av. Gilles-Villeneuve, Berthierville, Qc J0K 1A0
Tél.: (450) 836-6922 • Fax: (450) 836-3782
Courriel: boucheriejacquesforget@bellnet.ca

Fier d'être partenaire lors d'évènements entourant le Centre d'action bénévole d'Autray !

Félicitations pour votre 25^e !

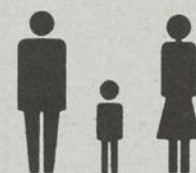
**Restaurant Harvey's
Berthierville**



AGIR ENSEMBLE est l'un des projets dont le CABA s'est occupé. Ronald Cormier (directeur général du CABA) est en compagnie d'une représentante de la Fondation Philippe-Pinel ainsi que de Louise Gagnon (alors employée du CABA) et Daniel Blanchette (directeur général du Centre d'aide aux hommes opprimés).

Félicitations à tous les membres du Centre d'action bénévole d'Autray pour ces 25 années au service de la communauté.

Merci pour la confiance que vous m'avez accordée depuis plusieurs années.



**ASSURANCES
ROBILLARD
ET ASSOCIÉS INC.**



Michel Giroux
Conseiller en
sécurité financière,
assurances et
rentes collectives

Assurances-vie • Salaire • Collective • REER • Hypothèques

211, Guèvremont, Berthierville
(450) 836-4174 • Fax: (450) 836-0908
Pagette: 757-4216
michelgiroux@citenet.net

461, chemin Joliette
Saint-Félix-de-Valois
889-5557 • Fax: 889-4800
info@assurancesrobillard.com



PLUS DE 2,200 PERSONNES COMPTENT SUR LE CABA

Environ 7% de la population desservie

L'incapacité ou la difficulté d'accomplir une activité, l'isolement social et géographique ainsi que la pauvreté économique sont les principales difficultés que gère le Centre d'action bénévole D'Autray. Plus de 2,200 personnes obtiennent un coup de main de sa part.

(P.B.) Contre la violence et l'exploitation par les proches et/ou l'environnement est un autre aspect du travail du CABA. On comprend que les usagers des services du CABA sont, très majoritairement, des personnes âgées, handicapées, en convalescence ou en perte d'autonomie.

Le groupe de personnes qui s'adressent au CABA représente environ 7% de la population des localités desservies. Elles se répartissent à Berthierville, Île Dupas, Lanoraie, Lavaltrie, Saint-Barthélemy, Saint-Cuthbert, Sainte-Élisabeth, Sainte-Geneviève-de-Berthier et Saint-Ignace-de-Loyola.

À l'éloignement par rapport aux centres économiques majeurs, s'ajoute l'éloignement intra et inter municipal. Des facteurs qui ont pour effet d'accentuer les problèmes économiques et l'isolement.

De là l'importance de la présence et de l'action du Centre d'action bénévole D'Autray.



LE CABA rejoint plus de 2,000 personnes. Lors de la Semaine de l'action bénévole, en 2000, Ronald Cormier (directeur général du CABA) était en compagnie de Daniel Bellehumeur (à gauche), directeur des loisirs de Berthierville.

*Nous profitons de l'occasion pour
dire merci et continuez votre bon
travail auprès de la population.*

Heureux 25^e anniversaire !



SADC

Société d'aide
au développement
de la collectivité
de D'Autray-Joliette

Siège social (Berthierville) :
(450) 836-0990

Sans frais : 1 877 777-0990

Point de service (Joliette) :
(450) 756-0992

www.sadc-autray.qc.ca



Développement
économique Canada
Canada Economic
Development

Canada

761805 - EB 1505

Les Caisses populaires
Desjardins de Berthier-
et-des-Îles, de Brandon
et Dusablé sont heu-
reuses de souligner le
25^e anniversaire du
Centre d'action béné-
vole d'Autray.

Par vos gestes quoti-
diens vous facilitez et
améliorez la vie de
plusieurs personnes.

Merci de faire sourire
tous ces gens.

Félicitations !



Desjardins
Caisse populaire
de Brandon

(450) 835-3421



Desjardins
Caisse populaire
de Berthier-et-des-Îles

(450) 836-6221



Desjardins
Caisse populaire
Dusablé

(450) 885-3161



190 St-Antoine Nord
Lavaltrie, PQ, J5T 2G1

Installation et milieu familial

Téléphone: (450) 586-3089
Télécopieur: (450) 586-4467
Courriel: cpeauxportesdumatin@bellnet.ca

621190 - EB 2002



615261 - EB 1505

BRISSETTE & FRÈRES LTÉE

1250, Notre-Dame Berthierville, Qc J0K 1A0 Tél.: Bur: 836-1811

Italie Hôtel Darsena 3 étoiles, 2 semaines à compter de 1647 \$/pers. occ. double
Forfait inclus: vol aller-retour avec Air Transat sur Rome, transferts, 3 repas par jour, 1/4 de litre de vin et eau minérale aux repas, taxes hôteliers et frais de service.
Départ: 5, 12, 19 juin 2005 et 28 août 2005 (1999 \$) pour ce départ.

VOYAGES
Les Îles de Berthier

Nadia Destrempe, Conseillère en voyages
Tél.: (450) 836-4529 Sans frais: 1-877-836-4529
Fax.: (450) 836-8205
Courriel: nadia@voyageslesilesdeberthier.com

754347 - EB 1505

793, ave Gilles-Villeneuve, Berthierville (Qc) J0K 1A0

477171 - EB 0603

amaro

Domaine des Trois Lacs
Saint-Cuthbert, JOK 2C0
Tél.: (450) 836-6236
Télééc.: (450) 836-6298

761848 - EB 1505

Téléphone: (450) 835-1454

CENTRE SPORTIF ET COMMUNAUTAIRE DE BRANDON

Piscine • Gym • Volleyball de plage

CLINIQUE VÉTÉRINAIRE DE BERTHIER

Médecine et chirurgie des petits animaux
Dre Claudia Latour, m.v., propriétaire

961, rue Notre-Dame, Berthierville
SUR RENDEZ-VOUS (450) 836-1242

307966 EB 0603

Économie sociale

Retombées collectives

Économie sociale

Retombées économi

L'ENTREPRISE D'ÉCONOMIE SOCIALE

Qu'est-ce que l'économie sociale?

Les entreprises d'économie sociale sont des organismes à but non lucratif (OBNL) et des coopératives d'usagers, de travailleurs, de producteurs et de solidarité qui se retrouvent dans de multiples secteurs. Les entreprises d'économie sociale occupent une place de choix dans l'économie du Québec. Elles ont connu un formidable essor au cours des huit dernières années. Elles sont maintenant présentes dans de nombreux secteurs d'activité économique et cohabitent avec les services et entreprises des secteurs public et privé.

Des acquis de l'entrepreneuriat collectif dans la MRC de D'Autray

Reconnaissance des entreprises d'économie sociale par le milieu des affaires

Dans le cadre du Gala PromExcel 2004, le milieu des affaires a reconnu la directrice du Centre de la petite enfance Bouton de Rose, madame Guylaine Benoit, Femme d'affaires de l'année.

Les entreprises d'économie sociale se reconnaissent comme acteurs économiques

Le Centre d'action bénévole D'Autray (CABA) est membre de la Chambre de commerce Berthier/D'Autray.

Les plus durables... un point c'est tout!

Les entreprises d'économie sociale comptent parmi les plus durables au Québec

Les coopératives, par exemple, affichent un taux de survie moyen de 64 % après 5 ans et de 46 % après 10 ans; des résultats bien plus élevés que ceux présentés par les entreprises du secteur privé : 36 % après 5 ans, 20 % après 10 ans.

Étude du ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec

Portrait 2005 - MRC de D'

Nombre d'entreprises :	18 entreprises
Chiffre d'affaires :	31 210 000 \$
Salaires :	5 916 000 \$
Emplois :	237 employés 43 employés de ces employ

Nombre d'administrateurs : 149 bénévoles

Direction ou coordination : 50 % de femm

Particularité économique des ent

Les surplus sont investis dans le milieu p
services et pour maintenir l'accessibilité.

Exemple de l'action combinée d'acteurs p

Développement optimal et solidaire des r
Le Comité industriel de Brandon et des co
sportif et communautaire de Brandon. Cette

Exemple d'intégration dans le monde des

La Coopérative des services d'aide domesti
à St-Gabriel-de-Brandon.



Lic. R.B.Q.: 1845-2961-23

Service de Chauffage Hamois inc.

- Vente et installation
- Service et entretien
- Système à l'huile
- Climatisation
- Échangeur d'air

1240, ROUTE 158 ST-THOMAS-DE-JOLIETTE
(450) 759-2242 Sans frais 1-877-544-0437

588293 - EB 3001



Desjardins
Caisse populaire
de Berthier-et-des-Îles
(450) 836-6221



Desjardins
Caisse populaire
Dusablé
(450) 885-3161

Bon succès aux entreprises
de la région de
Nous sommes fiers d'ap
et le dynamisme de ce

LE ... ACTEUR ÉCONOMIQUE DE CHOIX!

Le D'Autray

Entreprises coopératives ou communautaires

1000 \$

1000 \$

Employés à temps plein,
Employés à temps partiel,
Employés, 79 % sont des femmes

Énévoles

Le femmes et 50 % d'hommes

Les entreprises d'économie sociale

milieu pour le développement de nouveaux
bilité.

Portrait au Québec

Nombre d'entreprises : 7 150 entreprises coopératives ou communautaires

Chiffre d'affaires : 17,5 milliards \$

Emplois : 124 000 travailleurs et travailleuses

Marginale la contribution des entreprises d'économie sociale? Pas du tout!

La contribution de ces entreprises au PIB du Québec se compare avantageusement à celle d'autres secteurs importants d'activité économique comme les industries minières (1,2 milliards \$), les communications (6,6 milliards \$) ou l'industrie de la construction (8,2 milliards \$).

Chantier de l'économie sociale, 2004

Des exemples de chez-nous...

Acteurs publics et de promoteurs collectifs et privés

Le des ressources humaines et matérielles de la communauté de Brandon

des commerçants ont appuyé le Comité de citoyens de Brandon dans l'acquisition du Centre
n. Cette force du milieu est allée chercher l'adhésion des municipalités.

Le monde des affaires

Le domestique de D'Autray a participé au Salon de l'emploi qui s'est tenu ce printemps à Lavaltrie et

Une initiative
du Comité avisé de l'Économie sociale au
Centre local de développement de la MRC de D'Autray



Centre local de développement

Pour information :

Céline Martin
Agente de développement
à l'économie sociale

cmartin@autray.net
450 836-7028, poste 28



L'Écho
de D'Autray et
de Maskinongé
Mon hebdo...
C'est L'Écho!
Publicité et information
(819) 228-5532
1-877-228-5532
www.lechoam.com

617256 - EB2002

Centre de la petite enfance
Bouillon de Rose

SERVICE DE GARDE
ET D'ÉDUCATION
Pavillon Sagala
47 places, 0-4 ans
Pavillon L.-H.-Ferland
42 places 18 mois - 4 ans
Garde en milieu familial
150 places 0-4 ans
Directrice générale,
Guylaine Benoit
Tél.: (450) 836-2929
Siège social: 130, L.-H.-Ferland
Berthierville, J0K 1A0

CLINIQUE DENTAIRE

DR JEAN FARLEY

- Dentisterie familiale
- Prothèse fixe ou amovible avec ou sans implant
- Blanchiment des dents
- Protecteur buccal

446514 - EB0603

505, rue Frontenac, Berthierville Tél.: (450) 836-3903

DES BATTERIES POUR TOUT, TOUT, TOUT...

BATTERIES Expert **Atelier de MECANIQUE**
Mécanique générale D'AUTRAY

Batterie d'auto à compter de 49\$^{B55}
Gamme complète de batteries pour VTT, motoneige, etc...

970, Notre-Dame, Berthierville
tél.: (450) 836-8226

615278 - EB2002

AGRI VERT
Coopérative agricole régionale

Propriété de 230
membres agriculteurs

St-Barthélemy • (450) 885-3811

615172 - EB2002

Converdis inc.

601, rue Melchers
Berthierville
(Qué.) J0K 1A0

Téléphone: (450) 836-7026
Télécopie: (450) 836-3514

447040 - EB 1010

Guy André
Député de
Berthier-Maskinongé

343, AV. ST-LAURENT
LOUISEVILLE, (QUÉBEC) J5V 1K2
TÉLÉPHONE: (819) 228-1210
SANS FRAIS: 1-866-311-1210
TÉLÉCOPIEUR.: (819) 228-1181
COURRIEL: andreg1@parl.gc.ca

615245 - EB2002

Entreprises d'économie sociale
de D'Autray
d'appuyer l'implication
de ces gens d'action !



Desjardins
Caisse populaire
de Brandon
(450) 835-3421



Desjardins
Caisse populaire
de Lanoraie
(450) 887-2355



DES SERVICES QUI RENDENT LA VIE PLUS FACILE...

Action axée sur le maintien à domicile

Les maux de tête disparaissent grâce au Centre d'action bénévole D'Autray. L'organisme possède dans son coffre à outils ce qu'il faut pour que les personnes âgées, handicapées ou en convalescence puissent demeurer à domicile le plus longtemps possible. On leur facilite les choses.

(P.B.) Le CABA s'y connaît puisqu'il marche dans cette foulée depuis un

quart de siècle. L'éventail de ses services est large. Et il compte sur plus de 120 bénévoles qui connaissent bien la clientèle et savent fournir les services d'une manière efficace.

Gamme

Les demandes qui lui arrivent sont d'abord évaluées. On trace le portrait de la situation physique, psychologique et familiale de la personne visée. Cela permet de répondre le plus adéquatement possible aux besoins à combler.

Les services se divisent en huit secteurs d'activités.

On peut ainsi, avec la popote roulante, préparer et livrer des repas chauds à domicile. Ce service a été mis sur pied afin de fournir à toute personne, dans l'impossibilité de s'alimenter de façon adéquate, un moyen de demeurer chez elle sans que sa santé en souffre.

Il est aussi possible de recourir au transport-accompagnement. C'est un service d'accompagnement personnalisé et de voiturage. On l'offre à toute personne ne pouvant se véhiculer afin de se rendre à des visites d'ordre médical ou d'intégration sociale.

Info-Stop/Point Rouge, lui, vise à sécuriser les usagers qui prennent des médicaments et à permettre à leurs proches de vivre une plus grande quiétude. Un autocollant apposé sur la porte du réfrigérateur indique à toute personne qui porte secours que des renseignements concernant la médication de la personne sont facilement accessibles.

Sous un autre angle, le CABA s'assure d'une visite ou d'un coup de téléphone par un bénévole. On contre ainsi la solitude et on sécurise les personnes

qui souffrent d'ennui, d'isolement ou d'anxiété.

On s'occupe aussi de la santé physique des personnes âgées, tout en facilitant la socialisation. Cela par le biais des centres communautaires des aînés. On en retrouve dans cinq municipalités du territoire. Cette clientèle peut participer à des exercices de mise en forme et de motricité, des diners de groupe, des activités de socialisation et des causeries.

On s'occupe aussi des diabétiques et des hypoglycémiques. On leur fournit un service d'accompagnement personnalisé ainsi que l'organisation de rencontres, de conférences et de séances d'information.

Des services ponctuels apparaissent également à l'agenda. Notamment, durant la période des rapports d'impôts, les personnes à faible revenu, âgées de 65 ans et plus, peuvent faire produire leurs déclarations d'impôt par une équipe formée à cette fin, au CABA.

Mais le Centre d'action bénévole D'Autray, malgré sa bonne volonté, ne peut combler tous les besoins. Dans un tel cas, la personne est aussitôt référée à un organisme pouvant lui venir en aide.

Félicitations aux membres du Centre d'action bénévole d'Autray pour vos 25 années de fondation. Vous servir est toujours un plaisir pour moi !

DISTRIBUTIONS SYLVAIN LEBRUN

PAIN • FROMAGE • CRÈME GLACÉE



Beatrice



Sauveterre



754235 - EB 1505

840, Grande-Côte, Berthierville **Tél.: (450) 836-6646**

Lâchez pas votre bon travail pour la communauté. Bon 25^e !



Charles Lacoursière inc.

Matériaux de construction

671, av. Gilles-Villeneuve
Berthierville
Tél.: (450) 836-1641

590, rang York
St-Barthélemy
Tél.: (450) 885-2358

754326 - EB 1505



LA POPOTE ROULANTE a obtenu il y a quelques années l'aide financière de l'organisme Secours aux aînés, un volet de la Fondation Jules et Paul-Émile Léger. De l'équipement a pu être acheté. Directeur général du CABA, Ronald Cormier est en compagnie de Christiane Saint-Laurent (alors responsable de la cuisine du CABA), Jean Maître (président de Secours aux aînés), Gilles Valois (alors président de la Popote roulante) et Lucie Lauzon (directrice générale de Secours aux aînés).

762703 EB 1505



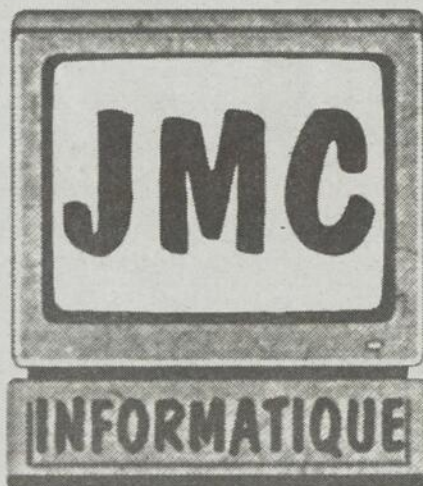
Prés. M.Coderre
Plus de 20 ans d'expérience

Je félicite tous ceux et celles qui, de près ou de loin, contribuent au succès du Centre d'action bénévole D'Autray.

Bon 25^e anniversaire !

RÉPARATION ET INSTALLATION DE TÉLÉPHONE
MONOLIGNE, RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL

(450) 752-5024 • 1-800-314-9119 • Fax (450) 752-4413



Merci pour tout ce que vous faites pour la population ! Bon 25^e anniversaire !

- Vente d'ordinateurs, logiciels et accessoires
- Réparation
- Dépannage à domicile
- Analyse et conception de programmes

484, rue De Frontenac, Berthierville • 836-6132



LE BÉNÉVOLAT: UNE POLICE D'ASSURANCE POUR LE BONHEUR

On reçoit autant qu'on donne

Organiser des activités et les mener à bien, de même que donner le support requis à des hommes et des femmes pour un certain laps de temps, est gratifiant. Variées, les façons d'aider génèrent un effet reconfortant autant chez les personnes touchées que chez les bénévoles.

(P.B.) Les motivations pour poser des actions bénévoles sont nombreuses mais elles se traduisent toutes par un même résultat bénéfique sur la société. Et le bonheur, c'est contagieux.

Témoignages

«Le bonheur, c'est la seule chose qu'on ne perd pas en le donnant», note Marielle Lemieux-Lavallée de Sainte-Élisabeth. Elle s'implique bénévolement depuis toujours.

Mais, plus particulièrement, elle met l'épaule à la roue depuis la fin de la dernière décennie pour les différents services fournis par le centre d'action bénévole D'Autray.

Membre du conseil d'administration, elle s'est d'abord impliquée dans la levée de fonds annuelle de l'organisme, de même que pour le service «Point rouge». Depuis quatre ans, le volet «centre communautaire», mis en place localement avec Françoise Roch-Forget, est son domaine d'action. Il s'agit de rencontres mensuelles de personnes retraitées; autant au plan social que du côté communautaire. On vise à briser l'isolement; chose que Mme Lemieux-Lavallée a constaté dans son cheminement bénévole.

«Je crois beaucoup au bénévolat. On donne mais on reçoit en même temps», signifie-t-elle.

Jacqueline Dauphin de Saint-Cuthbert en est une autre qui œuvre au volet «centre communautaire». Elle y est arrivée par le biais de l'Âge d'Or. Elle a donné un coup de pouce à la préparation de salles. De fil en aiguille, son choix a été de rendre service aux gens par le biais de la structure du CABA.

Son travail bénéfique se fait sentir depuis 15 ans. «J'aime bien ça. On ren-

contre souvent les mêmes gens. On se fait comme une famille. C'est une habitude que j'ai prise. Je suis en santé. Je vais le faire tant que je vais être capa-

ble», déclare-t-elle.

«Ça date de bien loin. Il faut croire que j'ai ça en moi. Si la vie me laisse la santé et du temps, je ne vois pas pourquoi je n'aiderais pas», mentionne pour sa part Denise Chaput de Berthierville. Pour elle, c'est normal

de partager. Elle s'implique au CABA depuis six ans. La popote roulante est le service qui bénéficie de son action.

Son implication bénévole lui assure l'équilibre qu'elle cherche. Mme

Suite à la page 24



MARIELLE LEMIEUX-LAVALLÉE
(Photo Pierre Bellemare)



JACQUELINE DAUPHIN
(Photo Pierre Bellemare)

L'équipe du Métro Berthier désire vous rendre hommage en ce 25^e anniversaire.

Vous vous impliquez dans plusieurs domaines et occupez une part importante dans notre communauté.

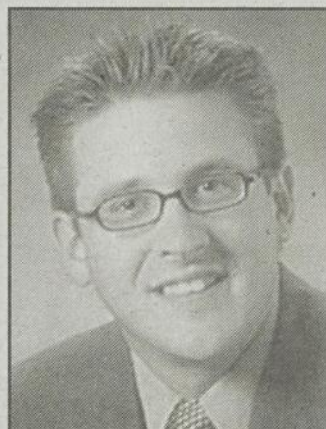
Bravo !

METRO

ALIMENTATION JEAN-CLAUDE DESBIENS INC.

Metro Berthierville
741, rue Notre-Dame
Berthierville (Québec)
J0K 1A0
Tél.: (450) 836-7021
Fax: (450) 836-1930

761795 - EB1605



Alexandre Bourdeau

Député de Berthier



ASSEMBLÉE NATIONALE

QUÉBEC

204-L, rue Principale, St-Jean-de-Matha
(450) 886-0330 • 1-866-882-6965

Félicitations à tous !

Je suis fier de souligner 25 années d'engagement du Centre d'action bénévole D'Autray et 15 ans de Popote roulante. Ces années ont été le théâtre d'implication inestimable d'une multitude de bénévoles qui se sont voués au mieux-être d'autrui.

Cet admirable désintéressement est un des plus louables attraits du bénévolat, ce qui pousse à l'admiration et à la reconnaissance envers celles et ceux qui le pratique. Gens de grande valeur, je vous lève mon chapeau pour ce travail considérable consacré à notre communauté.

Au nom des personnes dans le besoin et en mon nom personnel, je vous remercie et vous incite à persister dans cet engagement exceptionnel car, encore en 2005, la misère est omniprésente. Ensemble, nous pouvons changer le monde.

Pour toutes ses immenses réalisations, bravo au CABA !

Félicitations aux membres du CABA et grand merci à tous les bénévoles qui rendent de nombreux services à la collectivité !

ISO 9001-2000

savico

Fabricant de produits d'acier
sur plan et devis

Berthierville • Tél.: (450) 836-6279

764298 - EB1605

Suite de la page 23

Chaput n'est pas du genre à rester à ne rien faire. «On s'aperçoit qu'on n'est pas seule. Ça nous permet aussi d'oublier nos petits bobos», ajoute-t-elle. «On s'aperçoit que la richesse qu'on obtient, on ne trouve pas ça ailleurs», précise-t-elle aussi.

Des hommes donnent également de leur temps par le biais du CABA. Pour un, Camille Desrochers de Lavaltrie agit comme transporteur-accompagnateur. Il permet à des hommes et des femmes sans véhicule de se rendre

dans les établissements de santé pour obtenir différentes services médicaux. Sa patience est proverbiale.

«J'aime mieux m'occuper du monde que de m'occuper de moi. J'ai toujours été dans le public», affirme-t-il.

«Tout ce que tu fais au plus petit d'entre les Miens, c'est à Moi que tu le fais», est la phrase qui guide ses gestes.

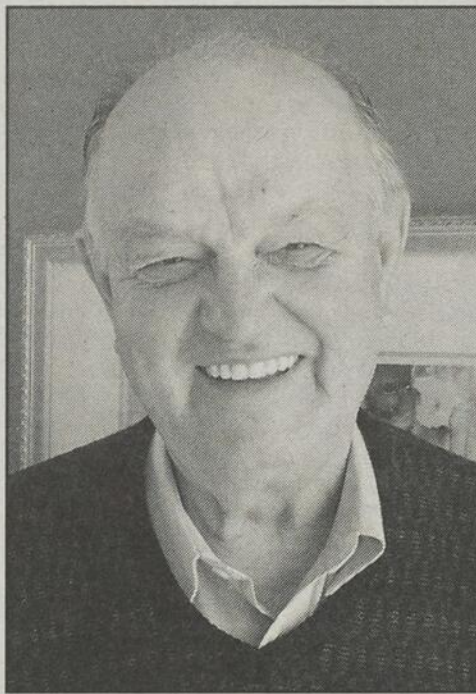
Lui aussi n'est pas du genre à rester à ne rien faire. Souvent, son bénévolat l'occupe six jours sur sept.

Quatre points de vue éloquentes de ce qu'apporte le bénévolat.



DENISE CHAPUT

(Photo Pierre Bellemare)



CAMILLE DESROCHERS

(Photo Pierre Bellemare)

LE CABA LOIN DE RESTER LES BRAS CROISÉS

L'offre de services facilitant le maintien à domicile est la préoccupation première du Centre d'action bénévole d'Autray. Mais ce n'est pas son seul travail. Il intervient pour lutter et diminuer l'incidence de certains problèmes sociaux. La violence envers les gens est l'une de ses actions. La lutte au tabagisme en est une autre.

(P.B.) Parfois, il en est l'initiateur. À d'autres moments, il se joint à des organismes ou des groupes de personnes touchées par des situations qui atteignent le tissu social. En fait, il répond toujours présent lorsqu'on fait appel à lui.

Survol

«Agir ensemble», un organisme se consacrant à prévenir les situations de violence (psychologique, verbale, physique, sexuelle, sociale), est l'un des dossiers dans lequel le CABA s'implique.

En outre, c'est en 1998, lors de la tenue du forum sur le développement social de la MRC de D'Autray, qu'il a pris le mandat de la continuité d'une Table de concertation. Depuis, il

voit à la coordination, à l'affectation d'une permanence et à la recherche de fonds, à l'apport de ressources matérielles et au prêt de locaux pour des rencontres.

La lutte au tabagisme est un autre aspect du travail social du CABA. Ceux et celles qui désirent tourner le dos à la cigarette peuvent s'y référer pour obtenir de l'aide. Il offre le programme de groupe «Oui, j'arrête». Il s'agit de six rencontres, regroupant entre 10 et 15 personnes, d'une durée totale de 12 heures.

Les activités proposées dans les ateliers portent sur les habiletés les plus importantes à développer afin de susciter des changements positifs: réduire sa consommation de tabac, augmenter sa motivation, minimiser les effets secondaires du sevrage, s'affirmer, gérer son stress, contrôler son poids.

Toujours en matière de santé, le CABA, depuis l'arrêt des activités de l'association des diabétiques de la région de Berthier, assure le service d'aide et d'accompagnement des personnes diabétiques.

L'action du CABA: un baume pour le tissu social.

Coopérative de Services à Domicile D'Autray

- Entretien ménager
- Grand ménage
- Préparation de repas
- Travaux extérieurs
- Courses et accompagnement

FÉLICITATIONS pour ces 25 années d'aide à la population !

(450) 836-0798 Sans frais-1 (877) 836-0798
725, Montcalm, Berthierville

CLSC - CHSLD D'AUTRAY

Le CLSC - CHSLD d'Autray rend hommage au Centre d'action bénévole d'Autray pour ses belles réalisations au cours des 25 dernières années.

Il félicite ses bénévoles, ses dirigeants, son personnel et ses supporteurs pour leur engagement.

Le travail inlassable de tous ces acteurs a fait du CABA un important instrument de développement communautaire.

Longue vie au Centre d'action bénévole d'Autray !

Bravo à tous les intervenants du CABA pour les innombrables services rendus à la communauté.

Longue vie à cet organisme essentiel au mieux-être de la population !

Converdis inc.

601, rue Melchers
Berthierville
(Qué.) J0K 1A0

Téléphone: (450) 836-7026
Télécopie: (450) 836-3514

25 fois bravo au CABA !

Félicitations à tous les bénévoles qui s'impliquent jour après jour et spécialement à Michel Moreau, membre de notre équipe.

En passant : Bon 30e anniversaire Michel et plein de «gros câlins» au nouveau grand-papa !

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE D'AUTRAY

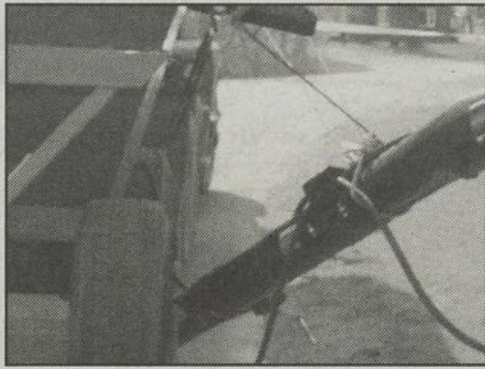
SECTEUR ST-GABRIEL
(450) 835-4738

SECTEUR BERTHIER
(450) 836-4552

DÉCÈS TRAGIQUE D'UN CYCLISTE À BERTHIER

Un autre accident fait aussi une victime

Un dévidoir qui s'est détaché du côté d'un camion pouvant servir à épandre des fertilisants dans les champs a heurté mortellement un cycliste circulant en bordure du rang Bayonne-Nord, le vendredi 6 mai dernier, à Berthier. La victime est Michel Marion (54 ans) de l'endroit.



LE DÉVIDOIR qui s'est détaché de ce véhicule a heurté le cycliste berthierois.

(Photo Pierre Bellemare)



PIERRE

BELLEMARE

L'accident s'est produit en milieu d'après-midi sous le viaduc de l'autoroute 40. Transporté au Centre hospitalier régional de Lanaudière dans un état critique, M. Marion est décédé peu de temps après.

Sur la 158

Quelques heures plus tard (nuit de vendredi à samedi), Jimmy Bordeleau (19 ans) de Joliette a perdu la vie lorsque le véhicule qu'il conduisait a

heurté un ponceau et pris feu, près du Calvaire Harnois, sur la route 158, à Sainte-Geneviève-de-Berthier.

Blessés gravement, les deux autres occupants ont réussi à sortir du véhicule. Le conducteur y est resté coincé.

Policiers et pompiers ont toutefois réussi à éteindre les flammes et à l'extirper de l'automobile. Malheureusement, il est décédé un peu plus tard.

Les policiers de la Sûreté du Québec continuent leur enquête dans cette affaire.

BEAUCOUP DE PLAISIR AU 25E DES OPTIMISTES JUSTINIENS

Jean-Paul Plante

Le Club Optimiste de Saint-Justin a célébré dignement son 25e anniversaire, le 22 avril dernier, à l'occasion d'une soirée rétro, au sous-sol de l'église de l'endroit.

Il y avait foule pour la soirée préparée de main de maître par Mme Johanne Pâquet et M. Marc Masson. Les numéros se sont succédé à bon rythme et ont permis aux spectateurs d'apprécier le talent des membres du club Optimiste justinien ainsi que les conjoints (es).



D'EXCELLENTS NUMÉROS ont été présentés tout au cours de la soirée dont celui-ci qui a reçu des applaudissements nourris du public.

(Photo Véronique Lemire)

Lors de cette soirée, un hommage a été rendu aux présidents (es) qui, au fil des ans, ont dirigé l'organisme. Le gouverneur élu de la zone, M. Roger Caron, rehaussait de sa présence cette soirée de fête.

Rappelons que le club Optimiste de Saint-Justin a été fondé par le club de Saint-Barnabé-Nord. Le président fondateur du club a été M. Rosaire Ricard et l'actuelle présidente est Mme Johanne Pâquet.

Quelques présidents sont décédés et ils étaient représentés par leur épouse. C'est le cas de MM. Pierre Arès et Lucien Gaboury dont les épouses respectives, Marie et Yolande, étaient de cette belle célébration fraternelle.



LE GOUVERNEUR ÉLU, M. Roger Caron, 4e sur la rangée avant; M. Rosaire Ricard, 5e, président fondateur; et Mme Johanne Pâquet, 6e, actuelle présidente, posent en compagnie des présidents et présidentes qui ont dirigé le club justinien depuis 25 ans, ainsi que Mmes Marie Arès et Yolande Gaboury, représentant MM. Pierre Arès et Lucien Gaboury, décédés.

(Photo Véronique Lemire)

Vie communautaire et loisirs

Maskinongé

LE CORPS DE CADETS 2931 Richelieu-Louiseville tient sa 31e revue annuelle ce samedi, 14 mai, dès 19 heures. Ce cérémonial se veut le couronnement final pour les cadets et cadettes qui ont beaucoup appris durant l'année. Des récompenses seront attribuées lors de la soirée. L'événement se tient à l'aréna de Louiseville. La population est invitée à assister à l'événement. La cérémonie est sous la présidence d'honneur de la mairesse Jhoceylne Elliott-Leblanc.

AFÉAS LOUISEVILLE: Toute la population est cordialement invitée au souper de la Fête des mères, sous la présidence d'honneur de Mme Lise Thibault, lieutenant-gouverneur du Québec. L'activité sura lieu le 17 mai, à 18h, au restaurant La Porte de la Mauricie. Valérie Milot divertira les invités durant la soirée. Prix de présences. Billets: Pierrette (228-3489), Rita (228-4879) et à la bibliothèque (228-4102)

LE GYROSCOPE de Louiseville tient un café-rencontre traitant de l'autisme le mardi 17 mai (19 heures) au local 28 de l'édifice du 121 Petite-Rivière à Louiseville.

L'ensemble vocal Art & Son, qui avait ÉTONNÉ LE PUBLIC présent à Louiseville lors de sa prestation dans le cadre du dernier festival de la galette de sarrasin (première partie de Jean Lapointe), présente son nouveau spectacle au théâtre Hector-Charland de L'Assomption les 19, 20, 21 et 22 mai prochains. Les billets sont en vente aux prix de 22\$ (adultes) ou 10\$ (12 ans et moins). On contacte Robert Livernoche (514-326-1703) ou on visite le site www.art-et-son.org.

ÂGE D'OR MASKINONGÉ: Danse le 28 mai, au centre communautaire, avec la Disco Laroche. Pratique à 19h. Goûter en fin de soirée, prix de présences.

Le 12 juin, souper de la fête des pères. Repas chaud servi aux tables. Disco Laroche pour la danse. Fin des activités le mercredi 15 juin. Infos: 227-2783, -02909 ou 01163. (Jacqueline Goulet, publiciste)

BAPTÊMES À YAMACHICHE: Le 1er mai ont été baptisés Océane, fille de Carole Sinotte et de Daniel Desaulniers; Mickaël, fils de Carole Gélinas et de Martin Baribeau; Emrik, fils de Nathalie Langlois et de François Deschênes; et Sarah, fille de Karine Ferron et de Denis Milette. Félicitations aux parents.

TENDRE ALLAITEMENT: Clinique d'allaitement, tous les deuxièmes mercredis du mois, de 13h30 à 15h30, à l'École de la Culture, 100, avenue Saint-Jacques, à Louiseville. Les cliniques sont offertes gratuitement à toutes les mamans qui ont besoin de soutien et d'information. Pour en savoir davantage, appelez au (819) 228-9486, poste 600.

ÉMOTIFS ANONYMES: L'organisme invite les gens vivant des problèmes émotifs à ses réunions qui ont lieu tous les jours de la semaine. Infos: 371-1911 ou 379-3214 code 370-0676.

De D'Au-tray

La Maison de la famille AUX QUATRE VENTS de BERTHIERVILLE organise une nouvelle session de MASSAGE POUR BÉBÉS. L'activité s'adresse aux parents et à leur enfant âgé d'entre 0 et 3 ans. Lors des cinq rencontres, vous apprendrez diverses techniques de massage: soulager des coliques, aider votre enfant à mieux dormir, diminuer les pleurs... Une session a débuté le mardi 10 mai. On s'inscrit au 836-3770.

La FONDATION Patrick-Gendron amorce sa sixième campagne annuelle de financement. On recueille de l'argent pour continuer à AIDER LES ENFANTS ATTEINTS DE CANCER, supporter les familles, financer la recherche et maintenir une contribution à l'hôpital Sainte-Justine. Un reçu d'impôt est remis pour chaque don de 10\$ ou plus. Les chèques doivent être acheminés à Fondation Patrick-Gendron, 131, rue Plante, Saint-Gabriel-de-Brandon JOK 2N0. On s'informe au 835-5100 ou au 835-7698.

On parlera des FINES HERBES et des PLANTES COMESTIBLES à la rencontre du vendredi 20 mai (19h30) de la société d'horticulture et d'écologie de la Matawinie. La conférence sera animée par Jacques Juneau, chef cuisinier. Le prix d'entrée est de 3\$ pour les non-membres. L'événement a lieu au sous-sol de l'église de Saint-Damien-de-Brandon. On s'informe à Jean-Guy Hérad (835-4880) ou Jeanne D'Arc Dulong (756-2178).

Le club de l'Âge d'Or de l'ÎLE DUPAS vous invite à son souper suivi d'une soirée dansante, au centre Gilles-Villeneuve de Berthierville, le samedi 21 mai, dès 18 heures. Il y aura des prix de présence. Le vin est servi aux tables. Vous êtes priés d'apporter vos boissons alcoolisées pour la soirée. On se procure des billets auprès des membres. On s'informe à Aimée Hénauld (836-6495) ou Lise Dupuis (836-4122).

Le GROUPE SCOUT Nord-Joli organise une collecte de bouteilles vides dans les rues de Saint-Gabriel-de-Brandon, le samedi 28 mai. Pensez de garder vos contenants retournables jusqu'à ce que les scouts viennent sonner chez vous cette journée-là. Les fonds récoltés vont servir au financement des activités scouts.

Le club de l'Âge d'Or de MANDEVILLE organise une soirée de danse à la salle municipale de l'endroit, le samedi 28 mai (19 à 23 heures). Un buffet sera servi en fin de soirée. On dispose d'un permis de la S.A.Q. Il en coûte 7\$ pour la soirée. On s'informe à André Desrochers (835-5540) ou Yves Emond (835-9502).

La Fraternité des OUTREMANGEURS ANONYMES propose des rencontres hebdomadaires pour les personnes qui mangent quand elles n'ont pas faim, qui ont des fringales sans raison apparente ou qui sont affectées par leur poids. Ces rencontres ont lieu tous les lundis (20 heures) à l'annexe de la maison Roland-Gauvreau de Joliette. Il n'y a ni pesée, ni frais d'inscription. On s'informe à Rollande (450-834-6324) ou Francine (759-9984).

Être un proche d'une personne qui vit des PROBLÈMES DE SANTÉ MENTALE, ce n'est pas toujours facile. Si telle est votre situation, la Lueur du Phare de Lanaudière est là pour vous aider en offrant des RENCONTRES D'ÉCHANGE une fois par mois pour partager avec d'autres gens vivant une situation semblable à la vôtre. La PROCHAINE RENCONTRE est inscrite pour le mercredi 25 mai (19 heures) dans les locaux de Place Jeunesse de Berthierville. On s'informe au 752-4544.

TROIS GYMNASTES SE DÉMARQUENT À MAGOG

Club de gymnastique de la MRC de Maskinongé

Fort d'une délégation de neuf gymnastes s'étant classées pour le championnat scolaire provincial de gymnastique tenu à Magog les 7 et 8 mai derniers, le club de gymnastique de la MRC de Maskinongé a vu trois de ses membres allées encore plus loin. Leurs résultats ont fourni honneur et fierté.

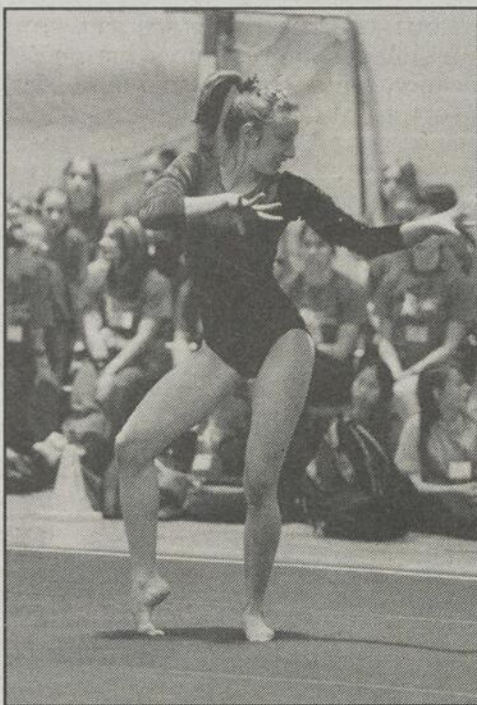
(P.B.) «C'est une très belle récolte...», note la présidente du club, Diane Faulkner. Le club maskinongéois existe depuis 15 ans et regroupe quelque 180 gymnastes âgés d'entre 3 et 17 ans. Dont une vingtaine de garçons.

Survolt

La médaillée provinciale Cloé Bergeron de Saint-Paulin a décroché l'argent au saut et le bronze aux barres asymétriques, en plus d'obtenir une troisième place au total des points chez les séniors, sa catégorie.

Deux autres gymnastes ont également réjoui leur entraîneure Geneviève Scott-Lafontaine.

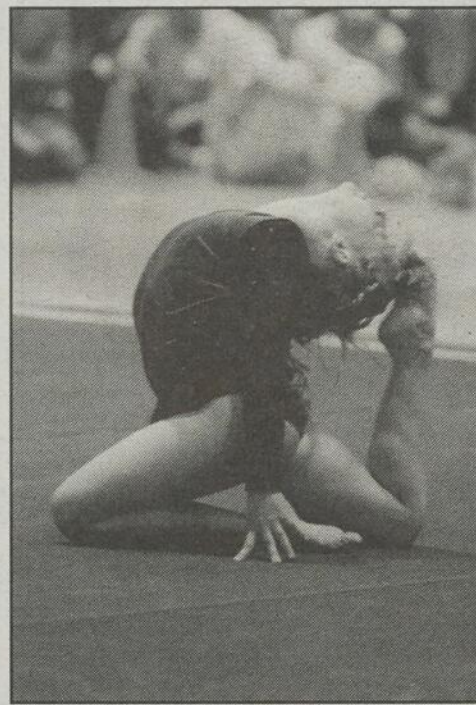
Il s'agit de Jessica Lemieux de Louiseville et d'Élisabeth Ladouceur de Saint-Léon-le-Grand. La première est revenue de Magog avec un ruban pour la quatrième place au sol et la deuxième place au total des points



CLOÉ BERGERON

dans sa catégorie. La deuxième possède un ruban pour sa quatrième place à la poutre ainsi qu'un autre pour sa quatrième place au total des points.

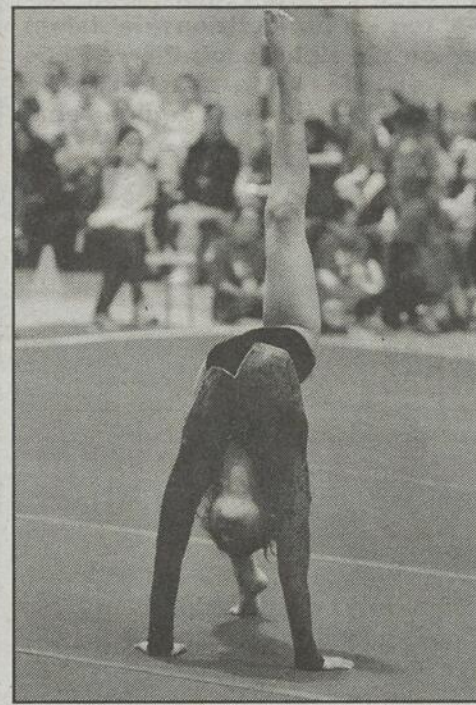
Soulignons que ces trois gymnastes s'étaient classées aux quatre appareils. Ce qui est déjà tout un



JESSICA LEMIEUX

exploit et ce qui démontre que les huit heures d'entraînement par semaine ont rapporté à ces jeunes athlètes.

La gymnastique est un sport d'une grande discipline, un travail d'endurance. Les gymnastes doivent effectuer des mouvements d'une



ÉLISABETH LADOUCEUR

grande intensité.

Ce classement provincial encourage la relève et ces beaux résultats reflètent le travail intense que l'équipe d'entraîneurs et de moniteurs effectuent au club de la MRC de Maskinongé.

Suite de la page 26

au double de la recrue Francis Saint-Louis. Puis le compte est passé à 7-0 à la manche suivante.

Pendant ce temps, l'artilleur du Louiseville a muselé l'attaque des Royaux en donnant seulement deux maigres coups sûrs.

Les Royaux se sont finalement inscrits au pointage en fin de sixième manche alors que les deux premiers frappeurs ont embarqué sur les sentiers, suite à des buts sur balles. Ce qui a signifié la fin du lanceur louisevillois. En relève, Francis Saint-Louis a concédé un point. Il n'a accordé qu'un seul coup sûr en deux manches de travail. La défaite a été inscrite à la fiche d'Alain Houle.

Éric Fugères s'est le plus signalé à l'offensive (3 coups sûrs, dont deux

doubles, deux points produits) pour Louiseville.

À Maskinongé, Louis Bellerive a encaissé le revers devant l'artilleur Éric Grenier des Aigles de Saint-Paulin. Ce dernier n'a accordé que deux coups sûrs aux Tigres en 4 manches, tout en retirant 4 frappeurs sur des prises.

Sur le plan offensif pour Saint-Paulin, bien que la majorité des joueurs ont contribué à la victoire, Jean-Simon Lemay (2 en 4, dont un circuit, trois points produits) et Gérico Gélinas (2 en 4, deux points produits) se sont particulièrement démarqués.

Dans l'autre camp, Francis Lefebvre a fait produire trois points à l'aide d'un double au haut de la clôture du champ centre.

Michael Lygitsakos (2 en 4, un circuit, deux points produits) et Frédéric

Lebeau ont aussi bien fait pour les Tigres. À son premier match dans la LBRM, Lebeau a obtenu deux coups sûrs en autant d'apparitions au marbre. Il a fait produire un point. De plus, il s'est illustré au monticule en blanchissant ses adversaires pendant deux manches et deux tiers, en plus de retirer quatre frappeurs sur des prises.

Les matchs de la LBRM se poursuivent cette fin de semaine.

CONCOURS INTERNET

GAGNEZ CE COFFRET DE 4 DVD



Saison 3 du Temps d'une paix

Ce magnifique coffret de collection comprend l'intégrale des 26 épisodes de la troisième saison du téléroman Le temps d'une paix. On trouve aussi parmi les suppléments, une galerie de photos, des entrevues avec Nicole Leblanc et Monique Aubry. Imavision

TIRAGE 19 MAI
CLIQUEZ SUR CONCOURS

www.lechoam.com

CONCOURS



Âge requis de 14 à 17 ans

SADC Mauricie/Centre-du-Québec



à gagner

À gagner: une inscription gratuite au Camp JE d'une valeur de 150 \$.

Club Odanak à La Tuque du 24 juin au 30 juin

Inf: Pierre 819 228-5921 poste 248



Le camp Jeunes entrepreneurs c'est une semaine d'activités sur le démarrage d'entreprise.

Coupon de participation (tirage le 1er juin)

Nom: _____ Adresse: _____

Téléphone: () _____

Les coupons de participation doivent être déposés au bureau de la SADC au 651, boul. St-Laurent Est, Louiseville, J5V 1J1

Les jeunes au cœur des priorités du gouvernement du Canada

Canada



Banque de développement du Canada Business Development Bank of Canada

ECHO

OUVERT TOUS LES JOURS, DIMANCHE INCLUS.

Réservez dès maintenant vos

PLANTS DE LÉGUMES

- Tomates roses, rouges, jaunes, italiennes et beef
- Concombres (p/m/g)
- Piments verts, rouges et jaunes • Choux d'hiver
- Melons • Poireaux • Basilic
- Persil • et autres.

Plant de tomates miniatures **GRATUIT** avec tout achat de 25\$ et plus.

Vendons également : • Terre préparée • Compost de fumier de poulet. 3 \$ le sac

MISE DE CÔTÉ jusqu'au 20 mai 2005

Les Serres **JEAN-PAUL FERRON**

320, rue Gérin-Lajoie, Yamachiche (819) 296-3707

L'Association des aidants(es) naturels(les) du bassin de Maskinongé «MAINS TENDRES»



vous invite, membres et non-membres à l'assemblée générale annuelle qui se tiendra le jeudi, 9 juin 2005 à 13 h 30 au 2831, rue Henri-Paul-Milot St-Paulin

Infos: Mme Marie-Josée Perron 268-2884

L'association vient en aide aux personnes vivant ou ayant vécu une relation d'aide avec un proche en perte d'autonomie.

UN PAS DE PLUS POUR LOUIS-PIERRE HÉLIE

Jeune skieur alpin berthelais

Sortant d'une remarquable saison en compétitions de slalom en ski alpin, Louis-Pierre Hélie de Berthierville continue sa démarche de succès. L'équipe canadienne vient de l'inviter à s'entraîner avec elle. S'il performe bien, il y a fort à parier qu'on lui ouvrira les portes de la formation.



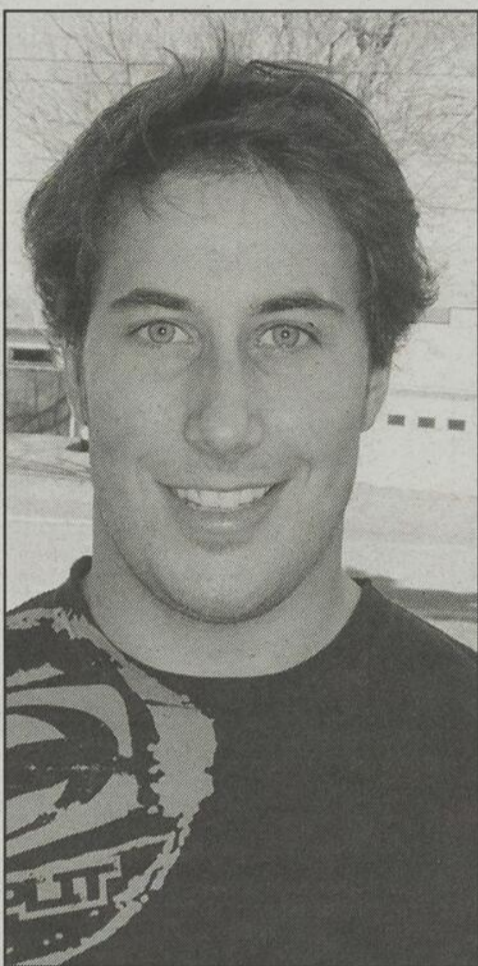
PIERRE

BELLEMARE

Il travaille en gymnase jusqu'à la mi-juillet. Puis, jusqu'au début du mois de septembre, il doit perfectionner sa technique sur les pistes de Chilian au Chili. Des compétitions de calibre international l'attendent aussi, dans le même cadre.

Cheminement

«Cette année a été une bonne année», note Louis-Pierre Hélie. Il est particulièrement fier de sa sixième place décrochée au circuit Noram. Il n'espérait pas obtenir ce résultat avant



LOUIS-PIERRE HÉLIE (Photo Pierre Bellemare)

deux ou trois ans.

Louis-Pierre Hélie amorce son entraînement après une semaine de vacances suite à sa dynamique saison. Il sort aussi de deux semaines d'entraînement intensif avec le culturiste berthelais Gilles Bellehumeur.

Depuis le dimanche 8 mai, il séjourne à Calgary pour le volet d'entraînement physique. Il travaille en gymnase mais aussi en vélo de route. Des tests d'agilité (course sur un parcours parsemé de cônes, sauts, etc.) sont aussi au programme.

Cette étape doit prendre fin avec le mois de juillet et laisser place à l'en-

traînement sur piste, au Chili. Même chose pour des compétitions de divers ordres. Notamment sur le circuit des coupes du monde ainsi que du volet Noram.

En septembre, il saura si l'équipe canadienne lui ouvre ou non les bras.

Si c'est le cas, il fera partie de la formation «D», qui signifie développement.

Âgé de 19 ans, Louis-Pierre Hélie est à sa dernière année de niveau junior. Il est inscrit à des cours collégiaux par correspondance en anglais et en science de la santé physique.

Le Canadel gâche la fête à Saint-Étienne

Matches de la fin de semaine dans la LBRM

La belle température a été de mise au cours de la première fin de semaine du mois de mai dans la ligue de baseball rural de la Mauricie. Sainte-Thècle, Saint-Paulin et Louiseville sont sortis gagnants. Dans ce dernier cas, le Canadel a gâché l'ouverture des Royaux de Saint-Étienne-des-Grès.

(P.B.) L'écart a été de taille. Les Tigres de Maskinongé, de leur côté, ont encaissé leur premier revers de la saison.

Survol

Le vendredi 6 mai, Sainte-Thècle a eu le meilleur sur Pointe-du-Lac par la marque de 6-2. Kevin Trudel a été le lanceur gagnant. Son vis-à-vis, Pascal Germain, a encaissé le revers.

Chez les gagnants, Kevin Néron a

frappé deux fois en lieu sûr en quatre présences au marbre. Même chose pour Steve Lachance. Dans l'autre camp, Donald Brunelle a cogné un circuit. Mario Desaulniers a aussi bien fait (2 en 3).

L'égalité de 1 à 1 a été brisée par Sainte-Thècle en 6e manche. Une poussée de quatre points, à la manche suivante, a mis le match hors de portée pour Pointe-du-Lac.

Dimanche (8 mai), le Canadel l'a emporté par la marque de 7-3 à Saint-Étienne-des-Grès.

Dès la manche initiale, le Canadel a ouvert la marque, prenant une avance de deux points. Il en a inscrit un autre à la manche suivante. En cinquième, deux points ont été ajoutés. L'un grâce

Suite à la page 27

Offre spéciale

Jardinez
toute l'année avec
fleurs, plantes et jardins

9 numéros
pour seulement
29,95\$
+ taxes

Abonnez-vous maintenant!
1 866 392-1415

Mentionnez le code de réservation FPJ C05001

MEXX

Disponible chez

La Casa
La boutique mode des grands couturiers

836, av. Gilles-Villeneuve,
Berthierville, Qc • 450.836.1458

FÉCHO • www.fechoam.com • Le dimanche 15 mai 2005 • Page 27

concours

Relevez le défi !

et courez la chance d'être publié..?

Envoyez-nous votre annonce classée cocasse, remplissez et retournez-nous le coupon réponse, et courez la chance de vous envoler vers Varadero, Cuba à l'Hôtel 4 étoiles Coralia Plays de Oro en formule tout inclus. Une valeur de 4500\$

GRATUIT :
Cours pour apprendre à conduire un tracteur à gazon. La formation se donne chez moi tous les samedis matin. (555)555-5555
Annonce écrite par Caroline Doucet de Berthierville.

A VENDRE :
Belle chaise longue.
Cause : Naissance de triplés
(555)555-5555
Annonce écrite par Alice Lachance de Montréal-Nord

J'OFFRE mes services comme lave-vaisselle à domicile. 5\$ la demi-heure mais gratuit si vous m'invitez à souper. (555)555-5555.
Annonce écrite par Stéphanie Brisebois de Verdun

CHALET isolé et paisible à vendre, pas de voisins, pas d'électricité, pas de toit, pas cher. Contacter Jean Veupu (555)555-5555
Annonce écrite par Julie Gagné de Canton de Magog

On a tous un voisin qui a ce qu'on veut !

L'Écho

Retournez votre coupon par la poste à l'adresse suivante:
315, Montmorency, Laval, Québec. H7N 1X1

Le concours «Relevez le défi !» se déroule à compter du 3 avril au 11 juin 2005. Les coupons de participation devront être reçus avant le 12 juin 2005 minuit.

Seule l'utilisation du coupon que vous trouverez dans votre journal est permise. Les fac-similés ne sont pas acceptés. Le voyage offert n'est pas monnayable. Chacune des participations vous donne une chance de gagner lors du tirage qui se déroulera le 14 octobre 2005. Les détails du concours sont disponibles auprès de l'une de nos téléconseillères.

Coupon de participation

NOM :

ADRESSE :

CODE POSTAL : TÉLÉPHONE : ()

VOTRE ANNONCE COCASSE :

C'est le temps du **paysagement!**

ENCORE ET TOUJOURS DES IDÉES POUR UNE BELLE PELOUSE !

Oui, encore un article sur les belles pelouses! On n'en parle jamais assez et vous demandez toujours à connaître les dernières tendances en matière d'entretien de la pelouse.

Voici quelques conseils qui vous permettront d'obtenir plus facilement un gazon plus beau et plus vert que celui de votre voisin... à moins que ce dernier suive également ces conseils!

Question d'arrosage, on se donne toujours beaucoup de mal pour arroser fréquemment la pelouse. Nombreux sont les fervents arroseurs quotidiens. Se doutent-ils qu'ils affaiblissent les racines du gazon, que le gazon produit ainsi des racines peu profondes? Pour qu'une pelouse soit vraiment en santé, elle doit produire des racines profondes. Pour ce faire, un unique arrosage hebdomadaire très généreux - soit l'équivalent de trois centimètres d'eau - est nettement suffisant. Les racines s'enfonceront plus profondément, seront à l'abri des sécheresses et la pelouse deviendra plus robuste.

L'exercice du crayon permet de savoir si le sol est trop compact : prenez un crayon et essayez à plusieurs endroits de le planter. Si vous devez forcer, il est temps d'aérer la pelouse à l'aide d'un aérateur. Une fois cette opération terminée, c'est le moment d'appliquer un engrais printanier, soit le 12-1-4.

GAZON LAURENDEAU

PRODUCTEUR DE GAZON CULTIVÉ

CULTIVARS DE 1^{re} QUALITÉ

pour usages domestiques et publics

Vente en gros et détail

319, Petit-Bois, Maskinongé
(819) 227-2653

771-445 - EB 1505

SUITE PAGE 29

Pour vos besoins de jardinage...

Les annuelles et les plants de légumes sont maintenant arrivés !

AGRI VERT Coopérative agricole régionale

1071, montée St-Laurent, St-Barthélemy
(450) 885-COOP • 1-877-553-3811 (2667)

1051, boul. Duchesne, Yamachiche
(819) 296-3713

30% de rabais sur les clématites à l'achat d'un treillis

SPÉCIAL ENGRAIS
3 kg du 13 au 19 mai 2005

Fleurs et vivaces
Rég.: 4,99 \$
Spécial 4⁴⁹\$

Arbres et arbustes
Rég.: 4,99 \$
Spécial 4⁴⁹\$

Les Jardins André Carbonneau
Horticulteur, paysagiste
510, Grande-Carrière, Louiseville
Tél.: (819) 228-5471

C'est le temps du **paysagement!**

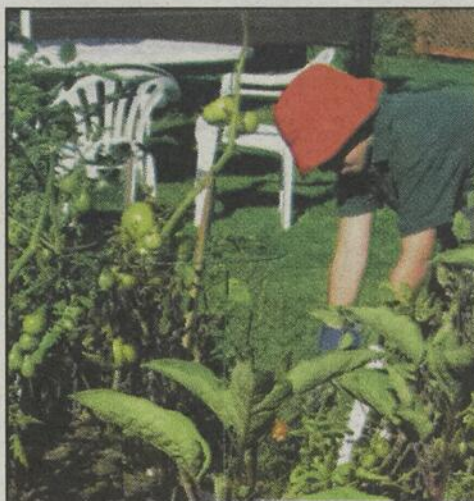
CONÇU PAR LES GRANDS... SÉCURITAIRE POUR LES TOUT-PETITS !

Dans le but de créer une aire de jeux et un potager pour les enfants, vous devrez tout d'abord sacrifier une parcelle de votre terrain. Mais pas n'importe laquelle. Choisissez un bout de terrain en retrait de la terrasse ou du coin repas réservé aux adultes, mais que vous pouvez garder à l'œil. L'espace pour les enfants peut être délimité grâce à un muret sur lequel courront des rosiers grimpants.

Balancoires, carré de sable, jardin et maisonnette sont conçus pour subir un usage intensif. Les balancoires doivent être libres de toutes branches et éloignées des fils électriques. Le carré de sable doit être muni d'un couvercle que l'on remet tous les soirs pour éviter que des petites bêtes indésirables viennent y mettre leur nez.

Pour intéresser les enfants au jardinage, préparez les semences dans la maison tôt le printemps ou procurez-vous des jeunes pousses plutôt que des graines. Laissez la responsabilité du jardin à l'enfant, même s'il écrase un peu les plants, qu'il arrose trop fort ou qu'il coupe une bonne tige. Quant au jardin lui-même, il sera sécuritaire dans la mesure où aucun outil ne s'y trouvera sans la surveillance d'un adulte. Fourche, râteau, transplantoir, égoïne et sécateur peuvent être extrêmement dangereux dans les mains d'un enfant. Un seau d'eau peut être laissé sur place sans danger.

À défaut d'une véritable maisonnette pour enfant, transformez un coin de votre remise en un lieu sécuritaire et propre où les enfants pourront s'installer pour dessiner ou jouer au Monopoly pendant les jours de pluie.



Les enfants adorent les jardins. Offrez-leur un petit lopin juste pour eux et ils seront très heureux d'y cultiver carottes, concombres et tomates!

SUITE DE LA PAGE 28

En plus, une mince couche de terreau ou de compost (de crevettes, par exemple) augmente la quantité de matière organique et microbienne nécessaire. Dans quelques semaines, vers la fin de juin, ce sera au tour de l'engrais d'été 9-2-4. En septembre, n'oubliez pas de bien terminer la

belle saison avec l'épandage de l'engrais 4-4-9.

Conseils de tonte : gardez le gazon à une hauteur de cinq à sept centimètres. En gardant la pelouse plus haute, elle sera plus forte pour éliminer les mauvaises herbes et ses racines seront plus longues.

90 jours SANS PAIEMENT NI INTÉRÊT



SUR TRACTEURS DE SÉRIE L À COMPTER DE 2148\$*

HPX VTT HAUTE PERFORMANCE À COMPTER DE

11400\$*



*Voir détails en magasin.



(450) 836-3444

**555 rue Notre-Dame, Berthierville
1-800-668-4592**

770625 - EB1505

Entreprises Denis Gélinas EXCAVATION



- Mini-«loader»
- Mini-pelle
- Fosses septiques
- Terrassement
- Tourbe
- Terre de finition
- Engrais naturel

1265, Sainte-Anne Est (route 138), Yamachiche
819-296-3171

306200 EB 3005

Cèdre à haie CULTIVÉ

DIRECTEMENT DU PRODUCTEUR

- 3 pieds • 4.50\$
- 4 pieds • 6.00\$
- 5 pieds • 7.50\$

Michel après 19h 450-836-1308

ASPERGES FRAÎCHES

Du producteur
**Ferme Guy
Champagne**



**350 variétés
de vivaces**

en gros pots
dans nos serres
(prix avantageux)

75, rang St-Jean-Baptiste
LANORAIE
Tél. : (450) 887-2026

Venez nous voir !

763324 - EB1505

Voici de grandes aubaines

Le nouveau coupe-herbe léger à essence FS 38 STIHL, muni d'un moteur puissant de 27 cc et garanti de deux ans, à seulement 169,95 \$.

La scie à chaîne MS 170, avec moteur puissant de 1,8 hp, un allumage électronique et un châssis robuste, à seulement 249,95 \$.

Et le souffleur à essence léger BG 55 STIHL; avec moteur de 27 cc qui produit une vitesse de l'air de 220 km/heure, à seulement 199,95 \$.

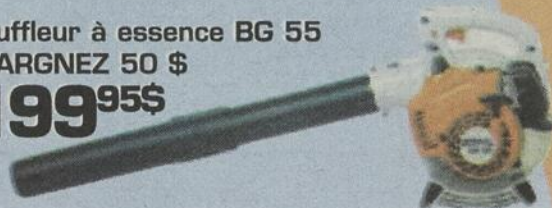
Visitez votre détaillant autorisé STIHL pour ces grandes aubaines et économisez.

Souffleur à essence BG 55
ÉPARGNEZ 50 \$
199⁹⁵\$

Scie à chaîne
MS170
ÉPARGNEZ 30 \$
249⁹⁵\$



Coupe-herbe à essence FS 38
169⁹⁵\$



www.stihl.ca

Numéro un dans le monde.

STIHL®

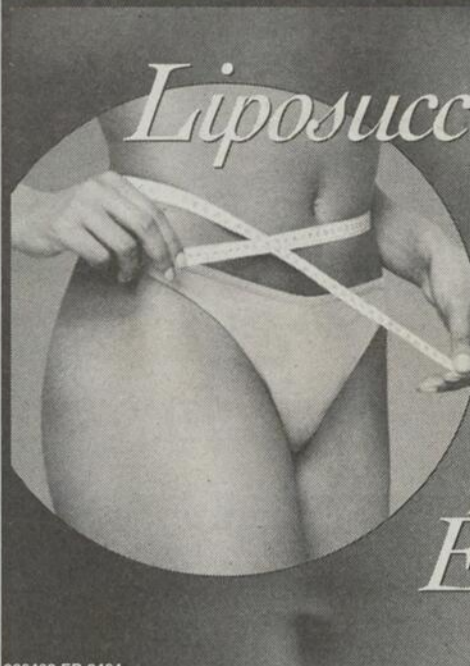
LES ÉQUIPEMENTS

J.M. Dubois enr.

Vente • Pièces • Services

Pour tous les détails et une démonstration de la vraie puissance, venez nous visiter dès aujourd'hui !

1721, Principale
St-Cuthbert
836-3626



Liposuccion

TRAITEMENT DES **Rides**

Épilation AU LASER
À partir de 39\$ la session

PLUS DE 20 ANS D'EXPÉRIENCE

Liposuccion (anesthésie locale), greffe de cheveux, traitement des rides, épilation au laser, collagène, traitement des varices.

Possibilité de paiements échelonnés

Les cliniques
Dr Robert Prescott
et associés
Omnipraticiens

445, rue Saint-Viateur, Joliette
Tél.: (450) 759-4222

286462 EB 2404

LAVALTRIE TOUT OREILLE DE SA POPULATION

Dossier du développement durable

L'avenir se façonne de ce temps-ci, à Lavaltrie. Dans une démarche de développement durable, la municipalité consulte sa population afin d'établir ses forces et faiblesses pour ensuite foncer vers le futur. La rencontre de consultation se déroule le dimanche 29 mai à l'école secondaire De La Rive.

(P.B.) - Les personnes intéressées à y prendre part doit s'inscrire avant le mardi 24 mai en remplissant le formulaire disponible à la municipalité ou dans le «Lavaltrie vous informe». Il est aussi possible de le faire en composant le 586-2921 (poste 252). Notons que les personnes non inscrites seront aussi acceptées lors de la journée de consultation.

Contexte

Les citoyens ainsi que les dirigeants d'entreprises et les représentants d'organismes sont invités à cet important rendez-vous qui se tient de 8h30 à 16 heures.

«C'est ce jour-là que se joue notre avenir», note le maire Pierre Marois. Il souhaite que le plus grand nombre de Lavaltriois prennent part à la consultation et soutiennent la démarche de développement durable.

«On veut ensemble se donner des outils pour se donner un avenir meilleur», précise pour sa part Marco Boudreault, membre du comité porteur. La démarche vise à faire émerger des actions dans le respect de Lavaltrie.

Le développement durable, rappelons-le, veut concilier le développement économique avec les réalités sociales et culturelles d'un milieu, dans le respect de l'environnement urbain et naturel.

Lors de la journée de consultation du 29 mai, les participants seront regroupés en ateliers thématiques qu'ils pourront choisir selon leurs intérêts. Cinq volets seront couverts : environnement, économie, vie socio-communautaire, vie socio-culturelle, vie citoyenne.

La journée permettra d'élaborer le diagnostic de Lavaltrie. Ce portrait sera validé lors d'une assemblée publique qui aura lieu l'automne prochain et durant laquelle des problèmes seront priorisés.

Ces problématiques seront ensuite approfondies par des commissions thématiques qui auront aussi pour mandat de proposer des pistes de solution et des idées de projets correcteurs.

La participation des Lavaltriois à la rencontre du 29 mai est donc primordiale. «On fait confiance en la sagesse de notre population. Ça va prendre beaucoup d'huile de bras... Je sens qu'on va sortir avec quelque chose de vraiment merveilleux», a terminé M. Marois.

Tout grillé pour l'été.

C'est le délicieux temps du barbecue!

Vous serez comblé par la variété et la qualité des coupes de viandes offertes. Passez donc chez nous!

BROCHETTES
De type
MAISON

5.99
\$/lb

BROCHETTES DE BOEUF
Provenant de la cuisse de boeuf Canada « A » ou d'une catégorie plus élevée ou USDA Select

13.21
\$/lb

DE POITRINE DE POULET OU DE FESSE DE PORC FRAIS ET LÉGUMES
Ordinaires, Marinées

Prix en vigueur du 16 au 22 mai 2005 à votre Marché Bonichoix. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

ÉCONOMISEZ 1\$

BROCHETTES DE BOEUF, Provenant de la cuisse de boeuf Canada « A » ou d'une catégorie plus élevée ou USDA Select

DE POITRINE DE POULET OU DE FESSE DE PORC FRAIS ET LÉGUMES Ordinaires, Marinées

A l'achat de 2 brochettes

5.99 \$/lb

13.21 \$/lb

MARCHÉ BONICHOIX REDEMCO

Du 16 au 22 mai 2005 au Marché Bonichoix participant seulement. Limite d'un bon par achat.

2310040

MARCHÉ
BONICHOIX
Tout... pour vous!



Guy Croiselière

- Finition tous genres
- Estimation gratuite

SPECIALITÉ
Décapage armoires de cuisine
A DOMICILE
(819) 227-1374 • Coll.: (819) 377-6428

684175 - EB 2404



José et Gloria Desrochers
Épicerie Gloria et José Desrochers inc.
239, rue Desjardins
St-Charles-de-Mandeville, Québec
(450) 835-4626



Raynald Bélanger
Marché Raynald Bélanger enr.
2135, rue Principale
St-Cuthbert, Québec
(450) 836-3303

Vivez une expérience incomparable
avec une équipe championne !

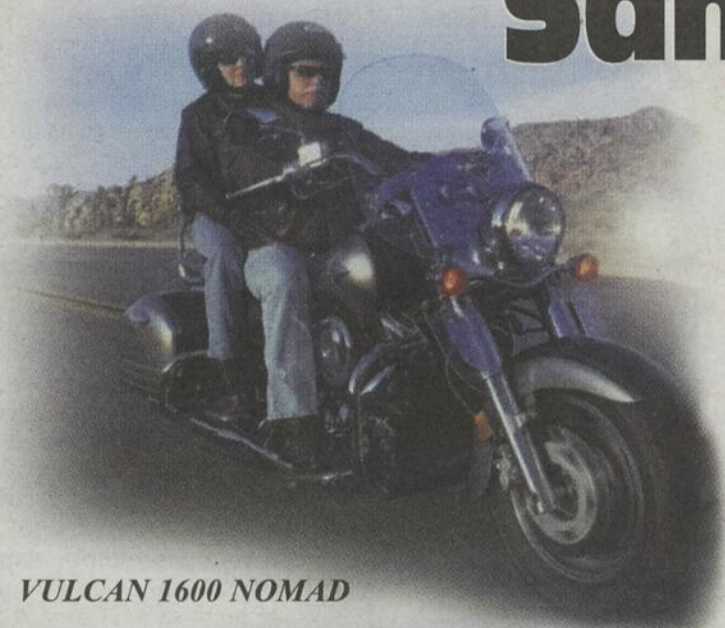
ESSAIS ROUTIERS

 **Kawasaki 2005**

Samedi 21 mai de 9 h
à 16 h

C'est simple et plaisant de participer !

**Vous devez posséder un permis pour moto en vigueur
Présentez-vous à la concession et faites
l'essai de la moto de vos rêves !
En cas de pluie, remis au samedi 28 mai 2005.**



VULCAN 1600 NOMAD



Z-750S



VULCAN 1600
CLASSIC

 **Kawasaki**

V'la l'bon temps !

*L'équipe
championne*

Clément
Motos 

630, Grande-Carrière, Louiseville

**FINANCEMENT
SUR PLACE**

(819) 228-5267

**SANS FRAIS
1-866-948-5267**

769311 - EB1505



Caisse populaire
Desjardins de Lanoraie

Conjuguer avoirs et êtres

MESSAGE IMPORTANT



Aux 2764 membres de la Caisse
populaire Desjardins de Lanoraie

RISTOURNES DE 490 000\$

distribuées de la façon suivante

25%

sur les intérêts payés
sur les épargnes, REER,
FEER, ETC.*

13 1/2%

sur les intérêts
payés sur les prêts*
(personnels, hypothécaires,
commerciaux, etc.)

* Payable à compter du 18 mai 2005 par chèque (100 \$ et plus) ou par dépôt direct.



Caisse populaire
Desjardins de
Lanoraie

392, rue Notre-Dame
Lanoraie (Québec) J0K 1E0
(450) 887-2355
Télécopieur : (450) 887-2912

Centre de conditionnement physique

ÉNERGIE

Plus

Une bonne
idée-cadeau
pour maman!

À ne pas manquer en MAI

Entraînez-vous
3 mois
pour seulement

99\$

TAXES INCLUSES

Certificats-cadeaux disponibles en tout temps

90, rue Ste-Élisabeth
Louiseville

(819) 228-8808

Venez
voir!



Nos 2
Mustang
décapotables
en stock, prêtes à livrer

771296 - EB 1505



DONALD DEZIEL



DANIEL DUHAIME



GUY SAINT-LOUIS



Pour vous évader
cet été!



JUSQU'À
1 000\$
DE REMISE AUX
DIPLOMÉS



Les photos peuvent différer des
véhicules en stock, détails chez
MaskiFord.

www.maskiford.com

640, boul. Saint-Laurent Est, Louiseville (819) 228-9448

CETTE SEMAINE DANS VOTRE SECTION DES ANNONCES CLASSÉES

- 100 Immobilier achat/vente
- 200 Immobilier Location
- 300 Marchandises
- 400 Services
- 500 Services personnels
- 550 Services financiers
- 600 Marché de l'emploi
- 700 Formation et Culture
- 800 Avis
- 900 Véhicules

- ✓ Les annonces classées, une **SOLUTION EFFICACE** qui donne des **RÉSULTATS RAPIDEMENT**.
- ✓ Profitez des **CONSEILS** et de **L'EXPERTISE DE NOTRE PERSONNEL** courtois et expérimenté.
- ✓ De plus, votre annonce paraît **GRATUITEMENT** sur le site internet **quebecclassees.com**.

Appelez au **1.866.666.3246**

TARIFS: POUR L'ECHO, **12,30\$** POUR 10 MOTS
44¢ DU MOT ADDITIONNEL (TAXES INCLUSES)

HEURES D'AFFAIRES DU SERVICE TÉLÉPHONIQUE: LUNDI AU JEUDI DE 8H À 18H
VENDREDI DE 8H À 17H • HEURE DE TOMBÉE: MERCREDI 16H

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement.
En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce.
MARCHÉ DE L'EMPLOI: Toute discrimination est illégale. Les postes offerts dans nos rubriques sont ouverts également aux hommes et aux femmes.



Pour une visibilité accrue
annoncez dans plus de 50 journaux :

Offrez-vous des
EXTRA...

- ✓ Encadré
- ✓ Titre centré
- ✓ Caractères gras

INFORMEZ-VOUS AUPRÈS DE
VOTRE TÉLÉCONSEILLÈRE.

Le **PLUS GRAND RÉSEAU**
d'annonces classées au Québec

www.quebecclassees.com

105 Propriétés à vendre

LOUISEVILLE: 770 Boul. St-Germain, 4 côtés briques grandes pièces, sous-sol fini garage, plusieurs inclus. (819) 693-3036 (819)228-5328

Century 21
CENTURY 21 Max-Immo
courtier immobilier agréé
Richard Massé, B.A.
Agent immobilier agréé
Tél.: (450) 885-3344
Pag.: (450) 753-1330

POUR VENDRE OU ACHETER,
PRENEZ UN GARS D'EXPÉRIENCE
20 ANS ÇA COMPTE- RICHARD MASSÉ

MASKINONGÉ:
54 000 \$ seulement!
Maison mobile très propre sur terrain paysager de + de 20 000 p.c., 3 càc solage de béton et sous-sol ± 8', fosse septique neuve et aqueduc, garage et cabanon. Endroit sans voisin. Occupation rapide. La paix !

105 Propriétés à vendre

A qui la chance! 0% comptant, financement facile, St-Paulin, duplex, 89,900\$, 5-1/2, libre à l'acheteur, garage. Soyez propriétaire pour 350\$/mois. Serge 1-866-664-4684

A qui la chance! 0% comptant, financement facile, St-Alexis des Monts, 3 km parc Mastigouche, 2 chambres, bain tourbillons, super propre, plage privée pour résidents, 59,900\$, 400\$/mois. C.I.T. inclus. Serge 1-866-664-4684

COTTAGE: Berthier, à vendre ou à louer avec option d'achat. Terrain 35,000 pi. ca. piscine hors-terre, 3 c.a.c., 2 s.d.b., bain tourbillon, foyer, 2 garages, possibilité de revenus au sous-sol, accès à la rivière, zoner résidentiel et commercial, 100 Bayonne Nord, 189,000\$, (450)836-2169

105 Propriétés à vendre

LOUISEVILLE: maison à vendre, prix très abordable, complètement rénovée, bien éclairée, superbe décoration, 3 c.a.c., lave-vaisselle 2002, 2 Convecteurs, garage isolé 43' long, remise 12x14 rénovée 2004, piscine hors terre 2001, plus patio 6x12, située à 2 pas marché Métro, à visiter absolument! (819)228-8648

MAISON à vendre par propriétaire. 90,000\$. Construction 1970. Terrain 5,850 pi. ca. Maison 32'x35', un étage, garage détaché de 16'x35', 3 c.a.c., sous-sol complètement fini pour bachelors (4-1/2). Libre 1er juillet. Contacter M. Lacombe: (819)228-8444 (jour), (819)228-1686 (soir). Pour visite: 823 rue Édouard à Louiseville.

LOUISEVILLE: Maison mobile, 2 chambres, salon, cuisine, salle de bain, remise 12x12. (819)228-3275

110 Prop. à revenus à vendre

À Maskinongé: triplex à vendre, 2-1/2/ 4-1/2 2e étage, 5-1/2 au rez-de-chaussée + sous-sol fini, piscine hors-terre, grand terrain (819)227-1220

130 Propriétés recherchées

RECHERCHE tout type de maisons de campagne, fermes, fermettes, ou domaines pour clientèle venant de Montréal, actuelle et en pleine évolution, François Ducharme, La Capitale Lanaudière inc., courtier immobilier agréé, (450)759-1477 ou 1-800-667-8495

140 Commerces à vendre

À votre compte, important manufacturier de distributeurs automatiques, recherche des distributeurs, T. Plein/ T. partiel. Partout au Canada. Oui, une route c'est rentable! 1-866-300-0078

150 Chalets à vendre

338 pi. sur Rivière Ouareau, N-D-M: Chalet 4 saisons, terrain boisé 97,582 pi. ca., ski à proximité. Pas de bateau moteur (idéal canot/kayak). J.G. Raymond (514)983-7331, M. Lalonde (514)823-7332, Sutton-Action Ctr

155 Fermes/fermettes

FERMETTE 40 arpents, maison 11-1/2 pièces, chambre froide, verrière, garage double, rivière, forêt et terre cultivée, 5 bâtiments. À voir! (450)883-1232 Ste-Béatrix

160 Terrains à vendre

SAINTÉ-MÉLANIE: terrain de 71,940 pi. ca. avec un ruisseau, prêt à construire situé Pied de la Montagne, (450)889-4898

170 On demande

ACHETERAIS terre à bois, ou coupe de bois, Alain, (450)835-9552

205 Logements/ appartements à louer

2-1/2 centre-ville Louiseville, bois franc, 1er, très propre, stationnement, tranquille, idéal personne seule, 1er juillet. (819)228-9779

2X 3-1/2, 1er étage, construction neuve, planchers bois, libre immédiatement, idéal personne seule ou couple, 556-558 Rang York, St-Barthélemy, (514)722-5322, (514)722-2342

3-1/2, 375\$ déneigement compris, Berthierville (450)889-1809

205 Logements/ appartements à louer

3-1/2, 4-1/2, Boul. St-Laurent ouest, Louiseville, entièrement rénovés, entrées laveuse/ sècheuse, libres 1er juillet, références, (514)892-4871

4-1/2, 22 Pie IX, Louiseville, 2e étage, pour informations: (819)228-2327 propriétaire

4-1/2 315\$/mois, entrées laveuse/ sècheuse, service de buanderie, 980 St-Laurent est Louiseville, (450)581-8410 (819)695-0409 après 17h sur semaine

BERTHIERVILLE: 2-1/2, 3-1/2, 4-1/2 centre-ville, Place Giroux, (450)803-4310, (450)836-4310

BERTHIERVILLE: grand 2-1/2, meublé, chauffé, éclairé, idéal personne seule. Quartier tranquille, libre immédiatement; (450)836-3428

BERTHIERVILLE: Grand 5-1/2, 1er étage, 550\$, Stéphane ou Marcel, (450)836-7901; (450)836-3273

BERTHIERVILLE et St-Charles-Borromée: 3-1/2, neufs, style condo, prêts 1er juin, vue exceptionnelle (450)759-7314 (450)836-2490

HABITATIONS Providence Sainte-Ursule, 3-1/2, libres 1er juillet, chauffés, éclairés, buanderie, conciergerie, ascenseur, stationnement. (819)384-1414

205 Logements/ appartements à louer

JOLIETTE: 3-1/2 & 4-1/2, libre immédiatement et juillet, stationnements, commodités, bien situés, (450)836-4596, (450)836-6589

LOUISEVILLE: 3-1/2, 277 St-Aimé, S'adresser au 281 St-Aimé. (819)228-2872

LOUISEVILLE: Grand 2-1/2 meublé, chauffé, éclairé, entrées laveuse/ sècheuse, 350\$, 668 Denis (450)885-3628

LOUISEVILLE: juillet, 3-1/2, 4-1/2, 202, 204 Notre-Dame Nord, (819)228-4416

LOUISEVILLE: libres 1er juillet, 4-1/2, 101 Comtois, voisin hôpital; 4-1/2, 60 Notre-Dame Sud; 3-1/2 meublé, 70 2e Rue; 3-1/2, non meublé, 76 2e Rue, (819)228-5242

LOUISEVILLE: près Canadel, 3-1/2, eau chaude fournie, conciergerie. Nombreux services. (819)228-9300, (819)228-9271

MASKINONGÉ: 1-1/2, juillet, face à l'église, demi sous-sol, très bonne condition, porte-patio, 275\$ (819)227-4604, (514)781-7295

SAINTÉ-URSULE: Grand 5-1/2, rez-de-chaussée, "locker" intérieur/ extérieur, stationnement, 395\$/mois. Infos: (819)227-2553

ST-BARTHÉLEMY: 4-1/2, rang St-Jacques, disponible 1er juin, propre, coin tranquille. (450)752-7898

ST-JUSTIN: centre du village, 4-1/2 avec garage, 350\$/mois, taxes d'eau et vidanges incluses, (819)227-2253

YAMACHICHE: Grand 4-1/2, 1er plancher, "locker" intérieur et extérieur, couvre-plancher neuf, endroit tranquille, libre juillet ou avant, 402\$/mois, non chauffé, non éclairé (819)296-2350

210 Logements/appartements chauffés à louer
3-1/2 chauffé, éclairé. Idéal personne seule. (819)228-3604

215 Logements/appartements chauffés/meublés à louer
BERTHIERVILLE: 3-1/2, meublé, chauffé, 360\$/mois, libre immédiatement, (450)836-3646

225 Propriétés à louer
LAVALTRIE: Bord de l'eau, 3 c.a.c., foyer, piscine, patio, thermopompe, terrasse privée, mai, 850\$. (450)434-7385

MAISON sur bord du lac Maskinongé, 2 rue Adam's, bien située, 2 c.a.c., grand salon grande cuisine, sous-sol de 8' et garage. (450)835-2034 et/ou pagette (450)756-3299

ST-LEON: unifamiliale 4 c.a.c., piscine, 1er juillet, 540\$/mois, (819)228-8835, (819)609-3842

225 Propriétés à louer

ST-URSULE: maison de campagne, 4-1/2, 2 chambres fermées, garage chauffé, écurie, 400\$/mois, 2360, rang Fontariable. (819)228-8332 (819)228-2539

230 Logements/appartements/ propriétés recherchées à louer

DAME avec chien, chats, cherche maison ou chalet à louer à l'année, sans voisins trop près, 480\$/mois maximum, (514)739-3621

RECHERCHE maison habitable à l'année, près de la forêt à St-Gabriel-de-Brandon. (450)478-7229

RECHERCHE petite maison à louer à Louiseville. (819)383-9224

245 Chambres et pensions à louer

VOUS fermez maison? Réservez votre place. Tranquillité chez soi. Pension type familiale, solarium, jardinage, bricolage pour retraités autonomes. Près des services, Yamachiche. (819)228-9795

280 Entrepôts à louer

LOUISEVILLE: entrepôt 25'x40', 2 grandes portes, stationnement de 5,000' libre immédiatement, (819)228-8651, (819)696-4161

305 Ameublement

BASSINETTE + lit simple pour juvénile en bois massif teint blanc. Très beau, très propre. Valeur 1,200\$ pour 500\$ les 2. (450)835-1125

MOBILIER salon colonial, fauteuil berçant, causeuse, pouf. 399\$. (450)836-6695

310 Divers à vendre

A moitié prix: ensemble de robinet, bain profond avec douche et fond antidérapant (Acrylique blanche) (450)836-0948

A vendre. Spa avec toutes les options. Jamais utilisé. Coût 9,100\$ Vendu à 5,500\$ (418)801-9468

A vendre. Table de billard en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1po. Coût 4800\$, vendu 2300\$. (418)801-9468

LA BROCANTE DU VILLAGE.
ACHAT ET VENTE
D'articles usagés

Vaisselle - Meubles
Antiquités

Ramassons tout de la cave au grenier, 710, rang York St-Barthélemy
TEL.: (450) 885-1909
Prop.: René & Sylvie



JEANNINE BOURGÉAULT
Agent immobilier affilié



850, boul. Firestone Joliette
(450) 759-1477 • 1 800 667-8495



MARCEL DESCHESNES
Agent immobilier affilié



CAMPAGNE À LA VILLE
BERTHIERVILLE: Centenaire rénovée au fil des ans, bien éclairée, vaste 10 pièces, 5 càc, beaucoup d'espace de rangement. Terrain 30 000 pc au cœur de la ville. Près des services et de la marina. 1230 Frontenac 129 000 \$



ANCESTRALE-PETIT BUDGET
ST-BARTHÉLEMY: Au cœur du village, 4 càc, vaste et bien éclairée. Rénovée mais ayant gardé tous ses attributs: planchers de pin sous le tapis, bois de "Y" sous le placoplatre. Poss. d'aménager le grenier. Bien entretenue, avec garage. Vue sur la campagne environnante. 800 rg York, 79 000 \$



ACHETEZ/EMMÉNAGEZ
ST-BARTHÉLEMY: Projet clé en main. Vaste 10 pces, 3 càc, armoires thermoplastiques, asp.central, four encastré, s-sol fini avec sortie ext. Garage isolé 24x36 + atelier 18x28. Terrain 39 000pc aménagé. 1400 rue 138 169 000 \$



NOUVEAU PRIX
ST-CUTHBERT: Propriété entièrement rénovée dep. 1990, abondante fenestration, toiture de tble, 9 pces, 4 càc. Garage 26x32 sur 2 étages. Terrain 17 000pc. 1754 Principale 129 000 \$ Nég.



PISCINE INTÉRIEURE.
ST-GABRIEL-DE-BRANDON: Grand 9 pces, 4 càc, excellente luminosité, salon-sam à aire ouverte, foyer comb. lente au salon, s/sol fini. Terrain semi-boisé, 71 000 pc. Site enchanteur avec vue sur le lac Maskinongé. Secteur intime tout en étant près des services. 1775, 6e rang, 139 000 \$



CLE EN MAIN
ST-JUSTIN: Vaste 9 pièces, 3 càc, entièrement rénovée et décorée au goût du jour. Fenestration, rev ext et toiture env. 5 ans. Majorité des planchers en lattes. Plus avantageux: toit que solarium 4 saisons, armoires en chêne, douche avec régulateur de jets, alc. central, piscine creusée, garage, terrain aménagé pour intimé. Une visite vaut mille mots. 1151 Rte Galin, 139 000 \$



SECTEUR DE CHOIX
BERTHIERVILLE: Vaste et décorée au goût du jour, 6 càc, nombreux rangements, s-sol aménagé, poêle à comb. lente, piscine h/t. Terrain paysager et clôturé. Une visite vous convaincra. 950 Juge-Allard 149 000 \$



À DÉMÉNAGER
ST-IGNACE-DE-LOYOLA: Jolie petite maison, 3 pièces, entièrement rénovée. On doit la déménager. Idéale pour personne seule ou comme chalet. 1198 rg St-Michel, 15 000 \$



ABORDABLE
BERTHIERVILLE: Maison pré-usinée à niveaux, 9 pces, 3 càc, s/sol semi-fini avec salle de jeu et atelier, bcp de rangement, asp. central, patio 12x15 en ciment. Excellente opportunité. 123 ch. Paquin, 119 000 \$



RIVIERE MASKINONGÉ
MASKINONGÉ: Superbe et de qualité supérieure, const. 2004, borné par la riv. Maskinongé. Très grand 10 pces, 3 càc, asp. central, syst. d'alarme. Fenestration abondante. Terrain 12 000 pc. Un bijou qu'il faut voir. 17 Ste-Marie, 329 000 \$



FACE À LA RIV. BAYONNE
BERTHIERVILLE: Maison de choix, toujours entretenue avec soin, belle décoration int., 3 càc, pl. de lattes, bcp de rangement. Revenu possible au s/sol aménagé pour un logement. Terrain paysager, 34000 pc. Garage isolé. Près de tous les services et de l'autoroute 40. 100 Bayonne N. 189 000 \$



ANCESTRALE
ST-BARTHÉLEMY: Très grand 7 pces, 3 càc, excellente luminosité. Salon-SAM entièrement vitré. Combustion lente, s/sol + 6', garage double. Propriété en secteur calme et environnement boisé. Possibilité d'acquies 60 arp. supplémentaires. 830 rg Bel-Autonne, 175 000 \$



ST-FÉLIX: grande maison 1978 en pierre, 17 pièces, 10 c.c., foyers, chênes sur 62 470 p.c., isolé et tranquille, gar. db, pisc. creusée. 200 000 \$.



MANDEVILLE: dépanneur, essence, casse-croûte, bien placé sur coin achalandé, très bon ch. d'affaires, bien établi, du potentiel pour 255 000 \$.



ST-PAUL: superbe prop., bien placée, 2270 p.c., à demi commerciale, parfait pour professionnels, sauna, «walk-in», pl. merisier, pour 299 000 \$.



MANDEVILLE: belle const. 1996 dans secteur tranquille, sans voisin, pour les amateurs de la nature, accès réserve d'eau pour se baigner. 124 000 \$.



NICOLE BERNARD
Agent immobilier affilié

Mon but... c'est le vôtre!

RE/MAX
Lanaudière inc.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

10, WILFRID-RANGER, ST-CHARLES-BORROMÉE
www.remax-quebec.com/lanaudiere

759-3008

771170 - EX 1595

Arpenteur

DENIS LAHAIE

ARPENTEUR - GÉOMÈTRE



Cessionnaire du Greffe de
André Petit, Ag.

200, av. Sainte-Marie Téléphone: (819) 228-3608
Louiseville J5V 1E9 Télécopieur: (819) 228-8684

Avocats

Dubeau, Perreault et Mélançon

avocats

Serge Dubeau 228-3949
avocat

Jean Perreault 228-5529
avocat et médiateur familial accrédité

André Mélançon 228-5529
avocat

21, rue Saint-Marc, Louiseville (Québec) J5V 2E4
Télécopieur 228-8621

Chiropraticienne



Pour une meilleure santé!

Téléphonez
Pour urgence ou rendez-vous:
(819) 228-3005
Résidence: (819) 296-2210

Dre Guylaine Lessard, D.C.
CHIROPATICIENNE

255, avenue Saint-Laurent, Louiseville

Coiffure

Salon Carole

Coiffure pour elle et lui
Pose d'ongles
Vente de produits
Table de bronzage
avec facial intégré



Carole Thibodeau, propriétaire
Sur rendez-vous: (819) 227-1039
Cell.: (819) 384-0956

Couvreur

COUVREUR MARIO & MICHEL
inc.

ESTIMATION
GRATUITE

R.B.Q. 8006-8505-02

Mario Bellemare, prop.
19 ans d'expérience
MEMBRE APCHQ

ASPHALTE & GRAVIER

MEMBRANE ÉLASTOMÈRE

BARDEAUX D'ASPHALTE

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL

Saint-Édouard (819) 228-2052

Décoration

DÉCORATION
FABIENNE JOURDAIN



Fabienne Jourdain
Designer
15 ans d'expérience

(819) 227-3663
SERVICE PERSONNALISÉ EN
DÉCORATION INTÉRIEURE

Denturologiste



Jocelyn
Michaud, d.d.

Denturologiste

EXAMEN GRATUIT

Sur rendez-vous (819) 228-9998

- Prothèses dentaires complètes & partielles
- Prothèses de précision
- Prothèses sur implants
- Base molle

1040, rang Petit-Bois, Louiseville

Informatique

OUVERT 7 JOURS
INFORMATIQUE



Alain Béland François Édouard
Là où le service est réinventé

Vente d'ordinateurs, meubles et chaises
• Connection Internet • Dépannage à domicile

LOUISEVILLE
71, Grande-Carrière (819) 228-2229

Nettoyeur

NETTOYAGE
MARC
DALCOURT
INC.



Lave-auto à la main • Cirage
Nettoyage - tapis - mobiliers

30 Petite-Rivière, Louiseville
(819) 228-9901

Ostéopathe



René Ébacher, phit. D.O.
Ostéopathe
Physiothérapeute

Louiseville 285, St-Laurent (819) 228-8348
Berthier 743, Notre-Dame (450) 836-2280

Poseur

MATHIEU & RICHARD
POSEURS

Céramique • Plancher flottant
Préart • Tapis • Tuile
« Ouvrage garanti »
RBQ 8272-4329-38

Régions de Lanaudière et Mauricie
Cellulaire: (450) 750-3167

Rèvetements

Les entreprises

YVON LEFEBVRE
Ltee

Entrepreneur en stucco

AGREGAT • ACRYLIQUE • POLYMÈRE
PLASTRAGE DE FONDATION

Tél.: (819) 228-5536 • Cell.: (819) 370-7866
Fax: (819) 228-3182
Licence R.B.Q.: 1893-4802-21

600, Notre-Dame Sud, Louiseville

310 Divers à vendre

**VENTE DE
FERMETURE
CRÉATIONS
FLEURIBELL**

LES 14-15 MAI
21-22-23 MAI

Tous les articles
d'artisanat et de
bois à peindre
à 50% du
prix marqué.

(ex. : fleurs de soie,
fleurs séchées,
paniers, peinture sur
bois et sur verre (faux-
vitrail), rubans, etc.)

Équipement de
magasin (présen-
toirs, tablettes,
crochets, etc.)

- Vendus en lot ou
séparément

AUSSI plusieurs
machineries à bois
en très bon état.

381, St-Laurent Est
Louiseville
Info: 228-6969

310 Divers à vendre

CANOT en fibre de verre, 14',
250\$ négociable,
(819)296-1629



Véhicules d'occasion

2e chance au crédit

Service *****

Prix par semaine
0\$ comptant + taxes

05 KAWASAKI KLR 650: NEUF
5 499 \$ ou 20 \$/sem.

04 SUNFIRE SLX: 4 p., aut., air, bas km,
aileron, équipée.
11 799 \$ ou 54 \$/sem.

02 FOCUS SE: 4 p., aut., air, CD
8 699 \$ ou 41 \$/sem.

02 CARAVAN SE: 5 p., aut., air, équipée
9 399 \$ ou 43 \$/sem.

02 SUNFIRE: 2 p., man., air, aileron
7 399 \$ ou 35 \$/sem.

02 MAZDA PROTÉGÉ SE: 4 p., auto., air,
équipée, bas km.
11 899 \$ ou 55 \$/sem.

02 CAVALIER: 2 p., aut., air, CD, aileron.
6 999 \$ ou 33 \$/sem.

02 SUNFIRE: 4 p., aut., aileron
7 499 \$ ou 36 \$/sem.

01 ACCENT GS: 2 p., man., CD
5 799 \$ ou 27 \$/sem.

01 CAVALIER: 4p., aut., air, CD, aileron,
bas km
7 199 \$ ou 34 \$/sem.

01 HONDA COUPÉ DX: 2 p., man.,
9 499 \$ ou 44 \$/sem.

01 ACCENT GS: 2 p., aut., CD, bas km.
5 999 \$ ou 28 \$/sem.

00 NEON LE: 4 p., aut., air, CD
5 499 \$ ou 26 \$/sem.

www.automobilemgarceau.com

701, boul. St-Laurent Est
Louiseville (face à Patrick Morin) 228-8484

228-8484

310 Divers à vendre

BALANÇOIRES et gazébos en
aluminium, de véranda, beau
choix. Paul Lacourse & Fils, 97
St-Laurent, Maskinongé,
(819)227-4555

CHAUFFE-PISCINE au bois.
L'eau de votre piscine est trop
froide? L.S. Bilodeau vous of-
fre un chauffe-piscine au bois
augmentant de 10 à 15 degrés
par jour. Satisfaction garantie.
Lot d'équipement d'ébrièrerie
neuf et usagé à vendre.
www.Lsbilodeau.com

RAMPES-BALCONS

Rampes, colonnes
et escaliers d'alu-
minium, balcons
de fibre de verre.
Qualité et prix
défiant toute com-
pétition.

info: B. CLOUTIER

RAMPES ET BALCONS

(819) 228-5001

R.B.Q.: 8245-7878-33

EPINETTES du Colorado.
Qualité supérieure, 4" à 6";
65\$ chacune. Cèdres culti-
vés en cassettes de 45 uni-
tés, 8" à 10", 20\$ chacune;
4 poutres d'acier neuf
6"x6"x30", 175\$ chacune;
(450)836-1369 après 18h.

FOSSE septique en ciment à
vendre. Appelez après 17h
(450)836-7415

310 Divers à vendre

SOUFFLEUSE à neige MTD, 10
forces, démarreur électrique,
comme neuve.
(450)885-3912

**COMPOST DE
FUMIER DE VACHE**

Vieux de 3 ans.
Pour un rendement
supérieur.
Idéal pour jardins,
fleurs, gazons.
Directement de la ferme

SPECIAL
2 buckets : 25\$
4 sacs : 5\$

(819) 265-2301

IDEAL pour chalet: bain, la-
vabo, toilette A.S., vert prin-
tanelle. Lavabo +toilette Cra-
ne bleu; entre 18h00 et
19h00, (819)268-2683

PORTES et fenêtres en
stock, avec erreurs de mesu-
res, et surplus d'inventaire.
A très bon prix.
(450)889-4111

TÔLES à couvertures et à lam-
bris de couleur et galvanisées
etc. (819)221-5429

TRIPORTEUR électrique,
795\$, fauteuil roulant élec-
trique 595\$ bonne condition,
particuliers, (450)666-1228

ACHETONS, vendons chiots.
Prenons chiots croisés à don-
ner. Chiots Labrador croisés,
Bouvier Bernois 75\$ chacun.
Chiots croisés à partir de 40\$
Tél.: (819)233-1711, cellulaire
(819)372-7755

BERGER Allemand, Labrador,
autres chiots. 50\$ et plus
(450)666-1228

CHIOTS demandés. Adoptons
petits chiots. Allons chercher
gratuitement. (450)666-1228

CHIOTS purs: Golden 200\$,
Chihuahua blancs Toy, pur à
80%, 400\$, Shih-Tzu croisés
Bichon 250\$, Golden croisés
Labrador noir, 80\$, blond
130\$, Caniches croisés Shih-
Tzu, 200\$, Chihuahua croisés
Terrier, 200\$, vaccinés et ga-
rantis. Ferme Riendeau
(450)782-3478

POULETTES rouges, pous-
sins d'un jour, 5 et 26 mai,
21 juin, Meunerie Jeannot
Alarie, St-Paulin,
(819)268-2870

ANTIQUITÉS: Achetons anti-
quités de toute sorte, meubles,
vaisselle, succession.
(819)379-3762

FOIN à vendre, balles rondes
4x4, sec de mil, luzerne &
trèfle, enrobés. Prairie neu-
ve. (450)836-7440

FOIN sec balles 40 lbs, mil
1ere coupe et mil 2e coupe.
(819)268-5433

BOIS de chauffage sec, bûché
en 2003, érable, hêtre, meri-
sier, possibilité livraison, Ma-
non Lafrenière, 3270 route
348, St-Edouard,
(819)268-4002

BOIS vert à vendre. Fait li-
vraison ou transport pour
autres, Luc Brissette, 1330
Grande Carrière, Ste-Ursule,
(819)228-1596

LAINES minérales 24"x4"x4",
tôle agricole blanche
32"x20"1/2, styrofoam
blanc 4"x12"x1", "trust"
acier 12"x40", tôle galvani-
sée 11"6"x32",
(450)758-8159

TOUS genres de matériaux de
construction: bois de con-
struction, bois de toutes sortes,
pré-fini, revêtements (vinyle),
bardeaux d'asphalte, plan-
chers bois franc, portes
d'acier, portes de garage diffé-
rentes dimensions, porte-pa-
tie, plancher flottant, fenêtres
de toutes dimensions, dor-
nants de chemin de fer, barils
plastique très propres, tuyaux
pour ponceaux, poteaux 25pi,
long traités etc..
(819)221-5437



(450) 836-6231 • Sans frais 1-877-836-6232

12 400 KM



2004 CHRYSLER SEBRING TOURING
V-6, tout équipée, toit ouvrant électrique, roues alliage, seule-
ment 12 400 km. Balance de garantie Chrysler 7 ans/115 000 km.

13 929 KM



2003 CHRYSLER P.T. CRUISER LIMITED, Tout équipée,
intérieur cuir, toit ouvrant électrique, roues alliage, seulement
13 929 km. Balance de garantie Chrysler 7 ans/115 000 km.



2003 DODGE CARAVAN SE
V-6, air climatisé, vitres fumées, lecteur CD, 38 958 km.
Balance de garantie Chrysler 7 ans/115 000 km.



2003 RAM 1500 QUAD CAB 4x4
V-8, tout équipé, ensemble hors route, ensemble remorquage,
28 121 km. Balance de garantie Chrysler 7 ans/115 000 km.



2003 DODGE RAM VAN 3500 MAXI
V-8, air climatisé, 35 415 km.
Balance de garantie Chrysler 7 ans/115 000 km.



2002 CHRYSLER SEBRING LIMITED CABRIOLET
tout équipée, intérieur cuir, chargeur CD, seulement 26 000 km.
Balance de garantie Chrysler 5 ans/100 000 km.



2002 DODGE RAM 1500 SLT PLUS
V-8, quad cab 4x4, tout équipé, intérieur cuir, roues 20 pouces,
69 325 km. Balance de garantie Chrysler 5 ans/100 000 km.



2002 DODGE DAKOTA SPORT PLUS QUAD CAB 4x4, moteur V-8, tout
équipé, couvert de caisse rigide, pare-brusaille avant, marchepied moulé,
ensemble remorquage, 56 600 km. Bal. de gar. Chrysler 5 ans/100 000 km.



2000 DODGE DAKOTA SPORT CLUB CAB
4x4, moteur V-6, 108 384 km. Seulement 14 995 \$.



2000 CHRYSLER CONCORDE
tout équipée, moteur V-6, démarreur à distance, excellente
condition, seulement 30 000 km.



2000 DODGE DAKOTA SPORT CLUB CAB
4x4, moteur V-6, 108 384 km. Seulement 14 995 \$.



2000 DODGE DAKOTA SPORT PLUS CLUB CAB
4x4, moteur V-8, air climatisé, pare-brusailles, « roll bar »,
air climatisé, 110 866 km. Seulement 16 995 \$.

1061, av. Gilles-Villeneuve,
Berthierville



375 Marchandises commerciales

3 Fours à pizza: Zesto 1.000\$, Blogette 1.250\$, Bakers Pride 500\$ ferme (450)835-9541

380 Équipement téléphonique

TÉLÉPHONE résidentiel pour tout le monde, bon ou mauvais crédit accepté.
Groupe Télécommunications B.J. (514)517-2982

385 Piscines

PISCINE 24' hors-terre, deck 8x11, accessoires, 1.000\$, bon état, (450)836-4924

PISCINE 27' ronde, très propre, accessoires inclus, 650\$ (819)227-3157

390 Ventes de garage

LE 21-22 mai, dès 8h. 35 Grande-Carrière Louiseville, bain antique, et articles de maison divers.

397 On demande

ACHÈTERAIS 2 portes vitrées, 34" de largeur (450)836-1457

ACHÈTERAIS publicités antérieures à 1970: enseignes, catalogues, manuels, "cans de toile", dépliants, cabarets, calendriers, etc. (819)296-2342

ACHÈTERAIT dans l'usagé palissade extérieure décorative en bois traité, non abîmée, en très bonne condition, pleine pour intimité, longueur 64 hauteur 6' ou 6-1/2' (819)228-1394

ACHÈTERAIS cuisinière/ réfrigérateur/ laveuse/ sècheuse, (819)265-3780

403 Garderies

GARDERIE A LOUISEVILLE

Vous cherchez une garderie en milieu familial afin que votre petit amour soit entre bonnes mains et reçoive toute l'attention souhaitée? Je suis moi-même maman de 2 enfants, alors appelez-moi et venez me rencontrer!

Possibilité de garder des enfants de l'âge préscolaire et scolaire (5 à 8 ans) pour les vacances estivales.

JOSÉE ROBERT 228-0997
(Avec reçus d'impôts)

OUVERTURE prochaine garderie privée à Lanoraie, pour informations Nathalie (450)589-9104 (après 5 juin 2005) (450)887-1831

412 Santé

Clinique Sylvie Morneau

Infirmière auxiliaire 15 ans d'expérience

Soins des pieds complets

LOUISEVILLE Pour rendez-vous : (819) 228-1836

416 Activités sociales

ADAM et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, tentes, roulettes acceptées. Brochure gratuite. 21 mai, party d'ouverture, 28-29-30 et 31 juillet carnaval de Rio qc. Nudisme non obligatoire. Prê vente \$60 jusqu'au 24 juin. Tel: (819)336-4320

424 Astrologie/occultisme

12 minutes gratuites et des réponses précises! L'ère du Verseau. Que demander de mieux! 8 années d'expérience! Des milliers de clients satisfaits! Et oui en composant le 1-900-451-6675, et en étant facturé pour un appel complet. Et bien vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Vous pourrez parler avec des vrais spécialistes dans le domaine du tarot, de la numérologie, de l'astrologie et de la voyance pure. Ils pourront répondre à vos questions d'amour, d'argent, de bonheur et encore plus! Composez dès maintenant l'ère du Verseau au 1-900-451-6675 à 3,79\$/min. seulement. 18 et plus!

A A A Jo-Soleil voyante 15 ans expérience. Composez 1-900-451-8883 24/24-7jrs/7-18 ans+ à 3,99\$/min. Possibilité de minute gratuite et de bloc de temps à 1,99\$ la minute. Info. quelle voyante est en ligne. (514)724-6904. Vous trouverez des réponses à vos questions et des solutions rapides à vos problèmes. Amour- santé- travail- argent etc... Site Internet: www.josoleil.com Nous engageons. Consultation privée ou info. (514)869-8435

AMELIE, médium du coeur, voyance claire et datée en direct. Tél: 1-900-930-5566 (2,90\$/Min)

AURELIA médium, ne pose absolument aucune question, réponses précises. Tél: 1-900-930-3344 (2,90\$/Min)

ESMERALDA, médium intuitive, 92% de réussite. Étoile d'or 2004. Tél: 1-900-930-6677 (2,90\$/Min)

LA Clinique d'Ésotérisme avec Louise Haley (Mme Minou) Tel que vu à la télé. 1-900-561-1212, à 4,89\$/minute. Pour paiement par Visa/MasterCard, composez le (514)768-2000 ou le 1-800-799-6395, à 2,59\$/minute (+taxes). Visitez le site de la clinique pour la description de l'ensemble des voyants membres au www.predictions2000.com. Astro-Club ligne de voyance en direct 24 heures. Consultez dès maintenant nos astrologues et tarologues d'expérience au 1-900-830-6767 à 2,85\$/minutes (+taxes)

LOUISE Tremblay, voyance à l'ancienne sans support, précision et sincérité. Tél: 1-900-930-2233 (2,90\$/Min)

TÉLÉ voyance avec Céleste. Tel que vu sur les ondes de TQS et de TVA. Spécial Visa/MasterCard, seulement 2,99\$ la minute 1-866-voynance. Consultation en personne avec Céleste au 1-866-869-2623. Consultez dès maintenant Céleste, Richère, Benjamin, Marie-Claire. Réponses rapides et précises 4,99\$/minute (+taxes) au 1-900-561-3000. Visitez notre site Internet: www.tvvoyance.com

442 Construction/rénovation

* Rénovations générales, travaux en tous genres, 25 ans d'expérience, estimation gratuite. Marc Paquet (450)835-1888

RÉNOVATION de tous genres. Plâtre, peinture, gypse, etc., 15 ans d'expérience. Estimation gratuite. Daniel: (450) 887-0723, (514)795-7463

482 Services divers

ABATTAGE D'ARBRES Professionnel, au câble ou par section. Essouchage. Elagage. Assurance (819)228-5101

GRATUIT! GRATUIT! GRATUIT! www.sexatout.com ou le 1-800-811-sexe(7393) La boutique qui vous offre des démonstrations sur les ondes de TQS. Service 24 heures sur 24! Nouveau: les films de la série Porn star Académie et +. Envoi postal discret, délai de livraison rapide. Modes de paiement: Visa/MasterCard, Mandat poste et argent comptant sur livraison (COD) Demandez votre catalogue gratuit! 1-800-811-7393

LE Réseau Rencontre qui Fesse! Mesdames toujours gratuit plus possibilité de cadeau. Consultez notre site Internet www.lereseaurencontre.com. Devenez membre gratuitement en composant le (514)768-3999. Messieurs, bloc de temps pour 25\$ au 1-900-561-7393. Profitez de réduction en payant par Visa/MasterCard au (514)768-3999. Pour les 50 ans et+ faites le (514)768-6667 Tendre passion le réseau rencontre des gens sérieux. Osez le direct, en composant le 1-900-830-9900, 2,45\$/minute (pour 10 minutes) achat par carte de crédit faites le 1-800-571-3999.

TÉLÉPHONE débranché. Reconnectez votre ligne téléphonique avec TEMBO. Boîte vocale gratuite pour 2 mois! Aucun dépôt ni enquête de crédit. Interurbains 4.5¢/minute. 1-877-468-3626

LA recherche de personnes motivées, disciplinées et aimant relever des défis pour combler des postes de représentants des ventes. Possibilité d'avancement rapide. Très bonne rémunération, automobile nécessaire. Pour entrevue 1-866-640-4222

620 Ventes

A la recherche de personnes motivées, disciplinées et aimant relever des défis pour combler des postes de représentants des ventes. Possibilité d'avancement rapide. Très bonne rémunération, automobile nécessaire. Pour entrevue 1-866-640-4222

URGENT besoin d'intervenants(tes), surtout secteur Berthier, pour maintien à domicile, tenir maison (repas-médicament-hygiène) pour une ou deux personnes. Entretien intérieur/ extérieur. (450)753-5360

665 Soins à domicile

URGENT besoin d'intervenants(tes), surtout secteur Berthier, pour maintien à domicile, tenir maison (repas-médicament-hygiène) pour une ou deux personnes. Entretien intérieur/ extérieur. (450)753-5360

705 Cours

ANGLAIS PARLÉ EN 16 SEMAINES. Cours privés, en groupe, ou autodidacte. Info: Robert (450)836-3680

535 Services personnels divers

*** Nouveau *** Québec en direct vous offre la chance de parler avec les plus belles filles du Québec. Téléphonez: 1-900-561-2020 Seulement 1,99\$/min. Pour payer par carte de crédit composez le: 1-800-711-2525

605 Emplois divers

AVONS du travail pour vous. Heures flexibles, Possibilité, recevoir 100\$ produits de beauté. (450)759-0185 1-866-690-8156

CHAUFFEUR classe 1, poste permanent, avec expérience, pour vidange fosses septiques. (819)268-4040

CHOCOLAT qualité de luxe. Tu aimerais le faire rapidement \$ \$ \$? Une opportunité s'offre à toi. Vends une variété de chocolat. Levée de fonds disponible pour les organismes. Gérant d'équipe demandé. Info: (514)277-0083 ou sans frais 1-800-561-2395

ENTREPRISE depuis 1977 recherche installateurs de portes et fenêtres avec expérience dans le domaine résidentiel, 12\$ l'heure et plus selon compétences. RBQ.8210-7574-44 Après 18h (450)889-4111. Faxez C.V. (450)889-5061

PERSONNE demandée pour travailler dans une cour à bois de chauffage située à St-Cuthbert, partiel ou temps plein, (450)836-6636

ST-SÉVÈRE: homme recherché, divers travaux extérieurs, 1 journée/ semaine. (819)264-5653

825 Souhaits/naissances



Bonne fête Joseph pour ton premier anniversaire! Maman Audrey et papa Francis qui t'aiment beaucoup XXX

Offres d'emploi

IGA ASSISTANT(E)-GÉRANT(E) AU DÉPARTEMENT DES VIANDES RECHERCHÉ(E)

Salaire selon compétence
Faites parvenir votre CV par télécopieur au:
(819) 228-8397
ou demandez Germain au:
(819) 228-5818



POSTES À COMBLER

- **COMMIS D'ÉPICERIE 30 À 40 HEURES**
- **COMMIS À LA BOULANGERIE 30 à 40 heures**

Demander Christian Rivest
(450) 835-4794

Jean **AUTOMOBILES Tessier** LTEE
Tél.: (450) 836-4531
191, Montcalm, Berthierville

GARANTIE MINIMUM
6 mois ou 10 000 km sur tous les véhicules 2000 et plus. La plupart des 2001 et plus ont une balance de garantie du manufacturier.

*** FINANCEMENT SUR PLACE ***
*** ÉCHANGE ***

Service après vente sur place assuré par des techniciens qualifiés et un équipement sophistiqué.

- FORD FOCUS SE 2002, automatique, clim., bal de garantie, 47 000 km.
- MALIBU 2002, V-6, toute équipée, 35 000 km.
- MAZDA PROTÉGÉS 2002, jeune, auto., toute équipée, clim., bal. de garantie.
- PONTIAC SUNFIRE 2003, 2 portes, auto., bal. de gar., 10 000 km.
- FORD FOCUS 2003, 4 p. aut., clim. bal de garantie 49 000 km.
- FOCUS «S.W.» 2002 SE SPORT, 56 000 km, tout équipée, bal de garantie.
- CHRYSLER INTREPID SE 2004, silver, 20 000 km, balance de garantie 7 ans /115 000 km.
- CHEVROLET CAVALIER 2002, 40 000 km, bien équipée, bal. de garantie.
- GRAND CARAVAN SPORT 2003, tout équipée, bas kilométrage, balance de garantie.
- NISSAN SENTRA GXE 2002, tout équipée, 40 000 km, bal. de garantie.
- CHRYSLER SEBRING LX 2002, V6, balance de gar. tout équipée, 52 000 km, argent.
- HYUNDAI ACCENT GL 2002, 4 portes, bien équipée, bal. de garantie.
- FORD WINDSTAR 2001, bas kilométrage, tout équipée.
- GRAND PRIX GT 2004, tout équipée, bas kilométrage, bal. de garantie.
- SEBRING DÉCAPOTABLE LX 2004, V6, tout équipée, 20 000 km, bal. de garantie.
- CHEVROLET IMPALA 2003, tout équipée, bal. de garantie, 34 000 km.
- DODGE CARAVAN 2001, tout équipée, balance de garantie, argent.
- MAZDA PROTÉGÉ LX 2001, aut., clim., 56 000 km, bal. de garantie.
- FORD FOCUS 2003, aut., 13 000 km, bal. de garantie.
- CHRYSLER NEON LE 2001, bien équipée, 31 000 km, bal. de garantie.
- FORD TAURUS 2001 V6, 3 litres, 56 000 km, tout équipée.
- FORD FOCUS SE 2002, aut., air, clim., cruise, bal. de gar. 58 000 km.
- HYUNDAI ACCENT GL 2004, aut., tout équipé, 560 km, bal. de garantie.
- HYUNDAI ACCENT GSI 2004, man. toit ouvrant, 17 000 km, bal. de garantie.
- MUSTANG GT 2004, aut., rouge, tout équipée, bal. de garantie 30 000 km.
- GRAND CHEROKEE LAREDO 2002, 6 cyl., tout équipé, bal. de gar. 59 000 km.
- PONTIAC GRAND AM 2004, V6, 4 portes, tout équipée, bal. de garantie, 24 000 km.
- CHEVROLET MALIBU LS 2002, V6, tout équipé, 28000 km
- CHEVROLET 2002 S10 LS, cabine équipe, V6, 4x4, aut., tout équipé, 44 000 km
- DODGE CARAVAN 1997 V6, équipé, 140 000 km, 4 500 \$
- DODGE 2002, RAM 1500, 4x4, cabine équipe, tout équipé, 48000 km, bal. de garantie.



Notre terminus de Joliette est à la recherche de :

Chauffeurs Flat Bed U.S.

0.42\$ du mille

****Les cueillettes et livraisons sont payées****
(Incluant la première et la dernière).

Nous offrons :

- Avantages sociaux
- Uniforme complet fourni
- Camion récent attiré
- Dépôt direct à chaque semaine
- Retour à la maison chaque semaine

Venez joindre l'équipe et découvrez pourquoi **Robert Transport** a été reconnue parmi les 50 employeurs de choix au Canada ainsi que l'une des compagnies les mieux gérées en 2004!

Communiquez avec :
Martine Doucet
Téléphone : (800) 759-8092
(450) 753-7587
Télécopieur : (450) 753-7245
mdoucet@robert.ca

BESOIN DE MÉTAL?

NOUVEAUX SERVICES: PLAGIAGE DE MÉTAL

Dépositaire des produits de soudure «Praxair»

Atelier de soudure



Aussi comme par le passé

RAMPES D'ALUMINIUM

- Escaliers • Balcons et marche en fibre de verre
- Persiennes • Grilles de sécurité

Toujours à prix compétitif



MICHEL LESSARD FER ORNEMENTAL INC.
921, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville
(819) 228-8698
Licence RBQ 8006-2680-20

AUSSI: MATÉRIEL EN ALUMINIUM

- PROFILÉS EN "U"
- POUTRES EN "I"
- POUTRES EN "H"
- POUTRES EN "T"
- FER: ROND & CARRÉ
- FER PLAT
- DEMI OVAL
- CORNIÈRES
- CORNIÈRES DE STRUCTURE
- TUBES
- TUYAUX
- FEUILLES
- PLAQUES
- PLAQUES DE SÉCURITÉ
- MÉTAUX DÉPLOYÉS
- GRILLES DE SÉCURITÉ
- GRILLES SOUDÉES

BESOIN D'UN EMPLOI D'ÉTÉ?

Visitez le Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de Louiseville

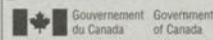
507, rue Marcel, Louiseville
1 800 456-6331, poste 550

www.guichetemplois.gc.ca

Tous nos services sont offerts gratuitement

Les CRHC-E font partie de la Stratégie emploi jeunesse du gouvernement du Canada.

10771665



Canada

Familiprix

PHARMACIE JOSÉE MARION

RECHERCHE

ASSISTANT(E) TECHNIQUE
EN PHARMACIE

25 à 30 heures/semaine

• Avec expérience

Faire parvenir votre CV par
Télécopieur: (450) 752-0914
Courriel: bcote@pharmaciejmarion.ca

76886-ant1505

OFFRES D'EMPLOI

Une entreprise dans le domaine des véhicules récréatifs est à la recherche de:

MÉCANICIENS

- Expérience requise
- Sens de l'organisation
- Travail temps plein
- Salaire compétitif

APPRENTIS-MÉCANICIENS

- Temps plein
- Salaire selon compétence

HOMME DE COUR

- Doit posséder permis de conduire
- Temps plein
- 40 heures/semaine

Les candidats(es) intéressé(es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae à:

Succursale centre-Ville

C.P. 21003

Joliette J6E 9C1

760841-EX 0805

Mécanicien automobile avec cartes

demandé pour
mécanique générale
Temps plein
Bon salaire

Tél.: (819) 268-5349

770711-EB1505



JOHN DEERE

Recherche

AVISEUR TECHNIQUE

- Bilingue
- Temps plein
- Salaire selon compétence
- Expérience requise

A/S M. Ghislain Nadeau
550 RUE NOTRE-DAME, CP 570
BERTHIERVILLE J0K 1A0
(450) 836-3444
TÉLÉCOPIEUR: (450) 836-1611

768499-EB 1505



CHAUFFEUR- LIVREUR

Distribution Paral, distributeur des produits Parmalat et Nestlé, est à la recherche d'un

CHAUFFEUR - LIVREUR

Les tâches sont de :

- Décharger et placer les produits chez le client;
- Vérifier et ajuster les commandes à l'aide d'un ordinateur de main;
- Contrôler les températures de la remorque à l'aide du système électronique.

L'horaire de travail est de 40 heures/semaine. Le salaire est à discuter en fonction de l'expérience.

Si vous détenez votre permis de conduire de classe 1, êtes habile à servir une clientèle, êtes responsable et autonome, et êtes capable d'effectuer un travail physique exigeant, faites parvenir votre curriculum vitae à :

Yvon Lacoste
Quali-Ressources Plus inc.
Télécopieur : (450) 836-3943
Courriel : qrp@intermonde.net

418080-EB 2702

• Peintre en finition de meubles

- appliquer la laque
- expérience minimale
- salaire à discuter
- temps plein

• Commis comptable

- 2 à 3 jours/semaine
- connaissances Fortune 1000 et Acumba

CV par télécopieur : 450-885-3447 ou
courriel : ventes@adateck.com

771423-EB1505

CAMIONNEUR DE REMORQUES Transport de volailles vivantes

Permis classe 1

Bon dossier de conduite

Bonne approche - clients

Débrouillard - autonome

Bonne condition physique

Horaires variables sur tous les quarts de travail

Posséder une expérience dans le secteur volailles serait un atout.

Faire parvenir votre curriculum à l'adresse suivante ou directement avec la sous-signée 450-889-5541 Rachel Bellerose.

Poirier Bérard Ltée

4401, rue Crépeau

St-Félix-de-Valois, (Québec) J0K 2M0

76886-AW-1505

ENTREPRISE DE FABRICATION DE RÉSEROIRS (CITERNES)

recherche:

APPRENTI(E)S-SOUDEUR(EUSE)S- ASSEMBLEUR(EUSE)S

Expérience de 2 ans

Faites parvenir votre CV par la poste à:

Citerne Almac Int'l inc.
1, rue Pinat à Lanoraie
(Qué.) J0K 1E0

ou par télécopieur au:
(450) 887-1011

A/S Rachel Laporte

771324-EX 1704

OFFRE D'EMPLOI

Automobiles Paillé, important concessionnaire de Lanaudière dont l'entière satisfaction de la clientèle est une de ses priorités, est à la recherche d'un(e)

CONSEILLER(ÈRE) TECHNIQUE

La personne recherchée est ambitieuse, désire relever un défi, possède certaines connaissances en informatique et dans les produits automobiles et camions légers.

Faire parvenir votre curriculum vitae par télécopieur au **450-836-6621** ou par email : comptabilitepaille@kwik.net, ou par la poste en indiquant concours conseiller technique.

*Toute demande sera traitée confidentiellement.



Canada

Paillé

CHEVROLET

Un service sur mesure pour vous depuis 1964

700, avenue Gilles-Villeneuve, Berthierville
(450) 836-6291 • 1 800 836-9989

764030-EB 1505

Offres d'emploi

Louiseville



NOUS EMBAUCHONS

2 GÉRANTES ADJOINTES
(Temps plein)

4 HÔTESSES AU COMPTOIR
(Temps plein)

Se présenter au 350, av. St-Laurent,
Louiseville ou envoyez votre C.V. au :

Service des ressources humaines
3500, chemin Quatre-Bourgeois
Bureau 260
Sainte-Foy (Québec) G1W 2L2

Par courriel : gestionbegin@qc.aira.com
ou par fax: (418) 657-7453

76876-EB 1505



YAMACHICHE

COMMIS DE BUREAU AIDE-CAISSIÈRE

Besoin immédiat

Pour un contrat de 4 mois
pouvant se prolonger

Disponible 4 jours de 26 à 32 heures, du
jeudi au dimanche inclus.

Expérience en informatique nécessaire

Travail de bureau et aide-caissière

Salaire selon compétences

Aussi poste de caissier disponible
de jour, soir et nuit.

Télécopier votre CV au (819) 228-5620
Pour rendez-vous: Sylvie (819) 228-5620

771652-EB1505



OFFRE D'EMPLOI

Les Entreprises Berthier inc. spécialiste en gestion de matières résiduelles est présentement à la recherche de candidats pour combler des postes de:

CHAUFFEUR DE CAMION

Vous devez détenir votre permis de conduire classe 1 ou classe 3 et avoir de 2 à 3 années d'expérience.

ET

JOURNALIER

- Endurance pour le travail physique
- Aimer le travail à l'extérieur
- Bonne dextérité manuelle

S.V.P., faire parvenir votre CV au :

Département ressources humaines
61, rue Montcalm, C.P. 1409
Berthierville (Québec) J0K 1A0
Télécopieur: (450) 836-6500

Courriel électronique: ybergeron@groupe-ebi.com

769542-EB 1505



OFFRE D'EMPLOI

Contremaître département emballage

Entreprise de transformation alimentaire oeuvrant à St-Cuthbert, recherche candidat pour occuper le poste de contremaître au département de l'emballage.

Description du poste: Sous la supervision du directeur des opérations, le candidat devra planifier, organiser et diriger les activités du département de façon à s'assurer que les standards soient respectés. Il devra gérer le personnel en créant un climat propice à l'atteinte des objectifs visés. Il transmettra les consignes de travail, supervisera et motivera le personnel de son département.

Exigences:

- 1 à 2 années d'expérience dans le domaine alimentaire;
- Leader et dynamique;
- Expérience en gestion du personnel;
- Connaissance HACCP.

Les candidatures doivent être adressées à l'attention des ressources humaines:

Par courrier: Volaille Giannone inc., 2320, rue Principale, St-Cuthbert, (Québec), J0K 2C0

Par télécopieur: (450) 836-1508

Par courriel: resh@giannonepoultry.com

769489-EB 1505

845 Prières/remerciements

REMERCIEMENTS à la Ste-Vierge pour faveurs obtenues. J.B.

REMERCIEMENTS à la Ste-Vierge pour faveurs obtenues. N.L.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit, à la Ste-Vierge, St-Paul et Père Eugène Prevost pour faveurs obtenues. N.M.

REMERCIEMENTS Remerciements à St-Jude pour faveurs obtenues. J.B.

910 Motos à vendre

HONDA Goldwing 1999, toute équipée, 20,000 km, très propre, avec calèche. (450)836-3996 soir

915 Véhicules de loisir

\$\$\$\$\$\$ Achat et vente de VTT, 4 roues, 2x4, 4x4, sport et moto. Payons les meilleurs prix comptants. Allons chercher. Michaël (819)364-2132 paget (819)795-0952

KAWASAKI KVF- 700, 2004, peu utilisé, équipé, garantie décembre 2008, pneus 26" 7,795\$. (450)889-8734

Offres d'emploi

A&W Yamachiche
CUISINIER(ÈRE)

Temps plein - partiel
Expérience un atout

Faxez votre CV au:

(819) 228-5620

Pour rendez-vous

Nathalie

(819) 228-3443

771643 - EB 1505

Bar **Le Dauphin**

St-Édouard-de-Maskinongé

OFFRE D'EMPLOI**BARMAID**

Avec ou sans expérience

Temps plein et partiel

Pour le 3 juin 2005

Contactez Marie au

(450) 880-7887

767129 - EB 1505



Une entreprise dynamique et en pleine expansion à un urgent besoin de:

COMMIS AUX PIÈCES

- Temps plein
- Personne dynamique
- Être capable de travailler en équipe
- Avantages sociaux
- Salaire selon compétence

Veuillez nous faire parvenir votre C.V. à l'attention de Jean-François Lepage

Par télécopieur: **(450) 581-3911**

Par la poste: **142, rue Notre-Dame Repentigny, Qc J6A 2P4**

767881 15-05-05

OFFRES D'EMPLOI

est à la recherche de :

CHAUFFEURS CLASSE 1

Transport de poulets vivants
Lieu : Berthierville

Veuillez vous présenter au

850, Principale, Ste-Mélanie JOK 3A0
ou le faire parvenir par télécopieur au

450-889-8126

Info: **(450) 889-7237** poste 223

745272-EB1505

LAGACÉ SPORT

Achat-Vente-Échange de VTT, 3 et 4 roues, 2x4 et 4x4, bonne et mauvaise condition. Aussi gros inventaire de pneus neufs, roues, mags et pièces de VTT. Aussi disponibles

pièces de moto, motoneige, motocross. Pièces de haute performance et V.P. racing fuel.

Spécial sur pneus : 10

à 25% d'escompte + pose gratuite. Vaste choix, plus de 200 en inventaire.

Faisons **antirouille** automobile. (819)268-4223

4452, route 348, Saint-Édouard.

Fermé les dimanches et lundis.

GROS SPÉCIAUX**PNEUS ET MAGS****À PRIX D'ENTREPÔT**

646206 - EB 0603

915 Véhicules de loisir

POLARIS 500 HO, ATP, 2004, 4x4, 2,300 km, pare-brise, pare-chocs avant, pousés et poignées chauffantes, idéal pour travail et chasse. 7,200\$ négociable (819)268-6211

VTT Honda 450S, 2001, équipement complet, 6,000 km, (450)755-1085 soir

925 Roulotte/tenie roulotte/motorisé

MOTORISÉ Classe-C, 1990, 28', Campwagon 5 étoiles, très propre, 25,000\$ négociable, (819)228-0110

930 Remorques

REMORQUE, 49X99, 1,300\$ discutable, (819)228-0151

930 Remorques

REMORQUE 4'X8' en acier, pour VTT, neuve, 900\$, (450)836-3586, (450)836-4012

930 Remorques

REMORQUE 6'6"X12", 2 "set" roues 16", cotés amovibles 1,600\$, (450)836-3586

Avis publics**Avis de demande de dissolution**

PRENEZ AVIS que la compagnie « QUIN-CAILLERIE FRAPPIER & TRUDEL INC. » demandera à l'Inspecteur général des Institutions Financières la permission de se dissoudre.

Louiseville, ce 20e jour d'avril 2005

Jean Frappier,
Président

768165 EB 1505



Ville de
Saint-Gabriel

AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées et ayant le droit de signer une demande de participation référendaire.

AVIS PUBLIC est par la présente donné que, lors d'une séance ordinaire tenue le 2 mai 2005, le conseil a adopté par résolution le second projet de règlement suivant :

Un projet de modification # c.v. 410 au règlement de zonage c.v. 195, dont l'effet est d'autoriser les usages : 2110 « services, professionnels »; 2120 « services personnels »; et 2130 « services éducatifs » dans la grille des usages autorisés dans la zone C-37.

Ce second projet de règlement contient une disposition qui peut faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées des zones visées et des zones contiguës afin qu'un règlement qui le contient soit soumis à leur approbation conformément à la Loi sur les Élections et les Référendums dans les municipalités.

La disposition suivante est susceptible d'approbation référendaire :

Article 2 : autorisant les usages de services professionnels, personnels, éducatifs, dans la zone C-37.

Une telle demande vise à ce que le règlement contenant cette disposition soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone à laquelle il s'applique et de celles de toutes zones contiguës d'où provient une demande valide à l'égard de la disposition.

La zone visée par le règlement de modification est décrite ci-après et apparaît sur le plan de zonage, disponible pour consultation au bureau de la municipalité.

La **zone C-37** est délimitée au nord-ouest par la ligne arrière des lots adjacents au nord-ouest de la rue Saint-Cléophas, au nord par la ligne arrière des lots adjacents au nord de la rue Saint-Gabriel, au sud-est par la limite sud-est de la municipalité et au sud par la ligne arrière des lots adjacents au sud de la rue Saint-Gabriel.

Conditions de validité d'une demande :

Pour être valide, toute demande doit :

- Indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- Être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le 23 mai 2005;
- Être signée par au moins douze (12) personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas vingt et un (21).

Personnes intéressées :

Est une personne intéressée, toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 2 mai 2005.

- Être majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle;
- Être domiciliée, propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un lieu d'affaires dans une zone d'où peut provenir une demande.

Condition supplémentaire aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants d'un lieu d'affaires : être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des copropriétaires ou cooccupants, comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom.

Condition d'exercice du droit de signer une demande par une personne morale : toute personne morale doit désigner parmi ses membres, administrateurs et employés, par résolution, une personne qui, le 2 mai 2005, est majeure et de citoyenneté canadienne et qui n'est pas en curatelle.

Absence de demandes

Toutes dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

Le second projet peut être consulté au bureau de la municipalité, au 45, rue Beausoleil à Ville Saint-Gabriel, du lundi au vendredi, de 9 à 16 heures.

Fait et donné à Ville de Saint-Gabriel,
Ce 15e jour de mai 2005

Serge Woods
Directeur général

768107 EB 1505

810 Avis publics/légoux

Province de Québec
MRC de D'Autray
Ville de Berthierville

AVIS PUBLIC

Avis public est donné que les règlements suivants ont reçu toutes les approbations requises:

■ Règlement 748-108

Adoption par le conseil municipal du Règlement 748-108 relatif à la création de la zone 4-R-64 à même les zones 4-R-10, 4-R-11 et 4-C-23 et relatif à la création d'un nouveau groupe d'usage de type habitation, le 7 mars 2005.

Certificat de conformité de la MRC de D'Autray émis le 7 avril 2005.

■ Règlement 748-109

Adoption par le conseil municipal du Règlement 748-109 relatif au groupe de classe d'usage habitation multifamiliale, le 4 avril 2005.

Certificat de conformité de la MRC de D'Autray émis le 7 avril 2005.

Ces règlements entrent en vigueur conformément à la Loi. Donné à Berthierville, ce 10 mai 2005.

Jean Tremblay,
directeur général et greffier

768134 EB 1505

Avis public**Régie des alcools, des courses et des jeux****Avis de demandes relatives à un permis ou à une licence**

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Coopérative Agro-Touristique La Pierre Angulaire AUX BERGES DU LAC CASTOR	1 bar dans centre sportif	3800, chemin des Allumettes, Saint-Paulin (Québec) JOK 3G0
3800, chemin des Allumettes, Saint-Paulin (Québec) JOK 3G0		
Dossier: 2157-402		

768473 EB 1505

Québec



PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE D'AUTRAY
MUNICIPALITÉ DE SAINTE-ÉLISABETH

AVIS PUBLIC**DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE**

Le conseil municipal de la paroisse de Sainte-Élisabeth, conformément à l'article 145.6 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, statuera le 6 juin 2005 à 20 h 00 en la salle du conseil de l'hôtel de ville au 2270 rue Principale, sur la demande de dérogation mineure relative à l'immeuble suivant:

Ferme Alain Dufresne Inc.
3170, rang Saint-Martin
Sainte-Élisabeth

La dérogation mineure aurait pour effet d'autoriser une distance séparatrice relative aux installations d'élevage de 85 mètres pour la résidence située au 3180, rang Saint-Martin et de 95,7 mètres pour la résidence située au 3150, rang Saint-Martin, malgré la directive sur les odeurs causées par les déjections animales provenant d'activités agricoles qui demande une distance de 101,43 mètres pour l'augmentation d'unités animales projetée.

Toute personne intéressée à se faire entendre par le conseil relativement à cette demande doit se présenter le 6 juin 2005 à la salle du conseil municipal située au 2270 rue Principale.

Donné à Sainte-Élisabeth, ce 9 mai 2005

Municipalité de Sainte-Élisabeth
Par Danielle Lambert, directrice générale

766660 EB 1505

940 Tracteurs/machinerie agricole

URGENT besoin, achetons: pépines, bulldozers, "skidders", trailers avec chargeuses et tracteurs de ferme. payons bon prix comptant. tél. (819)353-1777

955 Pièces/accessoires

MAGS 15" - 4 boulons (Saturn, Civic, Echo, Integra, Miata, Protegé), 300\$ (819)228-4059

PIÈCES d'auto neuves et usagées, Supraz2000, meilleur prix garanti, Spécial de la semaine sur freins avant, disques et plaquettes \$70. Livraison gratuite partout au Québec sans frais 1-877-999-0080 www.supraz2000.com

980 Camions/camionnettes à vendre

FORD 1999, Explorer XLS, 71,000 km, tout équipé, A-1, impeccable (450)835-5904 Diane

980 Camions/camionnettes à vendre

GMC 1500, 1988, boîte en fibre, 164,000 km, ultra propre, 5,500\$, (450)835-1610
TRACKER 91, très bonne condition, 2000\$ négociable; LINCOLN Continental 93, faites votre offre. (819)265-2726

985 Autos à vendre

HONDA Civic 1991, 225,000 km, bon état, 650\$, (450)885-1533, Cell: (514)993-2767

HONDA Civic 1991, 285,000 km, état de marche, 1,000\$; DODGE Caravan, 1993, transmission défectueuse, 500\$ (819)227-1454

IMPALA 2001, couleur or, 66,000 km, bonne condition, 11,000\$ (819)228-4416

LANOS 1999, noir, automatique, 95,000 km., lecteur CD freins neufs, démarreur distance, vitres teintées etc..., 4,750\$, (819)227-2870

Nécrologie

CLOUTIER M. Lucien

Au Centre de santé de la MRC de Maskinongé - Point de service Comtois de Louiseville, le 7 mai 2005, est décédé à l'âge de 85 ans et 5 mois, M. Lucien Cloutier, époux de Mme Thérèse Deschênes, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Les funérailles ont eu lieu le mercredi 11 mai, à 11h, en l'église de Louiseville. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial. Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Yvon (Hélène Lacombe), Ghislaine (Michel Ringuette), Marcel (Monique Armstrong), Jean-Guy (Marie Clément); ses petits-enfants: Nathalie, Catherine (François Noël) et François Cloutier



(Anne-Marie Jacques), Amélie (Steve Lessard) et Sébastien Ringuette (Stéphanie Boivin), Simon, Éric, Caroline (Éric Boivin), Frédéric (Caroline Labrèche), Véronique (Pascal Malboeuf), Dominic, Christine et Marilyne Cloutier; ses frères et sœurs: Alexandre (Dolende Larrivée), Lucile (Camille Livernoche), Annette (Fernand Deschênes), Laure (Gérard Bergeron); ses beaux-frères et belles-sœurs: Cécile Deschênes (feu Nivard Gélinas), Georgette Bourassa (feu Alide Pellerin), Jeannine Matteau (feu Maurice Deschênes), Cécile Gélinas (feu Léonard Deschênes); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à la Société canadienne du cancer étaient grandement appréciés. Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville.

DRAINVILLE M. Marcel

À la Maison Albatros de Trois-Rivières, le 5 mai 2005, est décédé à l'âge de 59 ans et 6 mois, M. Marcel Drainville, fils de feu Justin Drainville et de feu Gertrude Lajoie, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire St-Louis et Fils ltée, 30, rue Saint-Marc, Louiseville. Une célébration de la parole a eu lieu le samedi 7 mai, à 11h, à la résidence funéraire. Le défunt laisse dans le deuil, sa fille: Marie-Ève Drainville (Jonathan Blanchette); son fils: Tommy Drainville; la mère de ses enfants: Lucie Désaulniers; ses frères: René Drainville (Monique Lambert), Jacques Drainville (feu Noëlla Livernoche) (Thérèse Bastien), Gilles Drainville (Pierrette Bédard); ses beaux-frères et belles-sœurs: René Désaulniers, Céline Désaulniers (Jocelyn Lambert), Marcelle Désaulniers (Claude Lapointe), Yves Désaulniers, Guy Désaulniers; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. Des dons à la Maison Albatros Trois-Rivières inc. étaient appréciés. Direction funéraire St-Louis et Fils ltée de Louiseville.

FRAPPIER M. Raoul

Au Centre de santé et de services sociaux de la MRC de Maskinongé - Point de service Comtois de Louiseville, le 6 mai 2005, est décédé à l'âge de 78 ans et 11 mois, M. Raoul Frappier, époux de Mme Estelle Duplessis, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s le mercredi 11 mai, à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville où une liturgie de la Parole a été célébrée à 14h. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial de Maskinongé. Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, son fils: Éric; ses sœurs: Nicole (Gilles Casaubon), Mireille (feu Michel Giguère), Carmen (feu Émile De Carufel); son frère: Robert (Gaby Lemire); ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à la Fondation des maladies du cœur du Québec étaient appréciés. Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville.

GIGUÈRE Mme Pierrette 1934-2005

À la Villa Val-des-arbres de Laval, le 5 mai 2005, est décédée à l'âge de 71 ans et 2 mois, Mme Pierrette Giguère, fille de feu Henri-Paul Giguère et de feu Églantine Bussièrès, demeurant à Laval, autrefois de Louiseville. Les funérailles ont eu lieu le jeudi 12 mai, à 11h, en l'église de Louiseville. L'inhumation a eu lieu au cimetière de Louiseville. La défunte laisse dans le deuil son frère: Jules Giguère (Yolande Lamy) de Laval; ses nièces: Andrée Giguère (Paul Button), Lucie Giguère (Stevens Murray); ses petites-nièces: Maude, Stéphanie, Marie-Philippe et Alicia; ses tantes et son oncle: Georgette Giguère (Dr Jean Rinfret), Denise Joly (feu Roger Giguère); ainsi que plusieurs cousins et cousines des familles Bussièrès, Caron, Coutu et Giguère. Au lieu de fleurs, des dons à un organisme au choix étaient appréciés. Direction des funérailles: Résidence funéraire St-Louis et Fils ltée, Louiseville.

ROCHELEAU BERNECHE Mme Irène

Au Centre Avelin-Dalcourt, le 7 mai 2005, à l'âge de 91 ans, est décédée Mme Irène Bernèche Rocheleau, épouse de feu Lionel Rocheleau, demeurant à Louiseville. La dépouille mortelle a été exposée le jeudi 12 mai à compter de 10 heures. La liturgie de la parole a eu lieu le jeudi 12 mai, à 13h30, à la chapelle de la Coopérative funéraire D'Autray, 69 rue

Beausoleil à Ville Saint-Gabriel. L'inhumation a eu lieu au cimetière de Saint-Didace. La défunte laisse dans le deuil ses enfants: Francine Rocheleau (Guy Paul Paillé) de Saint-Édouard, Yves Rocheleau (Pierrette Poulin) de Repentigny, Richard Rocheleau (Hélène St-Yves) de Saint-Édouard; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants; son beau-frère et belles-sœurs: Florence Rocheleau (feu Marcel Bourassa) de Joliette, Berthe Lebert (feu Fernand Rocheleau) de Joliette, Florent Coutu (Lucie Lafrenière) de l'Ile Bizard; nombreux autres parents et ami(e)s. Coopérative funéraire D'Autray, sous la direction de Claude Collard.

LACOURSIÈRE LEFEBVRE Mme Anne-Marie

Au Centre de santé de la MRC de Maskinongé, point de service Comtois de Louiseville, le 9 mai 2005, est décédée à l'âge de 76 ans, Mme Anne-Marie Lefebvre, épouse de feu M. Roger Lacoursière, demeurant à Louiseville. La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 14h, vendredi, à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Heures d'accueil: vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h; samedi, jour des funérailles, à partir de 9h30. Les funérailles auront lieu le samedi 14 mai, à 11h, en l'église de Louiseville. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial de Saint-Justin. La défunte laisse dans le deuil ses sœurs et ses frères: Rita (feu Denis Gagnon), Alice (Maurice Paquette), Françoise (feu J.H. Lambert), Juliette (René Jacques Pagé), Marcel (Jacqueline Ferron), Marguerite (Marcel Paquin), Gérard (Carole Morin); ses belles-filles: Diane Lacoursière, Sylvie Lacoursière (Guy Bellemare) et leurs enfants: Dave et Jonathan; ses belles-sœurs: Hélène Leblanc (feu André Lefebvre), Rose-Estelle Lacoursière (feu Sylvio Lessard); ses tantes: Alice Boivin (feu Isidore Thibodeau), Denise Lamy (feu Charles Boivin), Yvette Lefebvre (feu Lionel Ricard); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à la Fondation du Centre de santé de la MRC de Maskinongé seraient grandement appréciés. Renseignements: (819) 228-4822 Extérieur: 1-888-558-4822 Télécopieur: (819) 228-3653 Courriel: louis.richard@gc.aira.com



PAQUIN Mme Jacqueline

« Pour moi, la route s'arrête ici. Je m'en vais retrouver ceux que j'aime et qui nous ont déjà quittés ». Au Centre de santé de la MRC de Maskinongé, point de service Comtois de Louiseville, le 5 mai 2005, est décédée à l'âge de 79 ans, Mme Jacqueline Paquin, fille de feu Émery Paquin et de feu Marie-Anne Arseneault, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Une liturgie de la parole a eu lieu le lundi 9 mai, à 14h, à la résidence funéraire. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial. De là-haut, elle veillera sur ses sœurs: Mariette (Léo Fleury), Carmen (Bernard Lessard), Réjeanne (Jean Deschesnes), Lise (Robert Lesage) et sur ses frères: Gilles (Diane Bruneau), Réjean (Marie-Paule Gaboury); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville.

PERREAULT M. Dollard

À l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 11 mai 2005, est décédé à l'âge de 88 ans, M. Dollard Perreault, veuf de Mme Élisabeth Couture et conjoint de Mme Cécile Paré, demeurant à Sherbrooke. La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de midi lundi, jour des funérailles, à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé à Louiseville. Les funérailles auront lieu le lundi 16 mai 2005, en l'église de Louiseville, à 14h. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Le défunt laisse dans le deuil, outre sa conjointe Mme Cécile Paré et sa famille, ses enfants: Robert et Roger; ses frères et sœurs: Thérèse (feu Urbain Bédard), Marcelle (feu Edgar Tremblay), Maurice (feu Claire Mineau), Yvon (feu Claire Desfossés); sa filleule: Diane Larose (André Cournoyer); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Pour renseignements: (819) 228-4822 Extérieur: 1-888-558-4822 Télécopieur: (819) 228-3653 Courriel: louis.richard@gc.aira.com

Avec profonde sympathie nous offrons nos condoléances aux familles éprouvées.

Echo de l'Autray et de Maskinongé

Sincères remerciements

Nous tenons à remercier tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté leur réconfort lors du décès de M. Claude Tremblay (survenu le 30 mars 2005) soit par offrandes de messes, cartes, fleurs, dons, visite ou assistance aux funérailles.

Sachez que toutes ces délicates attentions nous ont profondément touchés.

Son épouse Ydola, ses enfants Daniel et Michel et leur conjointe, ainsi que ses petits-enfants vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

770954 EB 1506

Sincères remerciements

« Là-bas, au bout du chemin, se lève un nouveau matin ».

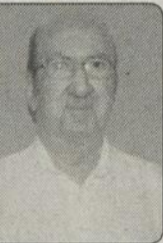
Merci du fond du cœur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont manifesté des marques de sympathie lors du décès de

M. Marcel Bérard

(survenu le 4 avril 2005)

soit par offrandes de messes, fleurs, cartes, télécopiers, courriels, visite ou assistance aux funérailles.

Son épouse Yolande Lefebvre et son fils Michel vous prient de considérer ces remerciements comme adressés personnellement.



770036 - EB1505

Remerciements



« Dans ta vie éternelle, continue à nous aimer, à nous protéger et à nous aider à grandir ».

Merci du fond du cœur à tous ceux et celles qui nous ont manifesté des marques de sympathie lors du décès de

Mme Rose St-Onge Ringuette

(survenue à Louiseville, le 17 avril 2005)

soit par offrandes de messe, fleurs, courriels, télécopiers, visite ou assistance aux funérailles.

Ses enfants: Jean-Guy, Pierrette, René, Denise ainsi que leur conjoint(e) vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

770043 EB 1506

Sincères remerciements

« Chaque instant de son histoire, son courage, son humour, sa générosité, ainsi que son amour pour chacun de nous resteront imprimés dans notre mémoire pour toujours ».

Merci du fond du cœur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de

M. Robert Lavallée

(survenu le 15 avril 2005)

soit par offrandes de messes, cartes, fleurs, visite ou assistance aux funérailles.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

Sa fille France (Robert Jourdain) et ses petits-enfants; sa conjointe: Cécile Rousseau.

770723 - EB1505

Sincères remerciements



Bertrand Lessard

1917-2005

Suit au décès de M. Bertrand Lessard survenu le 6 mars 2005, son épouse Anita Pichette ainsi que sa famille tiennent à remercier toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes, visite au salon ou assistance aux funérailles.

Que chacun(e) considère ces remerciements comme personnels.

764230 - EB 1505

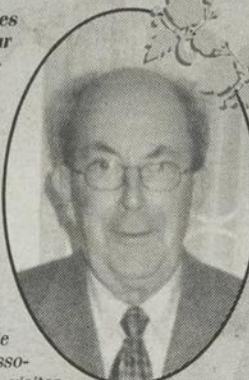
Sincères remerciements

« Tu nous manques beaucoup. Veille sur nous maintenant. »

Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Jules Legris (survenu le 16 avril 2005) soit par offrandes de messes, affiliations de prières, dons à des associations, fleurs, cartes, visites ou assistance aux funérailles.

Que chacun d'entre vous retrouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.

La famille Legris



768042 - EB 1505

REMORQUAGE • Remorquage et Transport
LOURD ET LÉGER
• Déverrouillage



FENTON

1819-228-2133

EEB, St-Laurent est., GP-ET, Louiseville, J5V 2L6

CAA

CLINIQUE DE PHYSIOTHÉRAPIE
de Louiseville

René Ébacher
Physiothérapeute, ostéopathe

- PHYSIOTHÉRAPIE
- CONDITIONNEMENT PHYSIQUE
- OSTHÉOPATHIE
- MASSOTHÉRAPIE

285, ST-LAURENT, LOUISEVILLE
Tél.: (819) 228-8348 • Fax (819) 228-3805

La Pousse Santé

FRUITS ET LÉGUMES

Produits maison • Paniers de fruits • Conserves maison • Services de traiteur

Nathalie et René Ricard props.

Une halte de fraîcheur!

785, St-Laurent Louiseville
Tél.: (819) 228-8629

Déjeuner Lundi au samedi
dès 6 h
Dimanche dès 7 h

Menu du jour Lundi au jeudi
jusqu'à 20 h
Vendredi jusqu'à
14 h

Table d'hôte Vendredi, samedi,
dimanche
dès 17 h

Les Ailes de l'Ouest
Style Buffalo

Au Restaurant Les Ailes de l'Ouest on y retrouve un excellent choix de menu

- Poulet BBQ
- Menu pour enfants
- Côtes levées
- Steaks sur grill
- Filets de perchaude
- Fruits de mer • Pâtes

Aut. 40 sortie 166 - 991, boul. St-Laurent O.
Louiseville (Qué.) J5V 2L4 (819) 228-5254

Fondation
du Centre de santé de
la MRC de Maskinongé

9^e Tournoi
de Golf

Sous la présidence d'honneur
de M. Marc Lessard
P.D.G. des Bières de la Nouvelle-France

LE VENDREDI 10 JUIN 2005

Au Club de Golf
Louiseville

580, Chemin du Golf, Louiseville

Formule Shot-gun VEGAS

Brunch: 9h à 11h • Souper: 18h30 • Shot-gun: 11h
Golf, voiturette, brunch et souper: 125 \$ / pers.
Info: Claudia Pelletier 228-2731 poste 202



POUR
NOTRE
RÉGION!

Pignon Rouge

Bar laitier et Comptoir lunch

491, boul. Saint-Laurent Est
Louiseville

228-3811

Service rapide
Luc Corriveau, prop.
Au Pignon, c'est bon!

Dr Rodrigue Roy B.A., O.D.

À votre service
depuis 36 ans



45, avenue Saint-Laurent, Louiseville
(819) 228-5579
(819) 228-5570

Lettrages LaFontaine

63 A, 2^eme Avenue
Louiseville
(819) 228-9026

EL GRICO

143, rue Saint-Laurent
Louiseville (Québec) J5V 1J6
Tél.: (819) 228-2828 / (819) 228-2141
Fax : (819) 228-5135

Notre pizza est la meilleure au monde et ce n'est pas nous qui le disons mais notre clientèle!

Par notre porte passent les personnes les plus importantes au monde: nos clients



771618 - EB 1505

UN PRINTEMPS
ÉCLATANT

AU centre-ville
DE Louiseville

PASSEZ VOIR LE GRAND PRIX
AU 183, AVENUE SAINT-LAURENT
(FACE AU JEAN COUTU)




Date du tirage : 27 juin 2005
Concours en vigueur du 1^{er} mai au 25 juin 2005
Une initiative du Comité d'animation du centre-ville de Louiseville

(Accessoires non inclus)

18 ans et plus

PLACES D'AFFAIRES PARTICIPANTES :

Animalerie Centre-Ville Super Yogi
Banque Nationale
Bijouterie Giguère
Bo Jeans Lib
Boutiquatou
Boutique Jacques Allard
Boutique Louis Allard au Masculin
Boutique Sur la Table

Lussier Cabinet d'Assurances et Services Financiers
Chaussures Pop
Centre Energie Plus
Clinique de physiothérapie de Louiseville
Clinique d'optométrie de Louiseville
Clinique d'optométrie Rodrigue Roy
Coop d'Aide Domestique
Dépanneur Alex

Fleuriste Nathalie Clément
J.A. Giguère et Fils
Lingerie Claire Bélanger
Magasin des Textiles
Pharmacie Jean Coutu
Pharmacie Uniprix
Restaurant Le Casso
Resto-Bar La Rumeur

Restaurant Le Petitlant
Salon de beauté Johanne Dampousse
Salon La Renaissance
Salon Murielle
Tabagie Grand-Père
Vallières Flash Video Jeux

NOS PARTENAIRES :



ÉCONOMIE 101 SELON HYUNDAI OBTENEZ-EN PLUS POUR MOINS



Maurice Emond



Albert Lavaute



Jérôme Richard



Guy Chartier



Tomy Parenteau



Claude Jr. Veillette



Simon Pellerin



Louis-Rémy Laplante



Héléne Brousseau
Dir. commercial



Sara Richard
Dir. commercial



FINANCEMENT

0%
72 MOIS

À L'ACHAT

Sonata GL4



Dernière chance
jusqu'à **4000\$**
de rabais

Accent GS et GL5



TIBURON MODÈLE DE BASE



Comptant 2995\$

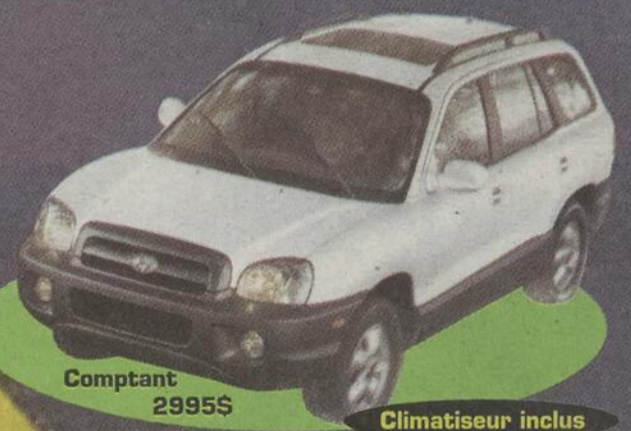
Louez à compter de

239\$ / mois
60 mois

Financement à l'achat

0% / 48 mois

SANTA FE



Comptant
2995\$

Climatiseur inclus

Tucson

Louez à compter de

189\$ / mois
60 mois



Comptant 2995\$

Louez à compter de

189\$ / mois
60 mois

Financement à l'achat

0% / 48 mois



« Meilleur véhicule hybride »

Financement à l'achat

0% / 36 mois

5225, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières

(819) 374-3330 www.troisriviereshyundai.com



GARANTIE
5 - 5 - 5

5 ans / 100 000 km

Globale limitée • Assistance routière • Groupe motopropulseur

* Programme de location Les services financiers Hyundai. Kilométrage annuel de 20 000 km, 10¢ par kilomètre supplémentaire. Certaines conditions s'appliquent. Détails chez le concessionnaire. Sujet à l'approbation du crédit. Photos à titre indicatif.